

Amtsblatt für die Stadt ZÜLPICH



BLAYE
(F)



ELST (NL)



KANGASALA
(FIN)

PARTNER
STÄDTE

10. Jahrgang
5. August 2011

Nr.

8

Auf dem Weg zur Landesgartenschau...

Der Förderverein
Landesgartenschau 2014 Zülpich e.V.
lädt herzlich ein zum

Förderverein
Landesgartenschau 2014 Zülpich



Kommt mit Kind und Kegel raus auf die Wiesen
und lasst uns feiern, lachen, tanzen!

Samstag, 17. September 2011



**Bericht
siehe
Innenteil
Seite 2**

Auf dem Weg zur Landesgartenschau 2014

EINLADUNG zum 1. Weinfest am Weiortor

Liebe Mitbürgerinnen, liebe Mitbürger!

Im Namen des Fördervereins Landesgartenschau 2014 Zülpich e. V., der unterstützenden Stadt Zülpich sowie der teilnehmenden Winzer aus den Partnerstädten Blaye/Frankreich und Leiwen/Mosel möchten wir Sie herzlich zu unserem 1. Weinfest am

Samstag, 17. September 2011, ab 16.00 Uhr, Weiortor,
einladen.

Verwöhnen wollen wir Sie an diesem Tag mit verschiedenen Leckereien und köstlichen Weinen aus den Anbaugebieten Blaye und Leiwen – wie diese auf unserem neuen Weinberg am Weiortor wachsen. Dabei unterstützen auch Winzer aus beiden Regionen die Veranstaltung.

Verschiedene Musikgruppen untermalen das Weinfest mit Live-Musik und verführen zu Tanz- und Mitmachaktionen in unserem kleinen, beschaulichen „Weindorf“ am Weiortor.



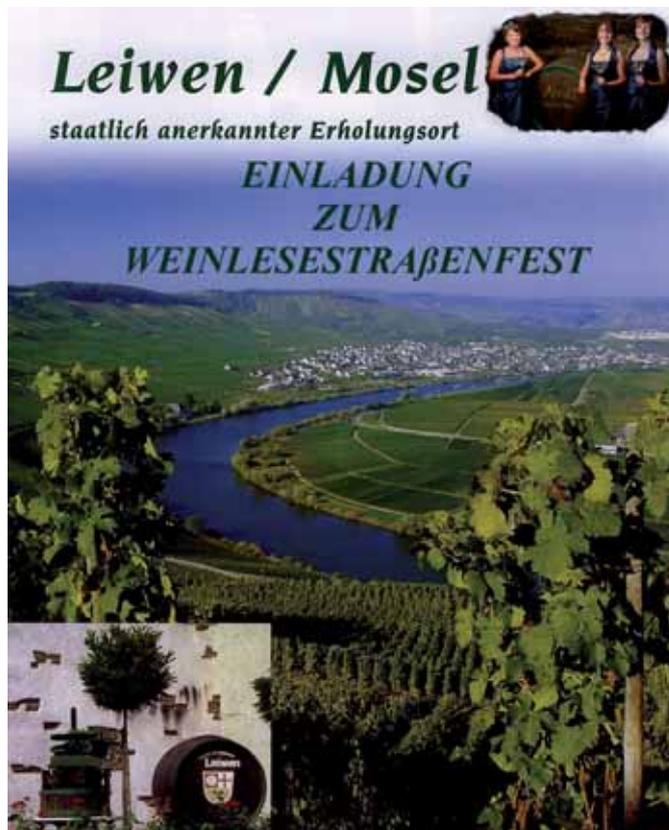
Freuen können wir uns auf die Weinkönigin Anna Werner (li.) sowie die beiden Weinprinzessinnen Kristin Stoffel und Nicole Tonner (re.) in Begleitung der Winzertanzgruppe Leiwen.

Schauen Sie vorbei, verweilen Sie, lassen Sie sich verwöhnen und genießen Sie ein paar schöne Stunden auf unserem Weinfest!

Wir freuen uns, Sie begrüßen zu können.

Albert Bergmann
Bürgermeister

Dr. Dieter Stöhr
Erster Vorsitzender Förderverein
Landesgartenschau 2014 Zülpich e.V.



Programm:

16.00 Uhr Eröffnung mit Infos zur Laga
durch den Vorstand des Fördervereins
Besuch der Leiwener Weinkönigin
Tänze der Winzertanzgruppe Leiwen

ab 17.00 Uhr Coq du village
(regionale Folkloregruppe)
Musik zum Tanzen und zuhören
bis ca. 20.00 Uhr im Wechsel mit:

Kabarettistin Rosi Höfer
„Reiner Wein und Reimerein“
Unterhaltung, Gedichte, Lieder zum
mitsingen rund ums Thema Wein

20.00 Uhr „Trio Kalo“
Gitarre, Querflöte, Cajon, Bass, Gesang,
Swing und mehr, bis 23 Uhr

Besonderer Gast: Faun als Karikaturist

Dies ist eine Informationsveranstaltung des
Förderverein
Landesgartenschau 2014 Zülpich e.V.

www.foerderverein-laga2014.de



AUF ZUM WEIN-SCHLEMMER-ERLEBNIS

SONNTAG, 04. SEPTEMBER 2011

Gefeiert wird in Leiwen das jährlich stattfindende Weinlesestraßenfest. Die tolle Atmosphäre, die liebevoll gestalteten Stände und Weinlauben der Winzer laden recht herzlich ein. Lassen Sie sich überraschen!

Gedachter Ablauf:

10.00 Uhr: Adenauerplatz Zülpich, Abfahrt mit dem Bus
gegen 12.00 Uhr: Eintreffen in Leiwen
danach: zur freien Verfügung; individuelle Gestaltung des Tagesablaufes
gegen 18.00 Uhr: Rückfahrt nach Zülpich

Der Fahrpreis beträgt pro Person bei entsprechender Teilnehmerzahl zwischen 15,- € und 20,- € und wird im Bus entrichtet.

Anmeldung: B. Woop
02252/52-251 von 08.00 - 12.00 Uhr oder 0176 – 63 27 93 07
e-mail: bwoop@stadt-zuelpich.de

Die Anmeldung verpflichtet zur Zahlung des Buspreises !

Leiwen an der Mosel ist eine Gemeinde in der Verbandsgemeinde Schweich an der Römischen Weinstraße im Landkreis Trier-Saarburg / Rheinland-Pfalz. Ein herrlicher Blick bietet sich dem Betrachter von den bewaldeten Moselhöhen auf eine der schönsten Moselschleifen, an die sich der alte und traditionsreiche Weinort Leiwen in vollendeter Harmonie anschmiegt.

Wen wundert es, dass diese einmalige Lage zwischen Steinhängen, gewundenen Flusslauf und ausgedehnten Weingärten in Verbindung mit einem ungewöhnlichen milden Klima schon frühzeitig Kelten, Römer und Franken anzog? Die lange Tradition des Weinortes Leiwen geht zweifellos auf die Römer zurück, die dem Ort seinen Namen gaben und den Wein als Vermächtnis hinterließen. Urkundliche Erwähnung fand das Dorf erstmals 633 n. Ch.

Im heutigen Leiwen gingen Tradition und Fortschritt eine angenehme Synthese ein; alte, romantische Fassaden und moderne, schmutzige Häuser prägen das unverwechselbare Ortsbild. Von der Schönheit zeugen die mehrfachen Auszeichnungen bei vielen Dorfwettbewerben und die Anerkennung als „staatlich anerkannter Erholungsort“.

Amtliche Bekanntmachungen

Öffentliche Bekanntmachung

Erweiterung der Satzung vom 26.02.2010 über die förmliche Festlegung des Sanierungsgebietes „Quartier Mühlenberg“

Aufgrund des § 142 Abs. 3 des Baugesetzbuches (BauGB) in der Fassung der Bekanntmachung vom 23. September 2004 (BGBl. I S.2141), zuletzt geändert durch Artikel 4 des Gesetzes vom 31.07.2009 (BGBl. I S.2585) hat der Rat der Stadt Zülpich in seiner Sitzung am 31.05.2011 folgende Erweiterung der Satzung vom 26.02.2010 über die förmliche Festlegung des Sanierungsgebietes „Quartier Mühlenberg“ beschlossen:

§ 1 Geltungsbereich

Der Geltungsbereich der Satzung über die förmliche Festlegung des Sanierungsgebietes „Quartier Mühlenberg“ ist vom Rat der Stadt Zülpich in seiner Sitzung am 31.05.2011 um die Römerachse von der Rochuskapelle bis zur geplanten Römerbastion erweitert worden.

§ 2 Lageplan

Der beiliegende Lageplan ist Bestandteil der Satzung.



§ 3 Inkrafttreten

Diese Satzungserweiterung wird am Tage ihrer öffentlichen Bekanntmachung gemäß § 143 Abs. 1 BauGB in Verbindung mit § 10 Abs. 3 S. 2 bis 5 BauGB rechtsverbindlich.

Bekanntmachungsanordnung

Vorstehende Erweiterung der Satzung wird hiermit gemäß § 7 Abs. 4 der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen (GO NRW) öffentlich bekanntgemacht.

Es wird darauf hingewiesen, dass eine Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung für das Land Nordrhein-Westfalen (GO NRW) beim Zustandekommen dieser Satzungserweiterung nach Ablauf eines Jahres seit dieser Bekanntmachung nicht mehr geltend gemacht werden kann, es sei denn

- eine vorgeschriebene Genehmigung fehlt oder ein vorgeschriebenes Anzeigeverfahren wurde nicht durchgeführt,
- die Erweiterung der Satzung ist nicht ordnungsgemäß öffentlich bekannt gemacht worden,

Ganz gleich, ob sich der Gast für eine der vielen Privatpensionen, Gasthäuser, Hotels, für Ferien beim Winzer oder die Feriendörfer „Sonnenberg“ oder „Eurostrand“ entscheidet, stets sorgen herzliche freundliche Gastgeber für sein Wohl und bieten jeden modernen Komfort. Vom gutbürgerlichen Mittagstisch bis hin zu feinen Spezialitäten wird dem Besucher bei gepflegten Getränken und erlesenen Weinen aus Küche und Keller das Beste kredenzt. Freunde des Weines finden in Proberstuben, Strausswirtschaften oder bei einer zünftigen Kellerprobe schnell Kontakt zu den Winzern und werden bald als Freunde akzeptiert.

Weitere Informationen:

Touristik-Information Leiwen, Römerstraße 1, 54340 Leiwen
Tel.: 06507 / 3100, FAX: 06507 / 3052, e-mail: info@leiwen.de

Bacchus und Sucellus – 2000 Jahre Weinkultur an der Mosel

Mosel und Wein, das sind Begriffe, die schon seit gut 2000 Jahren zusammengehören. Und einer der eifrigsten frühen Moselpropagandisten, der aus Bordeaux stammende spätrömische Politiker und Dichter Decimus Magnus Ausonius (310 - 393), wußte schon vor über 1600 Jahren die Mosel-Wein-Landschaft so zu beschreiben, daß es sich - vom Inhalt her - heute noch aktuell anhört.

"... nein, schimmernden Glanz und strahlende Helle zu schau'n wehrt nicht die freie Luft des klaren Tages. Da wirkt alles mit schmeichelndem Blick, daß ich wohl glaubte zu sehen die Schönheit und Pracht meiner strahlenden Heimat Bordeaux: die Giebel der Villen, an hangenden Ufern hoch oben gelegen, die Hügel, die von Reben grünen, die lieblichen Fluten der Mosel, die unten mit stillem Gemurmel dahinfließt."

Er spricht von den "weintragenden Höhen, wo Bacchus läßt reifen schönduftenden Wein", er schildert "die geschäftigen Winzer, flink bald oben am Gipfel, bald dort, wo der Abhang sich neigt."

Die Weinwirtschaft scheint also schon zu Ausonius' Zeiten eine wesentliche Rolle im Moseltal gespielt zu haben. Untermauert wird dies durch die zahlreichen Funde von Kelteranlagen aus römischer Zeit. Neben anderen ist die bei Piesport ausgegrabene und schön gesicherte Anlage einen Besuch wert.

Viele Historiker gehen davon aus, daß die Römer den Weinbau an die Mosel gebracht haben. Andere meinen, daß schon in keltischer Zeit, durch griechischen Einfluß vermittelt, Weinbau im Moseltal bekannt war. Dafür spricht unter anderem, daß der an der Mosel traditionell übliche Stockanbau von den Römern nicht betrieben wurde, aber auf den griechischen Inseln heute noch gebräuchlich ist. Sei es nun durch römischen oder griechischen Einfluß, damals in der Antike wurde der Grundstein für die noch heute bestimmende Wirtschaftsform im Moseltal gelegt.

Die Rebsorten



An der Mosel wird überwiegend Weißwein produziert. Bis vor einigen Jahren war es sogar verboten, Moselrotwein - außer in kleinen Mengen für den Privatgebrauch - anzubauen. Dabei hat es in früheren Jahrhunderten durchaus auch Rotweinanbau gegeben und einige Orte, wie z. B. Rachtig oder Dieblich, waren wegen ihres guten Rotweins bekannt.

Die eindeutig wichtigste Rebsorte an der Mosel ist der Riesling. Seit seiner Förderung durch den letzten Kurfürsten von Trier, Clemens Wenzelslaus und nach den Reblausepidemien im 19. Jh hat sich der Riesling mehr und mehr als die Moselrebe durchgesetzt. Seine besondere Position hat er aber nicht nur wegen des hohen Flächenanteils, sondern vor allem wegen seiner Qualität. Auf den Schieferböden der

Mosel-Saar-Ruwer-Weinregion bringt der Riesling Weine hervor, die sowohl die heimische Stammkundschaft beglücken, als auch regelmäßig internationale Spitzenbewertungen erreichen.

Zweithäufigste Rebsorte an der Mosel ist die Müller-Thurgau Rebe, - benannt nach ihrem Schweizer Züchter - die gern auch Rivaner genannt wird, weil es sich bei ihr um eine Kreuzung von Riesling und Silvaner handelt.

Eine besondere Rolle spielt an der Mosel der Elbling. Er gilt als die älteste (möglicherweise sogar römische) Weinsorte der Region. Elbling wächst vor allem an der Obermosel und wird vielfach zu Sekt weiterverarbeitet. Die wahren Fans aber nennen ihn den ehrlichsten aller Weine und lassen für einen Elbling jede andere Weinsorte stehen.

Neben einigen Weißwein - Neuzüchtungen (hier sei besonders der Kerner erwähnt), wird mehr und mehr auch wieder Rotwein an der Mosel angebaut. Gerade das jüngere Publikum auf den Weinfesten schätzt die oft säurearmen, süffigen Rotweine. Spätburgunder (klassisch) und der intensivfarbige Dornfelder (Neuzüchtung) sind die bekanntesten Sorten.

*Trunken müssen wir alle sein!
Jugend ist Trunkenheit ohne Wein!
Trinkt sich das Alter zu Jugend
so ist es wundervolle Tugend!
für Sorgen sorg das liebe Leben
und Sorgenbrecher sind die Reben*

Goethe

- c) der Bürgermeister hat den Ratsbeschluss vorher beanstandet oder
 d) der Form- oder Verfahrensmangel ist gegenüber der Stadt Zülpich vorher gerügt und dabei die verletzte Rechtsvorschrift und die Tatsache bezeichnet worden, die den Mangel ergibt.

Einsichtnahme

Die o. g. Erweiterung der Satzung sowie der zugehörige Lageplan mit dem Geltungsbereich der Erweiterung liegen im Rathaus der Stadt Zülpich, Markt 21, II. OG., Zimmer 210 während der Dienststunden aus und zwar von

Montag bis Freitag	08.30 Uhr bis 12.30 Uhr
Montag bis Donnerstag	14.00 Uhr bis 16.00 Uhr
sowie zusätzlich Donnerstag	16.00 Uhr bis 17.30 Uhr

Stadt Zülpich
 Der Bürgermeister
 Zülpich, 27.07.2011
 In Vertretung
 Ulf Hürtgen, Beigeordneter

Öffentliche Bekanntmachung

Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 2 BauGB zum Bebauungsplan Nr. 11/62 Zülpich „Park am Wallgraben“ und zur 10. Änderung des Flächennutzungsplans der Stadt Zülpich für den Bereich Wallgraben (Parallelverfahren)

Der Ausschuss für Stadtentwicklung der Stadt Zülpich hat in seiner Sitzung am 07.07.2011 den Beschluss zur Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 2 BauGB für die o. g. Bauleitplanung gefasst.

Die Verwaltung wurde beauftragt, für den Entwurf der o. g. Bauleitplanung die Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 2 und die Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange gem. § 4 Abs. 2 BauGB durchzuführen.

Der Entwurf der o. g. Bauleitplanung wird in der Zeit von **Montag, den 12. 09. 2011 bis einschl. Freitag, den 14. 10. 2011** im Rathaus der Stadt Zülpich, Markt 21, II. OG, Zimmer 210 während der Dienststunden Montag bis Donnerstag 8.30 bis 12.30 Uhr sowie 14.00 bis 16.00 Uhr, Freitag 8.30 bis 12.30 Uhr und zusätzlich Donnerstag 16.00 bis 17.30 Uhr ausgelegt.

Der Geltungsbereich der o. g. Bauleitplanung geht aus dem Lageplan hervor.

Geltungsbereich 10. FNP-Änderung und Bebauungsplan Nr. 11/62 Zülpich „Park am Wallgraben“





i - Dötzchen Fotoserie

inkl. 6 Freundebilder 3 x 4
 inkl. 2 Fotos 10 x 15
 inkl. 1 Foto 15 x 20 und
 einer Brotdose mit Deinem Bild

Setpreis nur

29,- €

Foto Gülden
 Schumacherstr. 16
 53909 Zülpich
 Tel 0 22 52 / 75 02
 Fax 0 22 52 / 8 11 83
 www.fotoguelden.de

Aktionszeitraum: 5.-14.9.11
 Wir bitten um Terminvereinbarung!

Während der vorgenannten Zeit besteht die Gelegenheit zur Äußerung und Erörterung. Ferner besteht die Möglichkeit, Anregungen vorzubringen.

Außerdem wird darauf aufmerksam gemacht, dass ein Antrag nach § 47 der Verwaltungsgerichtsordnung unzulässig ist, soweit mit ihm Einwendungen geltend gemacht werden, die vom Antragsteller im Rahmen der Auslegung nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können.

Stadt Zülpich, 26.07.2011
 i. V. Ulf Hürtgen, Beigeordneter

Öffentliche Bekanntmachung

Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 2 BauGB zur 1. Änderung und Erweiterung des Bebauungsplans Nr. 11/16 a Zülpich „See“ und zur 12. Änderung des Flächennutzungsplans der Stadt Zülpich in einem Teilbereich des Südufers des Wassersportsees (Parallelverfahren)

Geltungsbereich 1. Änderung und Erweiterung Bebauungsplan Nr. 11/16 a Zülpich „See“



Der Ausschuss für Stadtentwicklung der Stadt Zülpich hat in seiner Sitzung am 07.07.2011 den Beschluss zur Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 2 BauGB für die o. g. Bauleitplanung gefasst.

Die Verwaltung wurde beauftragt, für den Entwurf der o. g. Bauleitplanung die Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 2 und die Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange gem. § 4 Abs. 2 BauGB durchzuführen.

Der Entwurf der o. g. Bauleitplanung wird in der Zeit von

Montag, den 12. 09. 2011 bis einschl. Freitag, den 14. 10. 2011 im Rathaus der Stadt Zülpich, Markt 21, II. OG, Zimmer 210 während der Dienststunden

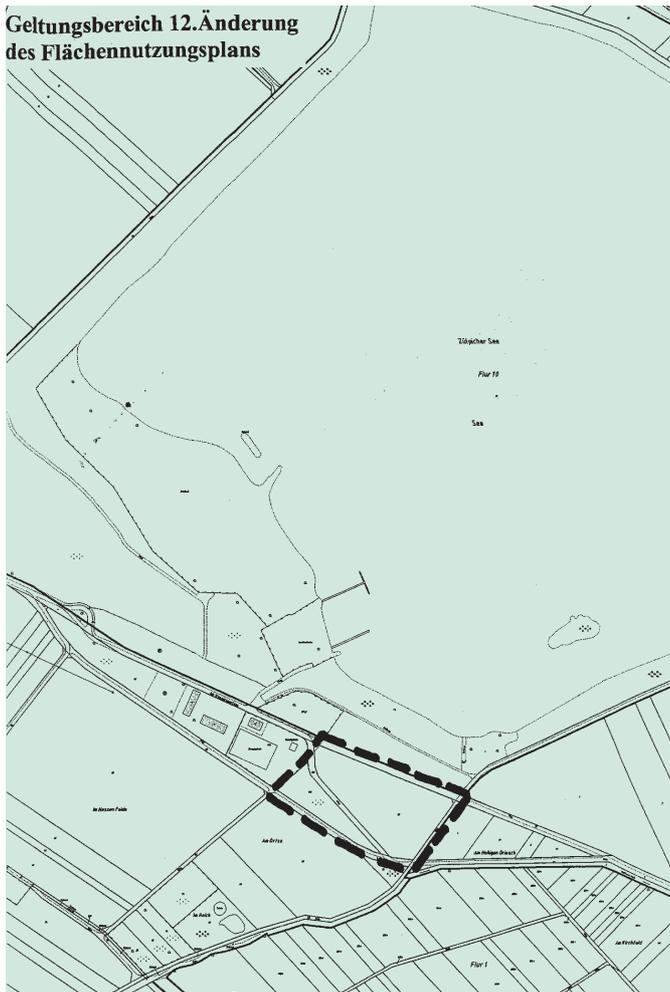
Montag bis Donnerstag 8.30 bis 12.30 Uhr sowie 14.00 bis 16.00 Uhr, Freitag 8.30 bis 12.30 Uhr und zusätzlich Donnerstag 16.00 bis 17.30 Uhr ausgelegt.

Der Geltungsbereich der o. g. Bauleitplanung geht aus dem Lageplan hervor.

Während der vorgenannten Zeit besteht die Gelegenheit zur Äußerung und Erörterung. Ferner besteht die Möglichkeit, Anregungen vorzubringen.

Außerdem wird darauf aufmerksam gemacht, dass ein Antrag nach § 47 der Verwaltungsgerichtsordnung unzulässig ist, soweit mit ihm Einwendungen

Geltungsbereich 12. Änderung des Flächennutzungsplans



Aus Alt mach Neu

Bringen Sie uns Ihr altes Gold-Sie erhalten dafür Bargeld oder einen Gutschein für modernen, neuen Schmuck.

Außerdem reinigen und reparieren wir Ihren Schmuck und beraten Sie gerne, bei Umarbeitungen und Neuanfertigungen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.



JB JEWELIER

BLUMENTHAL

Kölnstr. 51, Zülpich Tel 02252-1434

geltend gemacht werden, die vom Antragsteller im Rahmen der Auslegung nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können.

Stadt Zülpich, 26.07.2011

i. V. Ulf Hürtgen, Beigeordneter

Öffentliche Bekanntmachung

Frühzeitige Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 1 BauGB zur 14. Änderung des Flächennutzungsplans der Stadt Zülpich „Hotelstandort am See“

Der Ausschuss für Stadtentwicklung der Stadt Zülpich hat in seiner Sitzung am 07.07.2011 den Beschluss zur frühzeitigen Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 1 BauGB für die o. g. Änderung des Flächennutzungsplans gefasst.

Die Verwaltung wurde beauftragt, für den Vorentwurf der o. g. Flächennutzungsplanänderung die Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 1 und die Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange gem. § 4 Abs. 1 BauGB durchzuführen.

Der Vorentwurf der o. g. Flächennutzungsplanänderung wird in der Zeit von

Montag, den 12. 09. 2011 bis einschl. Freitag, den 14. 10. 2011



DICHTHEITSPRÜFUNG

ZERTIFIZIERTER BERATER
GRUNDSTÜCKSENTWÄSSERUNG
KANALSANIERUNG INLINERTECHNIK

02252-94070

WWW.DIEFENTHAL-ZUELPICH.DE

KANAL
DIEFENTHAL

im Rathaus der Stadt Zülpich, Markt 21, II. OG, Zimmer 210 während der Dienststunden

Montag bis Donnerstag 8.30 bis 12.30 Uhr sowie 14.00 bis 16.00 Uhr,
Freitag 8.30 bis 12.30 Uhr und zusätzlich Donnerstag 16.00 bis 17.30 Uhr
ausgelegt.

Der Geltungsbereich der o. g. Flächennutzungsplanänderung geht aus dem Lageplan hervor.

Während der vorgenannten Zeit besteht die Gelegenheit zur Äußerung und Erörterung. Ferner besteht die Möglichkeit, Anregungen vorzubringen.

Außerdem wird darauf aufmerksam gemacht, dass ein Antrag nach § 47 der Verwaltungsgerichtsordnung unzulässig ist, soweit mit ihm Einwendungen geltend gemacht werden, die vom Antragsteller im Rahmen der Auslegung nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können.

Stadt Zülpich, 26.07.2011

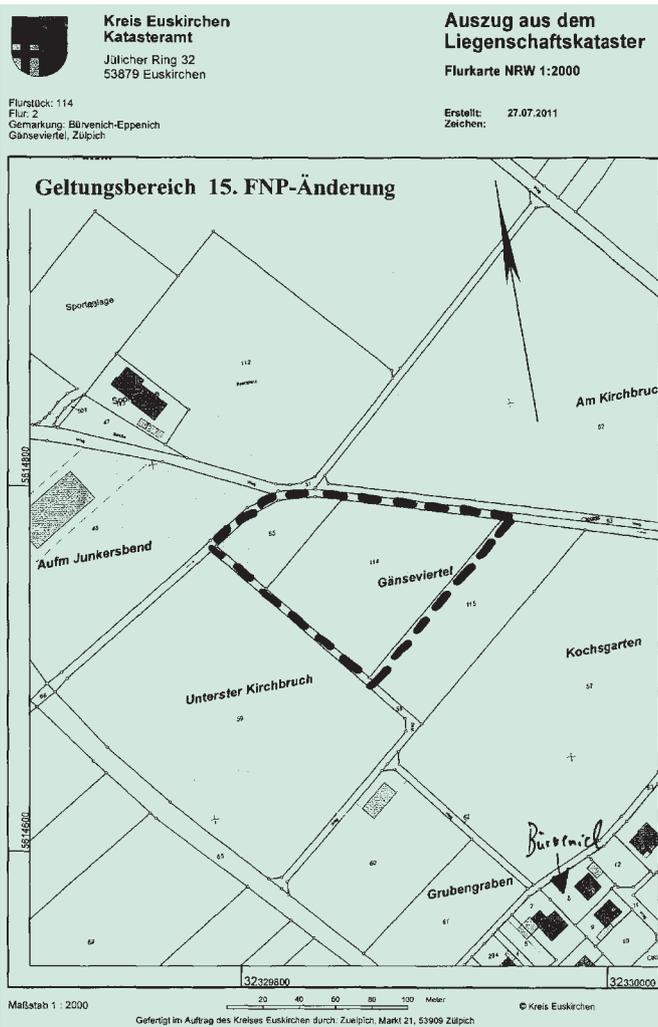
i. V. Ulf Hürtgen, Beigeordneter

Öffentliche Bekanntmachung

Frühzeitige Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 1 BauGB zur 15. Änderung des Flächennutzungsplans der Stadt Zülpich im Bereich Sportplatz Bürvenich zur Errichtung einer Reitbahn

Der Ausschuss für Stadtentwicklung der Stadt Zülpich hat in seiner Sitzung am 07.07.2011 den Beschluss zur frühzeitigen Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 1 BauGB für die o. g. Änderung des Flächennutzungsplans gefasst.

Die Verwaltung wurde beauftragt, für den Vorentwurf der o. g. Flächennutzungsplanänderung die Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 1 und die Beteiligung der Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange gem. § 4 Abs. 1 BauGB durchzuführen.



Der Vorentwurf der o. g. Flächennutzungsplanänderung wird in der Zeit von **Montag, den 12. 09. 2011 bis einschl. Freitag, den 14. 10. 2011** im Rathaus der Stadt Zülpich, Markt 21, II. OG, Zimmer 210 während der Dienststunden

JENS VAN JÜCHEMS

RECHTSANWALT

Tätigkeitsschwerpunkte:

Familienrecht

Zivilrecht

Arbeitsrecht

Schumacher Straße 10-12
53909 Zülpich

RavanJuechems@t-online.de

(in der Fußgängerzone Nähe Markt)

Telefon: (0 22 52) 50 04

Telefax: (0 22 52) 83 45 55

www.ravanjuechems.de

Montag bis Donnerstag 8.30 bis 12.30 Uhr sowie 14.00 bis 16.00 Uhr,
Freitag 8.30 bis 12.30 Uhr und zusätzlich Donnerstag 16.00 bis 17.30 Uhr
ausgelegt.

Der Geltungsbereich der o. g. Flächennutzungsplanänderung geht aus dem Lageplan hervor.

Während der vorgenannten Zeit besteht die Gelegenheit zur Äußerung und Erörterung. Ferner besteht die Möglichkeit, Anregungen vorzubringen.

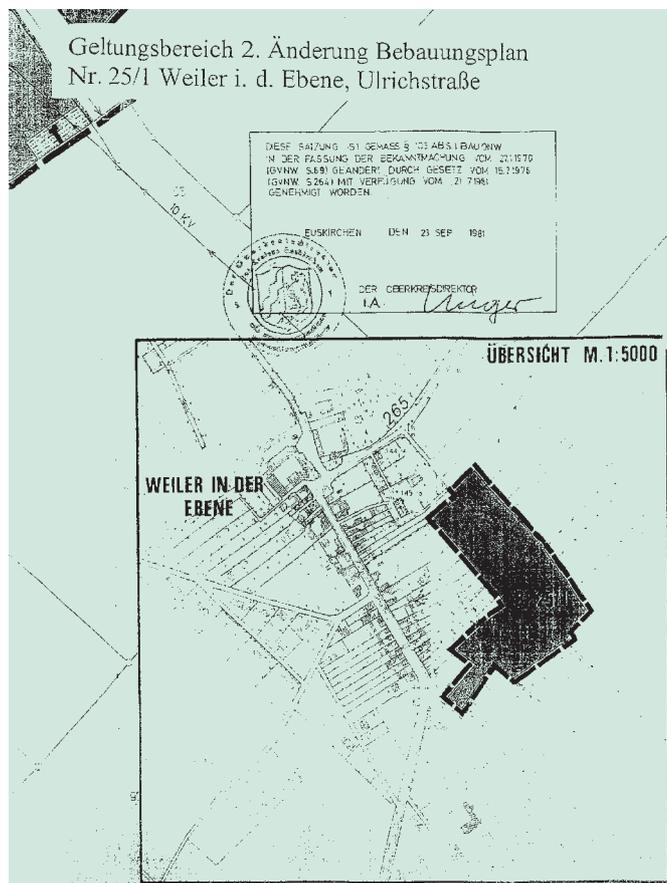
Außerdem wird darauf aufmerksam gemacht, dass ein Antrag nach § 47 der Verwaltungsgerichtsordnung unzulässig ist, soweit mit ihm Einwendungen geltend gemacht werden, die vom Antragsteller im Rahmen der Auslegung nicht oder verspätet geltend gemacht wurden, aber hätten geltend gemacht werden können.

Stadt Zülpich, 26.07.2011

i. V. Ulf Hürtgen, Beigeordneter

Öffentliche Bekanntmachung

Beteiligung der Öffentlichkeit gem. § 3 Abs. 2 BauGB zur 2. Änderung des Bebauungsplans Nr. 25/1 Weiler i. d. Ebene, Ulrichstraße und zur 16. Änderung des Flächennutzungsplans der Stadt Zülpich im Bereich Ulrichstraße in Weiler i. d. Ebene (Parallelverfahren)



»Ich bin unabhängig von steigenden Stromkosten – durch Photovoltaik!«

Ihr IBC SOLAR Fachpartner:



Hahnswende 48 • 52372 Kreuzau
Tel. 02421/5558931 • Fax. 02421/5558932
Mail: pv-biederstedt@t-online.de

Werden auch Sie unabhängig mit Ihrer eigenen Photovoltaikanlage!
Ihr Fachpartner berät Sie gerne. www.biederstedt.de

DIE AUSSICHTEN: SONNIG



Amtliche Bekanntmachung

Beteiligungsbericht der Stadt Zülpich gemäß § 117 Abs. 1 und 2 GO NW für das Haushaltsjahr 2008

§ 117 Abs. 1 und 2 der GO NW beinhaltet für die Städte und Gemeinden die Verpflichtung, einen Bericht über die Beteiligungen an Unternehmen und Einrichtungen in der Rechtsform des privaten Rechts zu erstellen und jährlich fortzuschreiben.

Der Bericht soll sowohl den Ratsmitgliedern als auch den Einwohnern als Information dienen und insbesondere folgende Angaben enthalten:

- Erfüllung des öffentlichen Zwecks
- Beteiligungsverhältnisse
- Zusammensetzung der Organe der Gesellschaft

Der aktuelle Beteiligungsbericht der Stadt Zülpich liegt im Rathaus Zülpich, Markt 21, Zimmer 121, während folgender Dienstzeiten zur Einsichtnahme aus:

montags bis mittwochs:	8.30 Uhr bis 12.30 Uhr
	14.00 Uhr bis 16.00 Uhr
donnerstags:	8.30 Uhr bis 12.30 Uhr
	14.00 Uhr bis 17.30 Uhr
freitags:	8.30 Uhr bis 12.30 Uhr

Der Bericht ohne Anlagen ist außerdem auf der Internetseite der Stadt Zülpich unter www.zuelpich.de abrufbar.

Die Stadt Zülpich hält zur Zeit Kapitalbeteiligungen bei folgenden Unternehmen:

Euskirchener Gemeinnützige Baugesellschaft mbH
Anteil der Stadt Zülpich am Stammkapital von 2.610.500,00 € 6.210,00 €
Geschäftsanteil der Stadt Zülpich 0,23789 %

Volksbank Euskirchen e.G
Geschäftsguthaben der Stadt Zülpich 100,00 €
Geschäftsanteil der Stadt Zülpich 1

Verbandswasserwerk Euskirchen GmbH
Anteil der Stadt Zülpich am Stammkapital von 74.200,00 € 22.000,00 €
Geschäftsanteil: 29,7 %

Kreiskrankenhaus Mechernich GmbH
Anteil der Stadt Zülpich am Stammkapital von 664.679,45 € 153.387,56 €
Geschäftsanteil der Stadt Zülpich: 23,08 %

Stadtentwicklungsgesellschaft Zülpich mbH & Co. KG
Kommanditistin der SEZ KG ist die Stadt Zülpich mit einer Kommanditeinlage in Form von Grundstücken von 277.000,00 €

Stadtentwicklung Zülpich Verwaltungs-GmbH
Einzigster Gesellschafter ist die Stadt Zülpich mit einem Stammkapital in Höhe von 25.000,00 €

Die Beteiligungen der Stadt Zülpich betragen 483.697,56 €

Stadt Zülpich
gezeichnet

Albert Bergmann
Bürgermeister

Amtliche Bekanntmachung

Beteiligungsbericht der Stadt Zülpich gemäß § 117 Abs. 1 und 2 GO NW für das Haushaltsjahr 2009

§ 117 Abs. 1 und 2 der GO NW beinhaltet für die Städte und Gemeinden die Verpflichtung, einen Bericht über die Beteiligungen an Unternehmen und Einrichtungen in der Rechtsform des privaten Rechts zu erstellen und jährlich fortzuschreiben.

Der Bericht soll sowohl den Ratsmitgliedern als auch den Einwohnern als Information dienen und insbesondere folgende Angaben enthalten:

- Erfüllung des öffentlichen Zwecks
- Beteiligungsverhältnisse
- Zusammensetzung der Organe der Gesellschaft

Der aktuelle Beteiligungsbericht der Stadt Zülpich liegt im Rathaus Zülpich, Markt 21, Zimmer 121, während folgender Dienstzeiten zur Einsichtnahme aus:

montags bis mittwochs:	8.30 Uhr bis 12.30 Uhr
	14.00 Uhr bis 16.00 Uhr
donnerstags:	8.30 Uhr bis 12.30 Uhr
	14.00 Uhr bis 17.30 Uhr
freitags:	8.30 Uhr bis 12.30 Uhr

Der Bericht ohne Anlagen ist außerdem auf der Internetseite der Stadt Zülpich unter www.zuelpich.de abrufbar.

Die Stadt Zülpich hält zur Zeit Kapitalbeteiligungen bei folgenden Unternehmen:

Euskirchener Gemeinnützige Baugesellschaft mbH
Anteil der Stadt Zülpich am Stammkapital von 2.610.500,00 € 6.210,00 €
Geschäftsanteil der Stadt Zülpich 0,23789 %

Volksbank Euskirchen e.G
Geschäftsguthaben der Stadt Zülpich 100,00 €
Geschäftsanteil der Stadt Zülpich 1

Verbandswasserwerk Euskirchen GmbH
Anteil der Stadt Zülpich am Stammkapital von 74.200,00 € 22.000,00 €
Geschäftsanteil: 29,7 %

Kreiskrankenhaus Mechernich GmbH
Anteil der Stadt Zülpich am Stammkapital von 664.679,45 € 153.387,56 €
Geschäftsanteil der Stadt Zülpich: 23,08 %

Stadtentwicklungsgesellschaft Zülpich mbH & Co. KG
Kommanditistin der SEZ KG ist die Stadt Zülpich mit einer Kommanditeinlage in Form von Grundstücken von 277.000,00 €

Stadtentwicklung Zülpich Verwaltungs-GmbH
Einzigster Gesellschafter ist die Stadt Zülpich mit einem Stammkapital in Höhe von 25.000,00 €

Nordeifel Tourismus GmbH (NET GmbH)

Anteil der Stadt Zülpich am Stammkapital von 26.400,00 €
Geschäftsanteil Stadt Zülpich 1.200,00 €

Landesgartenschau Zülpich 2014 GmbH
Anteil der Stadt Zülpich am Stammkapital von insgesamt 30.000,00 €

Landesarbeitsgemeinschaft Gartenbau
und Landespflege NRW e.V. = 10.000,00 €
Anteil Stadt Zülpich 20.000,00 € 20.000,00 €

Die Beteiligungen der Stadt Zülpich betragen insgesamt: 504.897,56 €

Stadt Zülpich
gezeichnet

Albert Bergmann
Bürgermeister

BEKANNTMACHUNG

Aufhebung der zwischen der Stadt Zülpich und den Kommunen Bad Münstereifel und Weilerswist abgeschlossenen öffentlich-rechtlichen Vereinbarung zur Übertragung der Vorprüfungsverpflichtungen vom 23.03.1988

Die Aufhebung der zwischen der Stadt Zülpich, der Stadt Bad Münstereifel und der Gemeinde Weilerswist abgeschlossenen öffentlich-rechtlichen Vereinbarung zur Übertragung der Vorprüfungsverpflichtungen vom 23.03.1988 wird hiermit aufgrund des § 24 Abs. 3 des Gesetzes über kommunale Gemeinschaftsarbeit (GkG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 01.10.1979 (GV. NRW. S. 621), geändert durch Gesetz vom 12.05.2009 (GV. NRW. S. 298, 326), öffentlich bekannt gemacht.

Der Landrat des Kreises Euskirchen hat diese Aufhebung gem. §§ 24 Abs. 2 und 29 Abs. 4 GkG am 15.06.2011 genehmigt und die Bekanntmachung dieser Aufhebungsgenehmigung in den im Kreis Euskirchen erscheinenden Lokalausgaben der Kölnischen Rundschau und des Kölner Stadt-Anzeigers gem. § 24 Abs. 3 GkG veröffentlicht.

Zülpich, 20.07.2011

Albert Bergmann
Bürgermeister

Öffentliche Bekanntmachung

Bezirksregierung Köln 50667 Köln, den 13.07.2011
Dezernat 33 Zeughausstraße 2-10
-Ländliche Entwicklung, Bodenordnung- Telefon: 0221 / 147-4102

Flurbereinigung Soller-Frangenheim
Aktenzeichen: 33.43 -5 11 01-

Einladung zur Wahl des Vorstandes der Teilnehmergeinschaft

Durch Beschluss der Bezirksregierung Köln -Dezernat 33- vom 15. März 2011 wurde die Flurbereinigung Soller-Frangenheim angeordnet. Der Flurbereinigungsbeschluss wurde in den Flurbereinigungsgemeinden Gemeinde Vettweiß, Stadt Zülpich sowie der Stadt Nideggen im Mai 2011 ortsüblich öffentlich bekanntgegeben. Zwischenzeitlich ist die Bestandskraft dieses Verwaltungsaktes eingetreten.

Mit dem Flurbereinigungsbeschluss entstand die Teilnehmergeinschaft der Flurbereinigung Soller-Frangenheim.

In dem Flurbereinigungsverfahren Soller-Frangenheim wird hiermit gemäß § 21 Absatz 2 des Flurbereinigungsgesetzes (FlurbG) in der Fassung der Bekanntmachung vom 16.03.1976 (BGBl. I S. 546), zuletzt geändert durch Gesetz vom 19.12.2008 (BGBl. I S. 2794), zur Wahl des Vorstandes der Teilnehmergeinschaft ein Termin anberaumt auf

**Dienstag, den 20. September 2011 um 15.30 Uhr,
in der Bürgerbegegnungsstätte der Gemeinde Vettweiß,
Gereonstraße 14, 52391 Vettweiß.**

Zu dieser Wahl werden alle Teilnehmer des Flurbereinigungsverfahrens eingeladen. Teilnehmer und damit **wahlberechtigt sind die Eigentümer und Erbbauberechtigten der zum Verfahrensgebiet gehörenden Grundstücke.** Auf Verlangen der Flurbereinigungsbehörde haben sich die anwesenden Teilnehmer als solche auszuweisen.

Bitte vergewissern Sie sich, ob Sie tatsächlich von diesem Flurbereinigungsverfahren betroffen und damit wahlberechtigt sind.

Zu diesem Zweck liegt eine **Gebietskarte** während der Dienststunden zur Einsichtnahme aus bei der

Gemeindeverwaltung Vettweiß, Zimmer 2,
Gereonstraße 14, 52391 Vettweiß.

Selbstverständlich können sie sich auch fernmündlich unter der o. a. Rufnummer informieren.

Die Mitglieder des Vorstandes werden von den im Wahltermin anwesenden Teilnehmern der Flurbereinigung Soller-Frangenheim oder deren Bevollmächtigten mit der Mehrheit der abgegebenen Stimmen gewählt (§ 21 Absatz 3 FlurbG). Jeder anwesende Teilnehmer oder Bevollmächtigter hat nur **eine** Stimme, gleich wie viele Besitzstände er vertritt. Gemeinschaftliche Eigentümer gelten als **ein** Teilnehmer.

Teilnehmer, die am persönlichen Erscheinen zum Wahltermin verhindert sind, haben die Möglichkeit, sich durch einen Bevollmächtigten vertreten zu lassen. Hierzu ist die Vorlage einer formgültigen Vollmacht mit amtlich beglaubigter Unterschrift im Wahltermin erforderlich. Entsprechende Formulare können bei der Bezirksregierung Köln, Dezernat 33, Dienstgebäude Aachen, Robert-Schuman-Straße 51, 52066 Aachen, unter Angabe des obigen Aktenzeichens angefordert werden.

Soweit die Wahl im Termin nicht zustande kommt und ein neuer Wahltermin keinen Erfolg verspricht, kann die Flurbereinigungsbehörde Mitglieder des Vorstandes nach Anhörung der landwirtschaftlichen Berufsvertretung bestellen (§ 21 Absatz 4 FlurbG).

Für jedes Mitglied des Vorstandes ist ein Stellvertreter zu wählen oder zu bestellen (§ 21 Absatz 5 FlurbG).

Im Anschluss an die Wahl des Vorstandes findet die konstituierende Sitzung des gewählten Vorstandes statt, in der u. a. der Vorsitzende und der stellvertretende Vorsitzende von den ordentlichen Vorstandsmitgliedern gewählt werden.

Im Auftrag
gez. Orlowski

Der Bürgermeister informiert

ACHTUNG!!! TERMINE AMTSBLATT 2011

Wichtig für alle Schulen, Vereine und sonstige Institutionen

Gerne nehmen wir Ihre Mitteilungen in das Amtsblatt der Stadt Zülpich auf. Wir möchten Sie jedoch bitten, bis zum jeweiligen Redaktionsschluss Ihre Unterlagen bei der u. a. Adresse einzureichen. Unterlagen die nach diesem Termin eingehen, können leider keine Berücksichtigung finden und werden, falls möglich, für die nachfolgende Ausgabe verwendet.

Damit Ihre Berichte optimal verarbeitet werden können bitten wir Sie, Ihre Texte in Datei-Form (**Microsoft Word oder PDF-Format**) zu senden.

Digitalfotos können leider wegen des hohen Qualitätsverlustes nur als Datei (JPG) verwendet werden. Es wird gebeten Fotos, die in **Word-Datei** eingebettet sind, nochmals gesondert als **JPG-Datei** anzuhängen. Diese Datei können Sie per **E-Mail** (kein Fax) an die Stadtverwaltung richten, wobei die Dateigröße nicht über **4 MB** liegen darf. Ansonsten bitten wir Sie, Ihre Informationen in getrennten Mails uns zuzuleiten.

Ihre Mitteilungen können zu den unten angegebenen Terminen eingesandt oder abgegeben werden:

Stadtverwaltung Zülpich, Frau Havenith, Zimmer 132, Markt 21, 53909 Zülpich,
Telefon: 02252 / 52 - 211, E-Mail: phavenith@stadt-zuelpich.de.

Redaktionsschluss	Erscheinungsdatum
14.09.2011	23.09.2011
19.10.2011	28.10.2011
16.11.2011	25.11.2011
07.12.2011	16.12.2011

Änderungen vorbehalten!

Erfüllen Sie sich Ihren Lebenstraum

Stein auf Stein gebaut - 20 Jahre Bauerfahrung
Energie - Sparsysteme inkl. Solarthermieanlage
Sicherheitspaket und Festpreisgarantie

Musterhaus in Ertftstadt-Gymnich

Tel.: 02235-46 555 11 · Mail: p.bellinghausen@4life-massivhaus.de



Wallfahrt nach Kevelaer Sonntag, 14. August 2011

Abfahrt ab Zülpich
Markt, 6.45 Uhr,
Rückfahrt ab Kevelaer ca. 16.30 Uhr
weitere Orte auf Anfrage

Preis pro Person
15,00 €

Wallfahrt nach Banneux Sonntag, 4. September 2011

Abfahrt ab Zülpich
Markt, ca. 7.00 Uhr
Rückfahrt ab Moresnet ca. 18.00 Uhr
weitere Orte auf Anfrage

Preis pro Person
15,00 €

Fahrt zum Modezentrum **McLerr** Dienstag, 20. September 2011

Abfahrt ab Zülpich
Hotel Europa, 12.30 Uhr,
weitere Orte auf Anfrage
Rückfahrt ca. 17.30 Uhr

14,00 €
pro Person
inkl. Kaffeedeck



THELEN REISEN

Markt 13 · 53909 Zülpich
Telefon: 0 22 52/24 16 · Telefax: 0 22 52/8 13 35
E-Mail: thelen-reisen@t-online.de

Schiedsfrauen für den Schiedsgerichtsbezirk Zülpich

Schiedsfrau:

Frau Ingeborg Mahnke
In den Auen 12 b
53909 Zülpich-Schwerfen
Tel.-Nr.: 02252/3930

Stellvertretende Schiedsfrau

(nur im Vertretungsfall):
Frau Elke Mührer
Nideggener Straße 16
53909 Zülpich

Es ist wieder soweit!

Bereits zum **3. Mal** findet die **Zülpicher Ausbildungsbörse** statt.



Wann? Montag, 19.09.2011 von 17.00 – 19.30 Uhr

Wo? In der Stadt, Gemeinschaftshauptschule Zülpich,
Keltienweg 10, 53909 Zülpich

Für wen? Die Veranstaltung
- von Zülpicher Firmen für Zülpicher Schüler -
richtet sich insbesondere an
alle Schülerinnen und Schüler der 9. und 10. Klassen
- der Förderschule Bürvenich,
- der Gemeinschafts-Hauptschule Zülpich,
- der Karl-von-Lutzenberger Realschule Zülpich,
- des Franken-Gymnasiums Zülpich sowie an die
- Sekundarstufe II des Franken-Gymnasiums und
- alle Interessierten des St. Nikolaus-Stifts Füssenich.
Auch Eltern, die sich informieren möchten, sind herzlich
willkommen.



Mehr als 30 Aussteller und Ausbildungsbetriebe werden vor Ort sein und über insgesamt 40 Ausbildungsberufe vorstellen und auf weitere Bildungswege und Studienmöglichkeiten aufmerksam machen.

Das ist Eure Chance, sich über Ausbildungsmöglichkeiten in unserer Region zu informieren, Berufe kennenzulernen, erste Kontakte mit ortsnahen Betrieben zu knüpfen, sich mit deren Auszubildenden auszutauschen und evtl. sogar bereits eine Praktikums- oder sogar Ausbildungsstelle zu finden.
Insbesondere im Handwerksbereich besteht die Möglichkeit, einmal „selbst Hand anzulegen“!

Getreu dem Motto „Wenn nicht jetzt, wann dann?“ würde ich mich über Euren Besuch sehr freuen.
Im Namen des Initiators der Zülpicher Ausbildungsbörse, Herrn Dr. Kramp, Geschäftsführer der Fa. Smurfit Kappa Zülpich Papier GmbH, und des Veranstalters, der Stadt Zülpich, wünsche ich allen Schülerinnen und Schülern, dass unsere Ausbildungsbörse eine Entscheidungshilfe ist und die spätere Berufswahl erleichtert.

Euer
Albert Bergmann
Bürgermeister

Sprechtag des Bürgermeisters

Als Bürgermeister der Stadt Zülpich ist es mir ein persönliches Anliegen, für die Bürgerinnen und Bürger stets ein offenes Ohr zu haben. Daher werden in regelmäßigen Abständen Sprechstunden durchgeführt, in denen Sie sich mit Ihren Ideen, Wünschen und Anliegen direkt an mich wenden können.

Mein erster Sprechtag nach den Sommerferien findet statt am **Donnerstag, den 15. September 2011, von 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr im Rathaus in Zülpich, Zimmer 132, 1. Etage im Altbau.**

Wenn Sie den Bürgermeistersprechtag in Anspruch nehmen möchten, können Sie sich bereits vorher telefonisch im Vorzimmer des Bürgermeisters, Markt 21, (Altbau, I. Etage), bei Frau Havenith, Telefon 52-211, anmelden.

Erfahrungsgemäß sind die Bürgermeistersprechstunden gut besucht. Um die Gesprächszeit optimal nutzen zu können, ist es sinnvoll, bereits bei der Anmeldung über das Thema zu informieren.

Ich freue mich auf Ihren Besuch.

Ihr

Albert Bergmann (Bürgermeister)

Die wichtigsten Schulbusregeln für Kinder und Jugendliche

Die allerwichtigste Regel:

Niemals – niemals! – vor oder hinter dem haltenden Bus über die Straße laufen! Immer warten bis der Bus abgefahren ist, erst dann kann man genau sehen, ob die Fahrbahn frei ist.

Rechtzeitig von zu Hause losgehen.

Kinder, die auf dem Weg zur Haltestelle hetzen müssen, achten nicht genug auf den Straßenverkehr.

Nicht toben, laufen, fangen spielen an der Haltestelle.

Denn dabei kann ein Kind leicht auf die Fahrbahn geraten.

Ranzen und Taschen in der Reihenfolge abstellen, in der man an der Haltestelle angekommen ist. Damit ist dann schon die Reihenfolge beim Einsteigen klar, niemand braucht an der Tür zu drängeln.

Mindestens 1 Meter Abstand zum heranfahrenden Bus halten.

Das ist wichtig, denn in einer Haltebucht schwenkt die vordere rechte Ecke des Busses seitlich aus.

Nicht gegen die Bustüren drücken!

Bei Druck blockieren sie automatisch und öffnen sich erst recht nicht.

Beim Einsteigen nicht drängeln.

Sonst besteht die Gefahr, dass Kinder stolpern und stürzen.

Die Fahrkarte schon vor dem Einsteigen bereithalten und dem Busfahrer unaufgefordert vorzeigen. Dann gibt es keinen Stau und keinen Zeitverlust und niemand braucht ungeduldig zu werden.

Im Bus Ranzen und Taschen auf den Boden stellen oder auf den Schoß nehmen. Mit Ranzen auf dem Rücken sitzt man schlecht und unsicher. Taschen gehören nicht in den Mittelgang – Stolpergefahr! – und nicht auf die Sitzplätze, denn Andere möchten auch sitzen.

Muss man während der Fahrt stehen, hält man sich gut fest.

Wenn man im Bus umherläuft oder steht, ohne sich festzuhalten, ist man bei einer Gefahrbremung besonders verletzungsgefährdet.

Beim Aussteigen auf Radfahrer achten.

Denn nicht alle Radfahrer nehmen Rücksicht auf aussteigende Fahrgäste.

Keine Angst vor den automatisch schließenden Türen.

Man kann nicht eingeklemmt werden. Bei Widerstand öffnen sich die Türen von selbst.

Zerstörungen und Verschmutzungen dem Fahrer melden.

Solche Schäden sind teuer und wirken sich auf die Fahrpreise aus.

Nothämmer sind keine Andenken.

Diebstahl ist keine Kleinigkeit. Beim Unfall können fehlende Nothämmer schlimme Folgen haben.

**Dringend
zuverlässige/r
Zustellerin/Zusteller für
Stadtgebiet Zülpich
gesucht!**

Telefonische Anfragen unter Tel. 0 24 21/73912



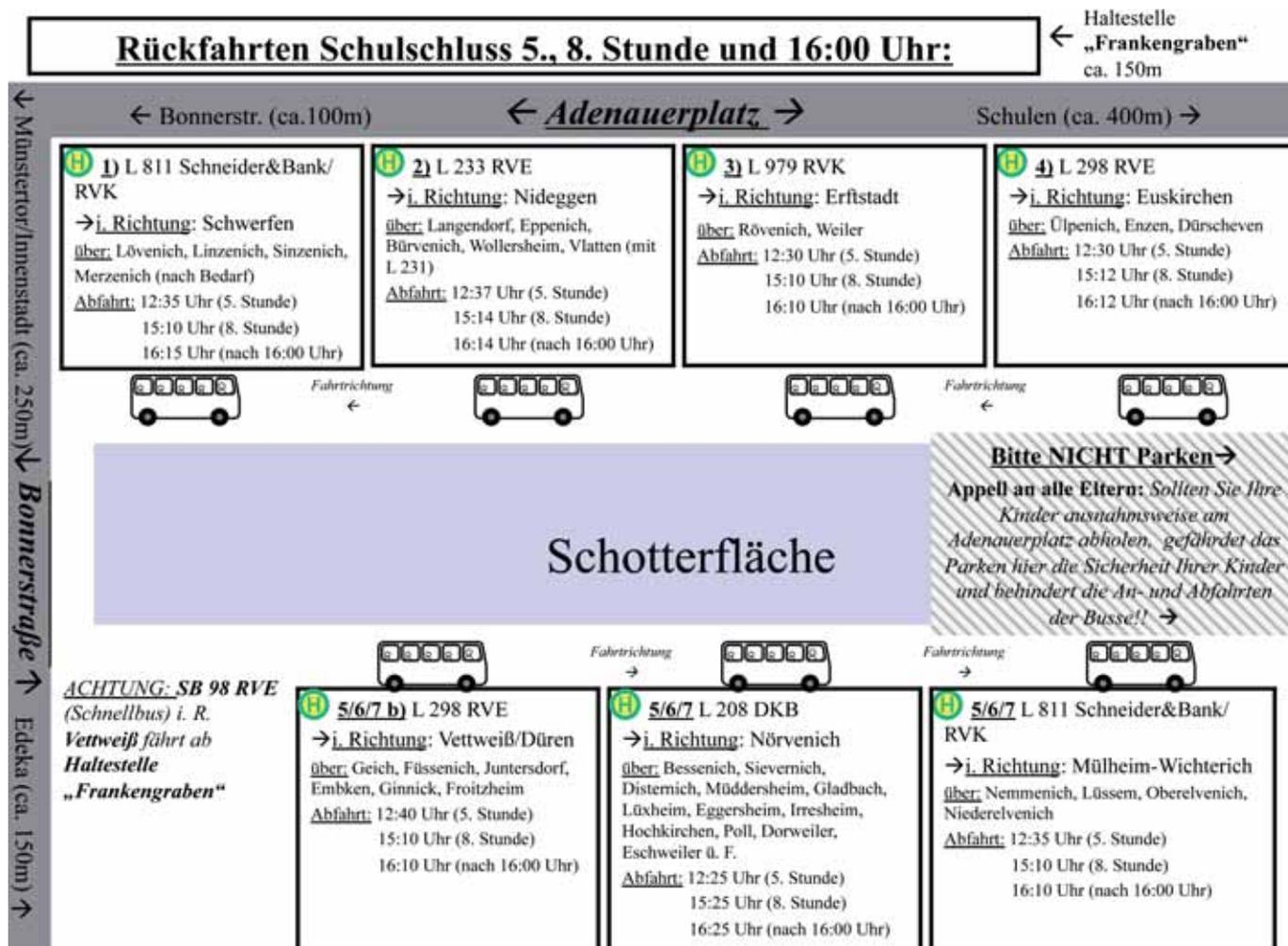
Schülerbeförderung im Schuljahr 2011 / 2012

Hinfahrten für Hauptschüler, Realschüler und Gymnasiasten

Orte	Linie	Verkehrsträger	ÖPNV Haltestelle Straße	Uhrzeit Abfahrt	Uhrzeit Ankunft Zülp.	Haltestelle Zülpich
Bessenich	208	DKB (3 Busse)	Dürener Str.	7:36	7:44	Adenauerplatz
Bürvenich	811	Schneider&Bank	Lager / Wildenburg	7:38 / 7:39	7:50	Adenauerplatz
Dürscheven	298	RVE (2 Busse)	Heerstr.	7:37 / 7:45	7:51 / 7:52	Adenauerplatz
Enzen	298	RVE (i.A.Thelen 1)	Kirche / Am Backesgarten	7:40 / 7:41	7:50	Adenauerplatz
Eppenich	233	RVE	Heimbacher Str.	7:35	7:46	Adenauerplatz
Floren (v.Schw)	811	Schneider&Bank	Luxemburger Str.	7:25	7:35	Adenauerplatz
Füssenich	298	RVE (2Busse)	Bonn / Jugendheim /Kloster	7:32 / 7:33 / 7:34	7:45	Adenauerplatz
"	218	DKB (i.A. Schneider&Bank)	Bonn / Jugendheim /Kloster	7:32 / 7:33 / 7:33	7:53	Adenauerplatz
Geich	298	RVE (2Busse)	Schneider / Flimm	7:35 / 7:37	7:45	Adenauerplatz
"	218	DKB (i.A. Schneider&Bank)	Schneider / Flimm	7:34 / 7:35	7:53	Adenauerplatz
Juntersdorf	218	DKB (i.A. Schneider&Bank)	Bahnhof / Ort	7:27 / 7:28	7:53	Adenauerplatz
Langendorf	233	RVE	Eifelstr.	7:40	7:46	Adenauerplatz
Linzenich	811	Schneider&Bank	Enzener Str. / Im Thiergarten	7:13 / 7:15	7:25	Adenauerplatz
Lövenich	811	Schneider&Bank	Kirche (=Prälat-Franken Str.)	7:18	7:25	Adenauerplatz
Lüssem	811	Schneider&Bank (Verstärkerbus)	Lüssemer Str.	7:46	7:50	Adenauerplatz
Merzenich	811	Schneider&Bank	Severinusstr.	7:46	7:50	Adenauerplatz
Mülheim	811	Schneider&Bank (Gelenkbus)	Mülheimer Strasse	7:30	7:50	Adenauerplatz
Nemmenich	811	Schneider&Bank (Verstärkerbus)	Lüssemer Str.	7:47	7:50	Adenauerplatz
Niederelvenich	811	Schneider&Bank (Gelenkbus)	Wichtericher Str.	7:38	7:50	Adenauerplatz
Oberelvenich	811	Schneider&Bank (Gelenkbus)	Kellerhofstr.	7:41	7:50	Adenauerplatz
Rövenich	979	RVK (Gelenkbus)	Auf m Hagedorn	7:34	7:50	Adenauerplatz
Schwerfen	811	Schneider&Bank (2 Busse)	Beuelstr./ Neustr.	7:19 / 7:20	7:35	Adenauerplatz
Sinzenich	811	Schneider&Bank (3 Busse)	Post (=Kommerner Str.)	7:05 / 7:10 / 7:23	7:20 / 7:25 / 7:35	Adenauerplatz
Ülpenich	298	RVE (i.A.Thelen 2)	Rheinstr. / Ringstr.	7:44 / 7:44	7:50 / 7:51	Adenauerplatz
Weiler i.d.E.	979	RVK (Gelenkbus)	Trierer Str.	7:25	7:50	Adenauerplatz
Wichterich	811	Schneider&Bank (Gelenkbus)	Bahnhof /Post /Frankfurter Str.	7:33 / 7:34 / 7:35	7:50	Adenauerplatz

Stand: 22.07.2011

Änderungen vorbehalten



Schülerbeförderung im Schuljahr 2011 / 2012
Rückfahrten für Hauptschüler, Realschüler und Gymnasiasten

Linie	Verkehrsträger	Uhrzeit Abfahrt n. 5. Std. Schulschluss HS, RS: 12.30 Uhr Gymn.: 12.25 Uhr		Uhrzeit Abfahrt n. 6. Std. Schulschluss 13.15 Uhr		Uhrzeit Abfahrt n. 8. Std. Schulschluss 15.00 Uhr		Uhrzeit GHS Schulschluss 16.00Uhr		
Bessenich	208	DKB	A 12:25	6,7	A 13:25 (2 Busse)	6,7	A 15:25	6,7	A 16:25	6,7
Bürvenich	811	Schneider & Bank/RVK	A 12:35	1	A 13:25	2	A 15:14 (L 233 RVE)	2	A 16:10	1
Dürscheven	298	RVE	A 12:30 (i.A. Thelen)	4	A 13:24	4	A 15:12 (i.A. Rüssel-R.)	4	A 16:12 (i.A. Thelen)	4
Enzen	298	RVE	A 12:30 (i.A. Thelen)	4	A 13:24	4	A 15:12 (i.A. Rüssel-R.)	4	A 16:12 (i.A. Thelen)	4
Eppenich	233	RVE	A 12:37 (i.A. Fa.Bank)	2	A 13:34 (i.A. Lövenich)	2	A 15:14 (i.A. Lövenich)	2	A 16:14 (i.A. Sch&Bank)	2
Floren	811	Schneider & Bank/RVK	A 12:35	1	A 13:30	3	A 15:10	1	A 16:10	1
Füssenich	218	DKB	A 12:30	6,7	A 13:25	6,7				
"	298	RVE	A 12:40 (i.A. Lövenich)	6,7	A 13:30 (i.A. Lövenich)	6,7	A 15:10 (i.A. Lövenich)	6,7	A 16:10 (i.A. Siepen)	6,7
Geich	218	DKB	A 12:30	6,7	A 13:25	6,7				
"	298	RVE	A 12:40 (i.A. Lövenich)	6,7	A 13:30 (i.A. Lövenich)	6,7	A 15:10 (i.A. Lövenich)	6,7	A 16:10 (i.A. Siepen)	6,7
Juntersdorf	218	DKB	A 12:30	6,7	A 13:25	6,7	A 15:10 (L 298)	6,7	A 16:10 (L 298)	6,7
Langendorf	233	RVE	A 12:37 (i.A. Fa.Bank)	2	A 13:30	2	A 15:14	2	A 16:14 (i.A. Sch&Bank)	2
Linzenich	811	Schneider & Bank/RVK	A 12:35	1	A 13:30 (Gelenkbus)	1	A 15:10	1	A 16:15	1
Lövenich	811	Schneider & Bank/RVK	A 12:35	1	A 13:30 (Gelenkbus)	1	A 15:10	1	A 16:15	1
Lüsem	811	Schneider & Bank/RVK	A 12:35	5	A 13:25 Gelenkbus	5	A 15:10	5	A 16:10	5
Merzenich	811	Schneider & Bank/RVK	A 12:35	1	A 13:25	2	A 15:10	1	A 16:10	1
Mülheim	811	Schneider & Bank/RVK	A 12:35	5	A 13:25 Gelenkbus	5	A 15:10	5	A 16:10	5
Nemmenich	811	Schneider & Bank/RVK	A 12:35	5	A 13:25 Gelenkbus	5	A 15:10	5	A 16:10	5
Niederelvenich	811	Schneider & Bank/RVK	A 12:35	5	A 13:25 Gelenkbus	5	A 15:10	5	A 16:10	5
Oberelvenich	811	Schneider & Bank/RVK	A 12:35	5	A 13:25 Gelenkbus	5	A 15:10	5	A 16:10	5
Rövenich	979	RVK	A 12:30	3	A 13:25	3	A 15:10	3	A 16:10	3
Schwerfen	811	Schneider & Bank/RVK	A 12:35	1	A 13:30	3	A 15:10	1	A 16:15	1
Sinzenich	811	Schneider & Bank/RVK	A 12:35	1	A 13:30 (Gelenkbus)	1	A 15:10	1	A 16:15	1
Ulpenich	298	RVE	A 12:30 (i.A. Thelen)	4	A 13:30 (i.A. Thelen)	4	A 15:11 (i.A. Rüssel-R.)	4	A 16:12 (i.A. Thelen)	4
Weiler i.d.E.	979	RVK	A 12:30	3	A 13:25	3	A 15:10	3	A 16:10	3
Wichterich	811	Schneider & Bank/RVK	A 12:35	5	A 13:25 Gelenkbus	5	A 15:10	5	A 16:10	5

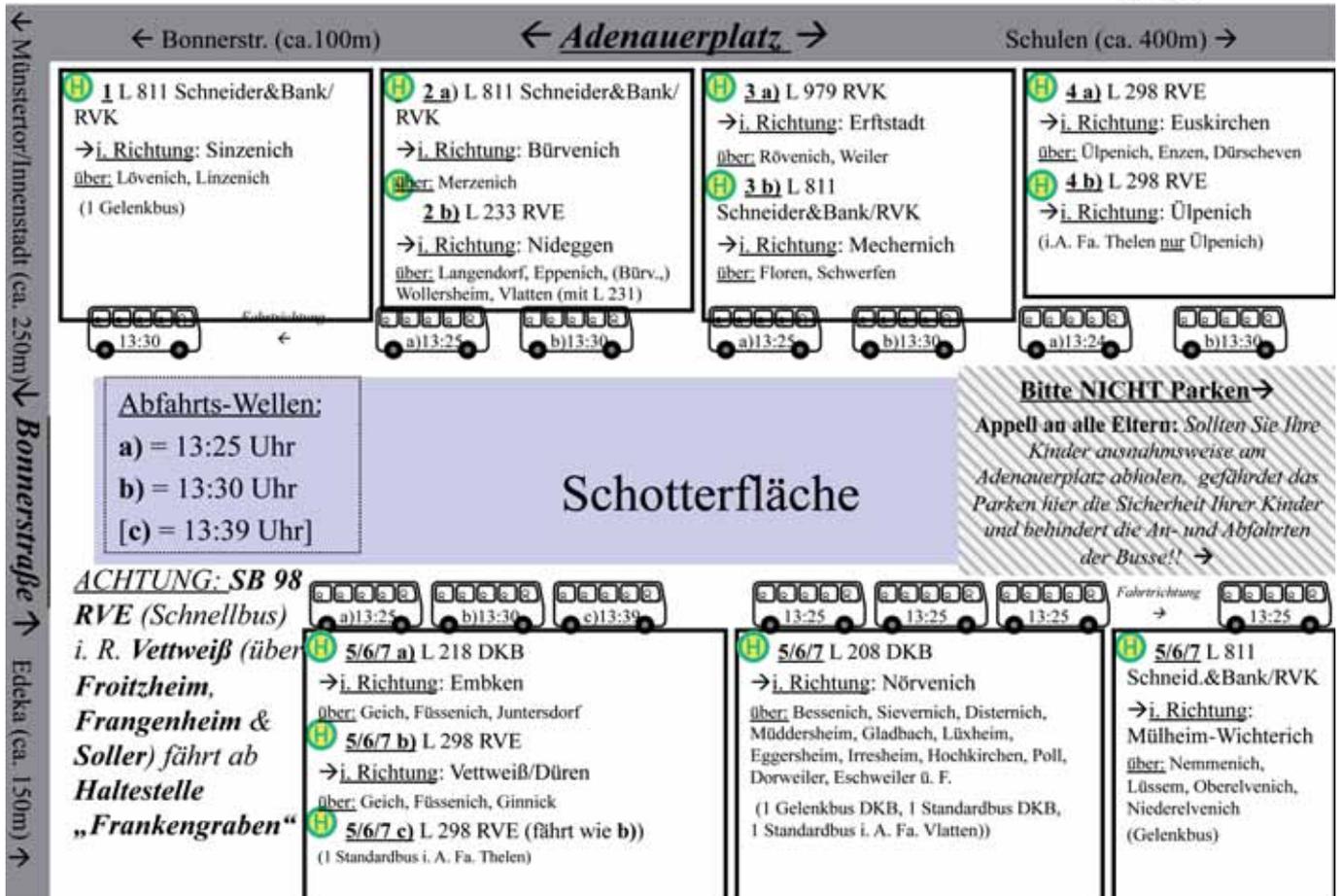
A = Adenauerplatz

Stand:22.07.2011

~ Änderungen vorbehalten ~

Rückfahrten nach der 6. Stunde:

← Haltestelle
 „Frankengraben“
 ca. 150m



KGS Ülpnich zu Gast im Zülpicher Rathaus



Kurz vor den großen Sommerferien besuchen die 4. Klassen der KGS Ülpnich im Rahmen des Sachunterrichtes das Zülpicher Rathaus. Dort durften die Kinder im großen Sitzungssaal Platz nehmen, wo sie durch Herrn Geschäftsbereichsleiter Heinz-Peter Weiß über die Aufgaben der Stadt informiert wurden. Auch Beigeordneter Ulf Hürtgen ließ es sich nicht nehmen, die Klasse zu begrüßen und mit dabei zu sein. Von Geburtsurkunden über Hundemarke, Hausmüll, Bau von Schulen, Buseinsatz und Ausweis bis hin zu Tourismus – kein Thema blieb offen. Am Ende hatten die Kinder sogar noch die Zeit, eigene Fragen zu stellen. Dieses Angebot nahmen alle begeistert an, denn wen interessiert es denn nicht, ob der Beruf des Bürgermeisters stressig ist oder ob auch noch ein bisschen Freizeit bleibt? Der Besuch des Rathauses wurde gleichzeitig zum Anlass genommen, im Namen der gesamten KGS Ülpnich eine Spende in Höhe von 138,78 € für die Organisation „Zülpich hält zusammen“ zu überreichen. Hierzu hatten die Kinder im Rahmen des Schulfestes, das ganz unter dem Motto „Zirkus Ülpelino“ stand, unter den Besuchern Geld gesammelt. Hierfür ein herzliches Dankeschön!

Spendenübergabe

Große Freude bei den Empfängern



Große Freude herrschte bei den Spendenempfängern, als am Freitag, 22.07.2011, die Spenden in Höhe von jeweils 1.600,- Euro durch den Geschäftsführer Dr.-Ing. Peter Kramp an folgende Empfänger überreicht wurden:

Bürgermeister Albert Bergmann für „Zülpich hält zusammen“

Peter Eppelt, Vorsitzender der „Zülpicher Tafel“

Rolf Emmerich, der die „GALA TOLBIAC“ repräsentierte.

Alle Empfänger nahmen die Spende freudig entgegen und bedankten sich herzlich.



Die Beschenkten stellten sich dem Fotografen: Dr.-Ing. P. Kramp (li.) übergab Schecks in der Gesamthöhe von 4.800,- Euro an Bürgermeister A. Bergmann, P. Eppelt und R. Emmerich. Foto: A. Ortman

Diese Summe kam zustande, da das Unternehmen den Imbiss-Betreiber pauschal aus der eigenen Geschäftskasse bezahlte. So konnten die Einnahmen, die aus dem Verkauf von Speisen und Getränken erzielt wurden, komplett den drei Hilfsorganisationen zur Verfügung gestellt werden.

Auch RWE- Power hatte sich an dieser Aktion beteiligt und kostenlos 1700 Pakete Grillkohle gestiftet, die für jeweils einen Euro an die Besucher verkauft wurden. „Der „Tag der offenen Tür“ bei Smurfit Kappa Zülpich Papier am Sonntag, 19.06.2011, hätte besser nicht verlaufen können. Ich war überrascht über den großen Andrang von 2500 Besuchern. Das zeigt die Wertschätzung für und das Interesse an unserem Unternehmen.“

Auch die Belegschaft ist auf diesen Erfolg stolz gewesen und das Werk hat sich dabei bestens präsentieren können“, betonte der Geschäftsführer Dr.-Ing. Peter Kramp.

Regionalgas-Triathlon Zülpich

lockt Sportler aus ganz Deutschland und den Beneluxländern an

Am 27. + 28. August findet bereits zum 7. Mal der Triathlon am Zülpicher Wassersportsee statt. „Wir freuen uns sehr, dass wir die Veranstaltung etablieren und sogar noch weiter ausbauen konnten“ so Organisationsleiter Michael Müller von den Multisportsfriends aus Brühl.

Bereits 6 Wochen vor Meldeschluss waren 2/3 der Startplätze belegt. Insgesamt werden 700-800 Teilnehmer erwartet und mindestens nochmals die gleiche Menge an Zuschauern und Fans.

Der **Samstag** beginnt um 13 Uhr mit einem Schnuppertriathlon, für alle, die es einmal probieren möchten. Dieses Angebot kann man nur ganz selten finden. 250 m Schwimmen, 10 km Radfahren auf flacher Strecke und 2,5 km Laufen müssen der Reihe nach absolviert werden. Hier steht der Spaß im Vordergrund. Auf eine Zeitnahme wird bewusst verzichtet. Ankommen ist das Ziel. Danach folgen 3 altersgerechte Distanzen für Schüler & Jugendliche. Für die Jüngsten (Jg. 2002-2003) wird ein Duathlon angeboten. 400 m Laufen, 2,5 km Radfahren und nochmals 400 m ist ihre Aufgabe.



Zum Abschluss gegen 17.00 Uhr findet ein „Bike & Run“ über 10 km statt. Hier teilen sich 2 Sportler ein Fahrrad und legen die Strecke gemeinsam zurück. Der Wechsel Laufen/Radfahren kann beliebig oft erfolgen.

Die Radrennen werden am Samstag auf der K 31 im Bereich Lövenich (zwischen B 56 und Sinzenich) durchgeführt.

Wie auch bei den großen Sportevents wird am Samstagabend eine Nudel-party angeboten. Hier können nicht nur Teilnehmer mit Pasta Ihre Speicher füllen.

Höhepunkt des Regionalgas - Triathlons ist der **Sonntag**. Gestartet wird um 10:00 Uhr mit dem Jedermann Triathlon „Zülpich Light“ ab Jg. 1995. Hier stehen 500 m Schwimmen, 22 km Radfahren und 5 km Laufen auf dem Programm. Dies ist auch als Staffel in 2er oder 3er Teams möglich. Die Radstrecke führt über Merzenich nach Bürvenich. Die Ortschaft Bürvenich wird auf dem Hinweg durchfahren. Hier kann man die Sportler für ca. 20 Minuten hautnah erleben und anfeuern. Weiter geht es zur Achermer Mühle, dann über Berg, Floisdorf und Bürvenich zurück zum See.



Um 13:00 Uhr startet die olympische Distanz „Zülpich Strong“, mit 1500 m Schwimmen im See, 46 km Radfahren und 10 km Laufen. Auch hier ist der Start als Staffel möglich. Hier führt die Radstrecke zusätzlich über Glehn und Eicks. Rund 460 Höhenmeter müssen die Sportler überwinden. Auf lautstarke Unterstützung an den Straßensperren hofft der Veranstalter.

Anmeldeschluss ist am Sonntag, 21. August 2011 um 24 Uhr. Für den Bike & Run ist keine Voranmeldung erforderlich.

Ausführliche Informationen zum Regionalgas-Triathlon Zülpich 2011 sowie zum Anmeldeverfahren sind im Internet unter www.zuelpich-triathlon.de zu finden.

Die Hotline der Multisportsfriends Brühl: 02232 - 943227

Der Veranstalter bittet um Verständnis, dass eine derart große Veranstaltung nicht ohne Einschränkungen für die Bevölkerung realisierbar ist. Im Amtsblatt der Stadt Zülpich auf Hinweisschildern, die im Vorfeld der Veranstaltung im Streckenverlauf aufgestellt werden, wird auf zeitweise gesperrte Straßen hingewiesen.

Gegen Zahlung einer kleinen Aufwandsentschädigung oder unter dem Motto „2011 als Helfer – 2012 kostenlos teilnehmen“ suchen die Multisportsfriends noch Unterstützung beispielsweise für die Logistik im Start- und Zielbereich oder als Streckenposten. Interessenten wenden sich bitte direkt an den Organisationsleiter Michael Müller (0177 1963634 oder multisportsfriends@email.de).

Nachfolgend das Programm der diesjährigen Veranstaltung nochmals in der Übersicht:

Programm 2011

Samstag, 27. August 2011

13:00 Uhr **Schnuppertriathlon**, für Jugendliche und Erwachsene
Für alle, die es einmal versuchen möchten, ab Jg. 99, 250 m Schwimmen, 10 km Radfahren, 2,5 km Laufen

Schüler- und Jugendtriathlon, 3 verschiedene Distanzen

14:00 Uhr Jg. 96-99 400 m Schwimmen, 10 km Radf., 2,5 km Laufen.

15:00 Uhr Jg. 00-01 200 m Schwimmen, 5 km Radf., 1 km Laufen

16:00 Uhr Jg. 02-03 400 m Laufen, 2,5 km Radfahren, 400 m Laufen (Duathlon)

17:30 Uhr **Bike & Run** über 10 km (für Jedermann)
2 SportlerInnen teilen sich ein Rad und legen die Strecke gemeinsam zurück, Wechsel beliebig

Sonntag, 28. August 2011

10:00 Uhr **Jedermann Triathlon** „Zülpich light“ (ab Jg. 95)
auch für 2er oder 3er Staffeln (ab Jg. 97)
500 m Schwimmen, 22 km Radfahren, 5 km Laufen

13:00 Uhr **Kurzstanz Triathlon** „Zülpich strong“ (ab Jg. 93)
auch für 2er oder 3er Staffeln (ab Jg. 95)
1500 m Schwimmen, 46 km Radfahren, 10 km Laufen

www.multisportsfriends.de 02232-943227 multisportsfriends@email.de
www.zuelpich-triathlon.de

Verkehrsbehinderungen und Straßensperrungen

beim Zülpicher Regionalgas-Triathlon am 27. + 28. August 2011

Bedingt durch den Zülpicher Triathlon kommt es zu folgenden Verkehrsbehinderungen:

Samstag, den 27. August,

ca. 13:00 Uhr bis 17:30 Uhr (Gesamtzeiträumen)

zeitweise Sperrung der K 31 zwischen der B 56 und der B 477 (Sinzenich)
In diesem Zeitraum ist die Straße zum Wassersportsee aus Richtung Lövenich in beiden Richtungen gesperrt.

Sonntag, den 28. August,

vormittags ca. 10:00 Uhr bis 11:30 Uhr

Die Radstrecke des Triathlons führt vom Wassersportsee über die Luxemburger Str. und kreuzt die B 477 nach Merzenich. Von dort geht es in Richtung Sinzenich und vor der Ortseinfahrt rechts ab nach Bürvenich. In Bürvenich fahren die Athleten über die Straßen „Am Heidenfeld“ bzw. „Stephanusstraße“ und biegen dann links ab auf die K 20 zur Achermer Mühle. Hier geht es rechts nach Berg. Dort biegen die Sportler links nach Floisdorf ab. Die Ortsdurchfahrt Floisdorf wird durch Nutzung eines Wirtschaftsweges am Ortsrand vermieden. Über die K 20 führt die Route dann vorbei an der Achermer Mühle bis zum Ortseingang Bürvenich. Hier biegt das Teilnehmerfeld rechts ab auf den Wirtschaftsweg, der zur L 11 (Straße „Am Heidenfeld“) führt. Von dort geht es -entsprechend der Hinfahrt- zurück zum Wassersportsee.

Mit stärkeren Behinderungen ist demnach vor allem zu rechnen durch:

Querung der B 477 an der Luxemburger Str.

Sperrung Gemeindeverbindungsstraße Merzenich

Sperrung K 30 Merzenich – Sinzenich

Sperrung Gemeindeverbindungsstraße Bürvenich

Sperrung L 11 Schwerfen – Bürvenich

Sperrung K 20 Bürvenich – Floisdorf

Sperrung K 6 Achermer-Mühle – Berg

Sperrung K 10 Berg – Floisdorf (aus Richtung Floisdorf)

nachmittags ca. 13:30 Uhr bis 15:30 Uhr

Streckenführung wie vormittags mit folgenden Abweichungen:

In Bürvenich führt die Strecke sowohl auf dem Hin- als auch auf dem Rückweg über den am Ortsrand gelegenen Wirtschaftsweg zwischen den Straßen „Am Heidenfeld“ und „Mechernicher Straße (K 20)“

Von Berg geht es weiter Richtung Düttling und über Glehn und Eicks nach Floisdorf. Hier biegen die Athleten an der Kirche rechts in Richtung Schwerfen ab und umgehen den Ort in Höhe des Firmengeländes der Fa. Schilles links über den Wirtschaftsweg um zur Achermer Mühle zurückzukehren.

Die Sperren werden aufgehoben, sobald der letzte Sportler die Bereiche passiert hat.

Der Veranstalter bittet um Verständnis.

Die Einsatzleitung ist erreichbar unter 0175 – 2115996



- Beratung, Planung, Ausführung
- Sanitär, Gas, Heizung, Solar
- Wartung, Notdienst, Kundendienst
- Kanalreinigung, Silikonversiegelung
- Regenwassernutzung

Sanitär und Heizung - Meisterbetrieb
Armin Biertz · Am Wehr 6 · 53909 Zülpich
Tel.: 0 22 52 / 83 41 73 · Fax: 0 22 52 / 30 96 74
Internet: www.biertz-zuelpich.de

2000 Jahre Badekultur

Führung durch die Dauerausstellung mit Dr. Daniela Rösing

In den Römerthermen Zülpich – Museum der Badekultur,
Mühlenberg 7, 53909 Zülpich, Sonntag, 04.09.2011, 15 Uhr

Bäder, Sauna, Wellness und Erholung sind nicht erst seit moderner Zeit ein beliebter Ausgleich zum stressigen Alltag. Schon die Römer wussten ein belebendes Bad zu schätzen. So bauten sie ihre Thermen mit großer Raffinesse zu wahren Badepalästen aus, deren Vielfalt an Baderäumen und technische Ausstattung noch heute begeistern.

Vieles der antiken Badetradition scheint in den kommenden Zeiten vergessen, doch beim weiteren Rundgang durch das Museum erhalten Sie einen spannenden Einblick in die Welt mittelalterlicher Badestuben, barocker Badezimmer und nicht zuletzt in die Anfänge öffentlicher Badeanstalten.

Die Teilnehmer zahlen nur den Eintritt an der Kasse.

Anmeldung bitte bis 2 Tage vorher unter Tel. 02252 83806-0.

Tag des offenen Denkmals

„Romantik, Realismus, Revolution – Das 19. Jahrhundert“

in den Römerthermen Zülpich – Museum der Badekultur
Mühlenberg 7, 53909 Zülpich

am Sonntag, 11. September 2011 von 11 Uhr bis 18 Uhr

„Romantik, Realismus, Revolution – Das 19. Jahrhundert“ lautet das Motto des diesjährigen Tags des offenen Denkmals. Hiermit widmet sich der Denkmaltag einer Epoche der Bau- und Kunstgeschichte, die stilistisch vielseitig und reich an technischen Neuerungen ist. Politisch und gesellschaftlich war das 19. Jahrhundert von zahlreichen Umbrüchen geprägt. Die Industrialisierung und die damit verbundene Landflucht verursachten erhebliche Veränderungen in der Baukultur der Städte, die heute noch vielerorts das städtische Bild prägen.

Ziel des Tags des offenen Denkmals ist die Sensibilisierung der Bürger für die Bedeutung des kulturellen Erbes. In fachkundigen Führungen werden die Aufgaben und Tätigkeiten der Denkmalpflege erläutert. Der Denkmaltag bietet dem Besucher Streifzüge in die Vergangenheit und „Geschichte zum Anfassen“ in wohl einmaliger Weise.

Freier Eintritt und ein buntes Begleitprogramm

Stündlich Führungen durch das Museum:

12 Uhr Führung für jedermann

15 Uhr Führung für jedermann

13 Uhr Führung für jedermann

16 Uhr Führung für jedermann

14 Uhr Schülerführung

17 Uhr Schülerführung

Für unsere Besucher bieten wir zudem unterhaltsame Spiele für Jung und Alt.

Schüler führen Schüler

In den Römerthermen Zülpich – Museum der Badekultur,
Mühlenberg 7, 53909 Zülpich, am Sonntag, 18.09.2011 um 11 Uhr



Was wisst ihr eigentlich über Badespaß in der Vergangenheit? Gab es Seife bei den Römern? Was ist ein Badequast und wofür brauchte man im Mittelalter große Bottiche? Und seit wann gibt es überhaupt Schwimmunterricht?

Antworten auf diese und viele weitere Fragen geben euch Schüler in eurem Alter bei einem Rundgang durch das Museum. Dann erfahrt ihr auch, wie es bei den Römern mit Badeanzug und Bikini aussah und warum die Kinder im 19. Jahrhundert mit Kleidern ins Wasser stiegen.

Die Führung ist kostenlos, für Kinder bis 18 Jahre ist der Eintritt frei.

Weitere Informationen unter Tel. 02252 83806-0.

Erfahrungen aus dem Betrieb der Herbergsthermen in Xanten

Vortrag mit Dr. Peter Kienzle

In den Römerthermen Zülpich – Museum der Badekultur,
Mühlenberg 7, 53909 Zülpich, Donnerstag, 29.09.2011 um 19 Uhr

Die Herbergsthermen im Archäologischen Park Xanten (APX) wurden von 1986 bis 1989 als funktionsfähiges Modell im Maßstab 1:1 rekonstruiert. Die Thermen wurden über viele Jahre für wissenschaftliche Versuchsreihen, aber auch für Veranstaltungen und besondere Anlässe immer wieder beheizt. Die Anlage bildete ein Kernstück der Vermittlung im APX. Hier konnte der „Römische Badeluxus“ in seiner einfachen, provinziellen Ausprägung gezeigt werden. Insbesondere dann,

wenn die Thermen beheizt waren, wurde der Besuch der kleinen Badeanlage zu einem unvergesslichen Erlebnis. Das Quietschen der Türen in den Angeln, das Plätschern des Wassers, die Wärme und die Feuchtigkeit im Caldarium, das warme Wasser im Badebecken und der Geruch nach Holzfeuer bescherten den Besuchern ein Erlebnis für alle Sinne und bildeten einen Höhepunkt der musealen Vermittlung.

Im Jahre 2005 musste der Betrieb auf Grund von Schäden am Gebäude eingestellt werden. Als Vorbereitung zu einer umfassenden Sanierung der Herbergsthermen wird derzeit eine genaue Analyse der Ursachen aller Schäden am Bau durchgeführt.

Kosten: 5 EUR, ermäßigt 3 EUR.

Anmeldung bitte bis 2 Tage vorher unter Tel. 02252 83806-0.



Arbeitskreis „Gesamtstadt Zülpich - Integration von Kernstadt und Ortschaften“

Rundgang durch Zülpich „Tore, Türme, Kirchen und Kapellen“

Bei einem kostenlosen Rundgang (ca. 2 Stunden) unter der Führung von Hans-Gerd Dick werden wir das Zülpich des Mittelalters entdecken.

Abschluß ist ein gemütliches Beisammensein in der Geschichtswerkstatt in der Landesburg.



Treffpunkt: Mühlenberg

vor der Landesburg

24. September 2011 um 14.00 Uhr

Eingeladen sind alle Bürgerinnen und Bürger aus den Ortsteilen und der Kernstadt Zülpich.

Ihr Marketingarbeitskreis (MAK) für Zülpich und der Zülpicher Geschichtsverein

MAK - Rundgang durch Zülpichs Wirtschaftsgeschichte

Auch dieses Thema stieß auf großes Interesse

Der Marketingarbeitskreis (MAK) für Zülpich hatte sich entschieden die erfolgreichen Rundgänge auch 2011 fortzusetzen. Eine Besonderheit gibt es diesmal. In den Rundgängen der letzten Jahre standen die Ortschaften, in denen mehr als 70 % der Einwohner Zülpichs leben, im Mittelpunkt. Hier sollte gezeigt werden, dass sie viel zu bieten haben, was erst Zülpich als Ganzes ausmacht. In diesem Jahr werden nun mit drei Rundgängen die Besonderheiten in der Kernstadt Zülpich dargestellt. Diese Veranstaltungen werden durch den Zülpicher Geschichtsverein und die Kreisvolkshochschule unterstützt.

Der erste Rundgang führte durch das Zülpicher Stadtzentrum auf den Spuren der Römer. Beim zweiten Rundgang ging es jetzt mehr in die neuere Zeit. Unter dem Motto „Rüben, Kohle, Ton, Papier“ stand Interessantes über Zülpichs Wirtschaft vom 19. Jahrhundert bis heute im Mittelpunkt.

Jürgen Degner vom veranstaltenden MAK-Arbeitskreis „Gesamtstadt Zülpich-Integration von Kernstadt und Ortschaften“ konnte etwa 80 Teilnehmer dazu begrüßen, darunter auch wieder Bürgermeister Albert Bergmann.

Hans-Gerd Dick vom Team 203 der Stadtverwaltung Zülpich („Stadtgeschichte & Tourismus“) hatte es auch diesmal übernommen als sachkundiger Führer den Rundgang zu gestalten. Mit seinen profunden Detailkenntnissen und seiner anschaulichen und humorvollen Art verstand er es den etwa 2stündigen Spaziergang nie langweilig werden zu lassen.



Im Industriegebiet Römerallee begann der Rundgang. Hier ließ sich der Dualismus von Landwirtschaft und Industrie eindrucksvoll darstellen. Getreide- und Rübenfelder auf Löss-Lehm-Boden, darüber hinaus an dieser Stelle Tonentnahmegruben seit alters her und unter dem Ton Braunkohle. So war es nicht überraschend,

dass dort, wo heute der Extra-Baumarkt seinen Platz hat, die Steinzeugfabrik „Kammerscheid und Stumpf“ ihre Arbeit 1912 aufnahm. Von der Rückseite aus kann man noch heute sehen, dass der Baumarkt nur das Erdgeschoß des vorhandenen dreistöckigen Gebäudes nutzt. Hans-Gerd Dick zeigte auf, dass die Eisenbahn im 19. Jahrhundert zum Aufschwung der Industrie auch in Zülpich beitrug. Mit der Bahnstrecke Düren-Euskirchen, der Kreisbahn Düren war Zülpich ein Eisenbahnknotenpunkt, von dem man heute angesichts der Bestrebungen um eine Reaktivierung der Bördebahn nur träumen kann.



Über die Römerallee ging es dann stadteinwärts, vorbei am früheren Landhandel Gierling, dessen Hallen, Silos und Gründerzeitvilla längst abgerissen ist. An der Ecke Neußer Straße stand seit 1869 die Gebäude der Gebrüder Kolter Bleiweißfabrik, die später als „Schuhfabrik Schaller“ genutzt wurde und seit 1951 Sitz der Fa. Kreissig war. Die Fabrik (im Volksmund „Et Sockes“ gerufen) wurde 1997 abgerissen. Weiter vorbei an den noch heute vorhandenen repräsentativen Villen war das „Mundt-Gelände“, ein Handel mit Getreide, Futter- und Düngemitteln (2001 abgerissen), ein weiterer Besprechungspunkt. Kaum vorstellbar, dass bis 1912 die Euskirchener Kreisbahn über die Römerallee bis zur Nemmenicher Straße fuhr. An dieser Stelle muss Hans-Gerd Dick ein großes Lob ausgesprochen werden. Viele Dinge, die er ansprach, gab es ja nicht mehr zu sehen. Mit großen historischen Fotos gelang es ihm jedoch während des gesamten Rundgangs die Zuhörer immer wieder in die entsprechende Zeit zurückzusetzen. Und so war es nicht verwunderlich, dass bei vielen Teilnehmern die Erinnerung wieder hochkam und sich dieses in einem vielstimmigen „ja, so sah das aus“ oder „daran erinnere ich mich noch“ äußerte. Über die Kölnstraße (zum Beispiel mit dem „Gildorfisches Haus“ oder mit ehemals Schreibwaren Pützfeld) ging es zur Kinat, wo Dick die Vergangenheit wieder lebendig werden ließ mit zum Beispiel dem Geschäft für Haushaltswaren und Kücheneinrichtung, später lange bekannt als Haus Denneberg oder dem Cafe und der Weinhandlung „Peiner“ an der Stelle, wo heute die Kreisparkasse ist.

Auf dem Mühlenberg wurden die Drahtflechtere Willi Hansen, seit 1935 Schlosserei Mühlenberg für Feineisenbau und Konstruktionsbau mit den schon angesprochenen historischen Bildern zum Leben erweckt. Besonders zustimmende Kommentare wurden bei Erwähnung der Gaststätte Windeisen („Schmitze Jung“), die sich neben dem Turm St.



Peter befand, laut. Natürlich kam auch die ehemals in der Burg befindliche Kornbrennerei Heinrich Xaver Siegert zur Sprache. Am Mühlenberg war auch die Gelegenheit noch auf den Braunkohletagebau hinzuweisen, bis an das Weiertor heran reichte.

Alle Teilnehmer des Rundgangs waren sich einig, dass mit diesem Rundgang die jüngere Geschichte, die



HUBERT &
CHRISTIAN FLOCK
INSTALLATEUR- UND
HEIZUNGSBAUMEISTER

Wartungsarbeiten
Sanitär - Heizung - Solaranlagen
Erdgaswärmepumpen Marke Vaillant
Sanierungsarbeiten
Abflüsse/Wasserleitungen
Komplettbäder

Krefelder Straße 38
53909 Zülpich

Telefon: 02252/2772

Telefax: 02252/6922

E-Mail: hubert.flock@web.de

Meisterbetrieb seit über 40 Jahren

einige noch miterlebt hatten, eindrucksvoll in Erinnerung gebracht worden war. In der Geschichtswerkstatt des Zülpicher Geschichtsvereins in der Landesburg endete der Rundgang mit einem gemütlichen Beisammensein. Besonderer Dank gilt den Mitgliedern des Geschichtsvereins um Margrit Adams-Scheuer. Sie hatten es wiederum unternommen mit Kaffee und Kuchen dazu beizutragen, dass auch dieser Rundgang ein voller Erfolg wurde.

Wie schon bei den Rundgängen im vergangenen Jahr wurde um eine freiwillige Spende für das Spendenkonto „Zülpich hält zusammen“ gebeten. Hier soll unverschuldeten in Not geratenen Personen unbürokratisch und zeitnah geholfen werden können. Die Sammlung ergab den Betrag von 150,60 € Dafür wird allen Teilnehmern herzlich gedankt.

Nun sind alle gespannt was man beim nächsten Rundgang am 24. September über Zülpichs Mittelalter erfährt. Start ist um 14.00 Uhr auf dem Mühlenberg vor der Landesburg. Eingeladen sind alle Bürgerinnen und Bürger aus den Ortsteilen und der Kernstadt. Der MAK – Arbeitskreis „Gesamtstadt Zülpich - Integration von Kernstadt und Ortschaften“ freut sich auf Ihr Kommen.

Ferienprogramm im Jugendzentrum Sajus

Auch wenn die Ferien schon in vollem Gange sind und viele unserer Angebote schon stattgefunden haben oder „ausgebucht“ sind, so gibt es dennoch einige freie Plätze für folgende Aktionen, zu welchen Kinder und Jugendliche, die das entsprechende Alter haben, noch gerne angemeldet werden können:



- ★ Treffsicher sollten Jugendliche ab 16 Jahre fürs **Bogenschießen** am Montag, 08.08.2011, sein, Abfahrt um 17:15 Uhr, Rückkehr gegen 20:00 Uhr (da Fahrgemeinschaften gebildet werden sollen, sollte eine Spribeteiligung von 1,- bis 2,- € eingeplant werden).
- ★ Schon traditionell gegen Ende der Ferien findet unser **school's in Grillen** am Mittwoch, 31.08.2011, am Sajus statt. Für alle Kinder und Jugendlichen gibt's ab 16:00 Uhr was Leckeres kostenfrei vom Grill.
- ★ **Töpfern und mehr** können Kinder und Jugendliche ab 10 Jahren am Donnerstagnachmittag, 01.09.2011, in Langerwehe, Kosten 6,50 €, Uhrzeit von Abfahrt und Rückkehr werden bei der Anmeldung bekannt gegeben.
- ★ Den goldenen Abschluss bildet dieses Jahr eine Fahrt zur **ZOOM Erlebniswelt** (Zoo und Erlebnispark) nach Gelsenkirchen am Montag, 05.09.2011. Wie kaum irgendwo anders können Kinder und Jugendliche ab 10 Jahren hier Tieren in naturnahem Lebensraum begegnen und in den drei Erlebniswelten verschiedene Kulturen kennenlernen und Abenteuer erleben. Kosten bis inkl. 12 Jahre 9,- € und ab 13 Jahre 11,- € (bitte Schülerschein mitnehmen), Abfahrt um 9:00 Uhr, Rückkehr gegen 20:00 Uhr.
- ★ Außerdem findet auch in den Sommerferien jeden Montag ab 13:00 Uhr ein **Creative Workshop** statt. Hier können Jungen und Mädchen ab 8 Jahren aus Wollen und Garnen, Stoffen und Bändern schöne Sachen zaubern.

Weitere Einzelheiten zum Ferienprogramm können Sie telefonisch von Frau Braun, Frau Bruckmann oder Frau Linden-Knack unter Tel. 02252-309174 oder per email unter jugendzentrum_sajus@web.de erfragen. Wir bitten um rechtzeitige Anmeldung (begrenzte Teilnehmerzahl) und um Beachtung der Altersvorgaben. Abfahrt und Ankunft zu der angegebenen Zeit ist immer am Jugendzentrum Sajus, Blayerstraße 29 in Zülpich. Die genannten Kostenbeiträge gelten selbstverständlich pro Teilnehmer/in und sind im Voraus zu entrichten. Bitte nutzen Sie zur Anmeldung (für eine oder mehrere Veranstaltungen) beigefügtes Blatt. Geben Sie für Notfälle eine Telefonnummer an, unter der wir Sie tagsüber erreichen können. Na dann...viel Spaß!

Anmeldung

Hiermit melde ich mich/meine Tochter/meinen Sohn

Name, Vorname: _____

Alter: _____

Anschrift: _____

Tel.: _____

verbindlich für folgende Fahrt / Aktion im Jugendzentrum Sajus an:

- 08.08.2011 Bogenschießen
- 31.08.2011 school's in Grillen am Sajus
- 01.09.2011 Töpfern und mehr in Langerwehe (6,50 €)
- 05.09.2011 ZOOM Erlebniswelt in Gelsenkirchen (9,-/11,- €)
- Creative Workshop

Unterschrift (bei Minderjährigen Unterschrift der Erziehungsberechtigten)

Bücherei

Lesen lernen – Leben lernen (LLLL)

Rotarier-Projekt LLLL von Stadtbücherei Zülpich und Grundschule Sinzenich umgesetzt

Da freuten sich die Zweitklässler der städtischen katholischen Grundschule Sinzenich. Erhielten sie doch alle ihre Klassenlektüre „Spaß im Zirkus Tamtini“ von Elisabeth Stiemert wieder als Sponsoring durch den Rotary Club Distrikt 1810. Neu waren allerdings diesmal die „Übergabebedingungen“. Die Bücher sollten im Rahmen einer Büchereiveranstaltung an die Kinder übergeben werden. Eine sehr sinnvolle Überlegung, denn hierdurch lernen einige Mädchen und Jungen erstmals ihre Heimatbibliothek kennen. Im Falle der Zweitklässler von Frau Pfenningberg und Herrn Dreesbach aber zweitrangig, denn diese Kids hatten ihre Stadtbücherei bereits kurz zuvor besucht und mit Ihrer Teilnahme an der Veranstaltung „der Ratefuchs“ auch schon etwas beschnuppern können.

Daher wurde der Übergabeort der Bücher kurzerhand in die Grundschule Sinzenich verlegt, wo Frau Dr. Walgenbach, Leiterin der Zülpicher Stadtbücherei, die Buchweitergabe mit der Veranstaltung „historische Buchentwicklung“ verband.

Dr. Walgenbach erläutert die Herstellung von Pergament



Die Kinder begaben sich dabei zusammen mit der Büchereileitung auf eine Zeitreise durch die Jahrtausende, in denen sie die damals üblichen Beschreibstoffe wie Tontafel oder Pergament anhand einiger typischer Exponate näher kennen lernten, aber auch ein Gefühl dafür entwickelten, warum das Buch als das wichtigste Kulturgut der Menschheit gilt.

Diese Veranstaltung war eine inhaltlich stimmige Abrundung des Projekts - Lesen lernen – Leben lernen – zur Förderung von Lesemotivation und Lesekompetenz bei Grundschulern.

Schulen

Berufskolleg St.-Nikolaus-Stift Füssenich

Seelsorge am Berufskolleg St.-Nikolaus-Stift

Schulseelsorger bekommt eine neue Aufgabe, Zülpicher Kaplan stellt sich vor



Mit einem feierlichen und sehr persönlichen Gottesdienst verabschiedeten Domkapitular Prälat Gerd Bachner und die Schulgemeinde den langjährigen Schulseelsorger des St.-Nikolaus-Stifts, Pfarrer Werner Friesdorf. Er wirkte segensreiche sechs Jahre lang in Füssenich, war Ansprechpartner und Gestalter des katholischen Lebens der Schule. Ihm wird ab September der Pfarrerverband in Asbach im Westerwald übertragen – eine Aufgabe, „auf die ich mich sehr freue“, so Werner Friesdorf.

Georg Clemens Maria Rabeneck, Kaplan im Seelsorgebereich Zülpich, wurde am Tag der Schulwallfahrt des St.-Nikolaus-Stift als neuer Seelsorger dem Kollegium vorgestellt: Herzlich willkommen.

Reparaturen von
Uhren aller Art

Großuhren, Armband
Taschenuhren
Quartz, Mechanisch
und antike Uhren



1871
JB
1900
JUWELIER

BLUMENTHAL

Kölnstr. 51, Zülpich Tel 02252-1434



Landesgartenschau 2014 Zülpich

Die Landesgartenschau Zülpich 2014 eröffnet der Stadt Zülpich innerhalb eines relativ kurzen Umsetzungszeitraums und dank erheblicher Fördermittel die Chance, umfangreiche Verbesserungen für die Infrastruktur zu schaffen.

Dies führt zwangsläufig zu Verkehrsbeeinträchtigungen, für die auch an dieser Stelle nochmals um Verständnis gebeten wird.

Die Stadt Zülpich ist zusammen mit den ebenfalls investierenden Straßenbaulast- und Versorgungsträgern, den beauftragten Baufirmen, aber auch den örtlichen Akteuren wie die Aktionsgemeinschaft „Zülpich Fachgeschäfte aktiv“ bemüht, die Erschwernisse in einem möglichst erträglichen Rahmen zu halten.



**PORSCHEN
& BERGSCH**
Mediendienstleistungen
Druckerei & Agentur & Verlag

Ideen, die beeindrucken!

Am Roßpfad 8 • 52399 Merzenich
Tel. (0 24 21) 7 39 12 • Fax (0 24 21) 7 30 11
info@porschen-bergsch.de • www.porschen-bergsch.de

Wie aus dem beigefügten Übersichtsplan ersichtlich ist, werden in der Innenstadt aktuell folgende Baumaßnahmen realisiert:

- Umbau Kreuzungsbereich Kölntor

Realisierungszeitraum voraussichtlich bis September 2011
(siehe Übersichtsplan Ziffer **1**)

- Umbau Nidegger Straße

Realisierungszeitraum voraussichtlich bis Dezember 2011
(siehe Übersichtsplan Ziffer **2**)

- Umbau Marktplatz inkl. Umfahrung

Realisierungszeitraum voraussichtlich bis November 2011
(siehe Übersichtsplan Ziffer **3**)

Die Stadtverwaltung hat bzw. wird durch die Anbringung zusätzlicher Hinweisbeschilderungen versuchen, für die Verkehrsteilnehmer eine verbesserte Übersicht zu schaffen.

Darüber hinaus werden weiträumige Umfahrungen der Kernstadt ausgeschildert und Alternativstrecken angeboten.

So wird während des Umbaus der Nidegger Straße zur Anbindung der Ortschaft Hoven zusätzlich in beiden Richtungen der Wirtschaftsweg hinter dem Einkaufszentrum Bonner Straße zur Verfügung gestellt.

Um stadtin- und -auswärts einen reibungslosen Verkehrsfluss auf der Bachstraße zu gewährleisten wird in Abstimmung mit der Straßenverkehrsbehörde temporär ein Halteverbot eingerichtet.

Die den Baumaßnahmen geschuldete Reduzierung der innerstädtischen Parkplatzflächen soll zumindest zum Teil dadurch kompensiert werden, dass die über den Rathausinnenhof erreichbaren Bedienstetenparkplätze der Stadtverwaltung von freitags 13:00 Uhr bis sonntags 24:00 Uhr als zusätzlicher Parkraum allgemein zugänglich gemacht wird.

Die Stadt Zülpich wird ab sofort in jedem Amtsblatt und im Internet unter www.zuelpich.de <Hauptmenü> <Baustellenübersicht> über anstehende Entwicklungen informieren.

GOLDANKAUF

Sofort Bargeld!

- Schmuck
- Altgold
- Münzen
- Silber
- Uhren
- Zahngold
(auch mit Zahnresten)



Zülpich, Kölnstraße 64
Rheinische Edelmetall GmbH Tel. 0241 - 5591255

Erftstadt
Köln
zur B56n



ZÜLPICH
DIE RÖMERSTADT

P Hier können Sie
kostenlos parken:

- 1 Adenauer Platz (teilweise)
- 2 Evangelische Kirche (tlw)
- 3 Kölntor (tlw)
- 6 Martinstraße (ehem. Kino)
- 7 Bürgerbegnungstätte
(Martinskirche)
- 8 Rathausinnenhof (ganztägig)
& Bedienstetenparkplatz
(freitags 13.00 Uhr - sonntags 24.00 Uhr)
- 10 Mühlenberg
- 11 von-Lutzenberger-Straße
- 12 Paul-Hubert-Pesch-Str.
- 13 GZZ Kölnstraße
- 14 Chlodwigstraße

Düren

Nideggen

Vettweiß

Hoven

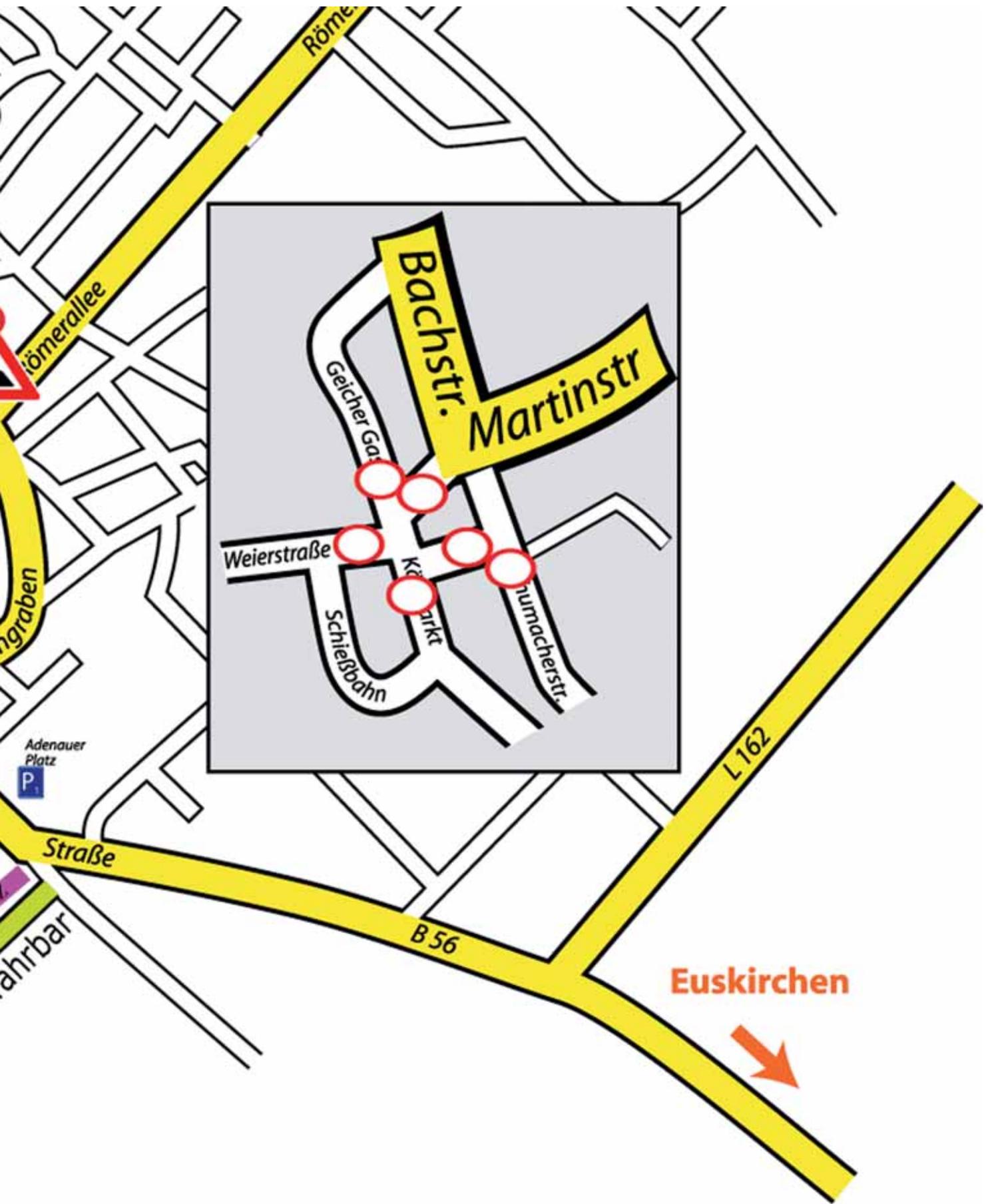
Nidegener Straße

B 477

Luxemburger Straße

Wirtschaftsweg

in beide Fahrrichtungen bef.



Ihr kompetenter Ford Partner in Ihrer Nähe:



Autohaus M. BORCHERT

GmbH

Mühlenstr. 5

15 Autominuten von Zülpich 53919 Weilerswist-Groß Vernich
10 Autominuten von Euskirchen (Am Sportplatz)

- Neuwagen
- Jahreswagen
- Gebrauchtfahrzeuge
- Finanzierung
- Leasing
- Versicherungsservice
- Kfz-Meisterbetrieb
- Karosserieinstandsetzung
- Moderne Einbrennlackierung
- Windschutzscheiben Reparatur
- Reparatur aller Marken
- TÜV-Abnahme im Haus

**kostenloser Hol- und
Bringservice**

Tel: 0 22 54 / 84 52 00

Fax: 0 22 54 / 84 52 01

Internet: www.ford-borchert.de

eMail: info@ford-borchert.de



Ihr Autohaus

M. BORCHERT GmbH



Feel the difference

Fliesen legen und mehr ... **H.B. Uerlings** Fliesenfachbetrieb

Über 30 Jahre
Berufserfahrung

Wir übernehmen sämtliche Arbeiten die bei der Altbausanierung und im Neubau anfallen.

Das bedeutet, Sie benötigen in der Planungs- und Ausführungszeit nur einen Ansprechpartner.

Wir beauftragen qualifizierte Fachfirmen oder arbeiten mit Handwerkern Ihres Vertrauens zusammen.

Sie können selbstverständlich Eigenleistungen erbringen und wir führen nur Teilleistungen aus.

Leistungsumfang:

- Fliesenarbeiten aller Art
- Natursteinarbeiten
- Reparaturservice
- Versiegelungsarbeiten
- Balkonsanierung incl. Dachdeckerarbeiten
- Trockenbauarbeiten
- Mauer-, Putz- und Estricharbeiten
- Elektro- und Installationsarbeiten
- Handwerkervermittlungs-Service
- Durchführung von Renovierungs- und Terminarbeiten auch in der Nacht, sowie an Sonn- und Feiertagen
- Aus- und Einräumen von Wohnungen im Zuge von Renovierungsarbeiten
- Endreinigung

Wir garantieren Ihnen eine optimale Leistungsausführung bei fairen Preisen und würden uns freuen auch für Sie tätig werden zu dürfen.

Hauptstraße 166 · 52372 Kreuzau · Tel. 0 24 22/47 33 · Fax 0 24 22/90 33 05 · Mobil 0172/2 63 85 76

Städt. Kath. Grundschule Zülpich-Sinzenich

Sponsorenlauf an der KGS Sinzenich

Wann wird's mal wieder richtig Sommer? Die KGS Sinzenich stand seit Wochen in den Startlöchern, um für ihr Zirkusprojekt im nächsten Schuljahr das finanzielle Polster durch eigene „Beinarbeit“ zu erlaufen. Kurz vor den Sommerferien spielte endlich das Wetter mit: 135 Schüler liefen viele, viele Runden am Sinzenicher Sportplatz, jeder mehr als er gedacht hätte. Alle waren nach der Stunde ausgepowert, aber super stolz auf die eigene Leistung. Danke an alle Sponsoren, die zu ihrer Belohnung gestanden haben.



Bei „Zisch“ Zeitung in der Schule gewonnen

Wussten Sie schon, dass die Viertklässler der KGS Sinzenich ein **Brillenmodell für die Grundschule** entwickelt haben? Und damit einen Hauptpreis beim Wettbewerb des Kölner-Stadtanzeigers und der Firma Fielmann unter 24.000 Bewerbern gewonnen haben? Wie jedes Jahr lasen die Schüler/innen der 4. Klasse über zwei Wochen den Kölner-Stadtanzeiger im Unterricht. Als



interessanter Abschluss passte die Teilnahme am Wettbewerb „Augenblicke“. So gestalteten die Viertklässler ihre Brillen mit dem Tagesgeschehen aus der Zeitung und schickten ihren Entwurf „Eintagesmodell“ nach Köln. Belohnt wurde die Idee mit Eintrittskarten und Vergütungsgutscheinen für das Odysseum in Köln und einem respektablen Scheck für außergewöhnliche Schulevents.

RWE sponsert Zaun rund um die Schulwiese

Im letzten Jahr erhielt die KGS Sinzenich endlich eine Sprunggrube direkt hinter der Turnhalle. Die Erweiterung der Schulwiese verlangte neu eingezäunt zu werden und dank der tatkräftigen Unterstützung zahlreicher Väter und der finanziellen Unterstützung durch das RWE wurde der Zaun rund um die Wiese gesetzt.



Kreismeisterschaften Leichtathletik Euskirchen

Es ist schon Tradition, dass die KGS Sinzenich eine Mannschaft - bestehend aus Schüler und Schülerinnen der 3. und 4. Klassen- zu den Leichtathletikwettkämpfen nach Euskirchen schickt. Dieses Jahr konnte die KGS Sinzenich mit Bronzemedallien zurückkehren.



RECHTSANWÄLTE

**Ruth
Becker-Prox**

Fachanwältin für
Familienrecht
Ehescheidung
Unterhalt
Zugewinnausgleich
Umgangs-/Sorgerecht
Ehegattenhaftung
Wohnungszuweisung
Eheverträge

**Markus
Schlesier**

Rechtsanwalt
Arbeitsrecht
Kündigungsschutz
Vergütung
Zeugnisrecht

**Familienrecht
Strafrecht**

**Daniel
Radermacher**

Rechtsanwalt
Erbrecht
Arzt Haftungsrecht
Verkehrs-/Unfallrecht
Mietrecht

Rechtsanwälte Ruth Becker-Prox & Kollegen

Zehnthofstraße 58 · 52349 Düren · Tel. 0 24 21-20 03 30 · Fax 0 24 21-20 03 31
gegenüber der Sparkasse Düren

Feuerwehr

3. WACHFEST

- DAS EVENT FÜR DIE GANZE FAMILIE -

03.09.2011

AB 16 UHR

AN DER

FEUERWACHE ZÜLPICH



Kindergärten



Aus eigener Kraft

Das Städtische Familienzentrum „Kita Blayer Straße“ bietet ab dem 21.09. 2011 3x mittwochs, jeweils um 14.30 Uhr an:

Ein kostenfreier Kurs für werdende Eltern, sowie Eltern von Kindern im ersten Lebensjahr.

Gefördert wird dieser Kurs durch den Verein zur Förderung der Familienunterstützung im Kreis Euskirchen. (EU-FUN e.V.)

Auf Wunsch mit Kinderbetreuung
Info und Anmeldung unter:
02252/7844



„Was Sie schon immer wussten und sich ruhig weiter trauen können!“

Einladung

zu einer Informations – und Gesprächsrunde rund um das Thema

Faszination Hören

Donnerstag, den 22. September 2011,
um 16.30 Uhr
im Familienzentrum „Kita Blayer
Straße“

(nach Anmeldung – 02252/7844 - auch mit Kinderbetreuung)



Richtiges Hin- und Zuhören ist eine Fertigkeit, die man lernen muss!

- Anregungen für eine frühzeitige Förderung
- Gefahren und Gefährdungen
- Mediennutzung
- Hörerlebnisse in der Familie schaffen

Mit Kristin Langer, Referentin der Initiative Eltern und Medien

Flohmarkt „Rund ums Kind“

Der Förderverein des Kiga „Kleine Freunde“ (Zülpich – Hoven) veranstaltet am 24.09.11 von 14 – 16 Uhr (für Schwangere bereits ab 13.30 Uhr) einen Flohmarkt „Rund ums Kind“. Für das leibliche Wohl wird in Form einer Cafeteria gesorgt sein. Der Erlös kommt dem Förderverein und damit den Kindern zugute. Um Anmeldung wird gebeten: (Frau Künstler: 02252-8358635, Frau Wollersheim: 02252-8364377).

Kath. Kindertagesstätte St. Agnes

Herzliche Einladung zur Einweihung der neuen Räumlichkeiten in der kath. Kita St. Agnes am Sonntag, den 18.09.2011

Ablauf:

- 11:00 Uhr hl. Messe in der Pfarrkirche St. Agnes unter Mitgestaltung der Kita-Kinder
12:30 Uhr Segnung der „neuen“ Räumlichkeiten“
14:00-ca.15:00 Uhr „Walkakt“ der Künstlergruppe „Pantao“
„Der goldene Drache der Weisheit“ besucht die Kinder

Auf dem Kirmesgelände – neben der Kita- sorgt der Festausschuss Kirmes in Linz.-Löw. für das leibliche Wohl.

**Von 12:30 Uhr - 16:00 Uhr
„Offene Tür“
in der
Kita St. Agnes**

Kath. Kita St. Agnes
Im Tiergarten 50
53909 Zülpich

Kita-st-agnes@online.de
Tel.: 02252/ 2305
Fax.: 02252/ 8329240

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Freie Plätze in der Spielgruppe in Mühlheim-Wichterich

für Kinder im 2.+ 3. Lebensjahr

Datum: ab September/Oktobre 2011, wöchentlich
Uhrzeit: 9:30 – 11:00 Uhr
Ort: Kath. Pfarrheim, Frankfurter Str., Mühlheim-Wichterich
Anmeldung: Lena Grüssing, Tel. 02252/ 28 29 (hier in der Kindertagesstätte)
Infonachmittag: KiTa Niederelvenich, Wilhelm-Falkenberg-Str. 60,
Dienstag, 20. September 2011, 14.30 Uhr

Neues aus dem Kindergarten Bessenich

Besuch im Bubenheimer Spieleland

Unsere Piffikusinder erzählen:



Heute blieb unser Kindergarten „Zauberbox“ geschlossen, weil wir einen Ausflug gemacht haben. Alle Kinder sind nach Bubenheim gefahren, weil wir dafür einen Gutschein gewonnen haben. Jenny und Michelle haben nämlich ein Maskottchen für die Landesgartenschau gemalt. Dafür haben wir einen Sonderpreis bekommen.

– Gut, dass wir so tolle Maler haben. –

Es hat ganz schön lange gedauert, bis wir alle durch das Kassenhäuschen waren, weil wir so viele Kinder waren. Dann haben wir uns alle zusammen einen Picknickplatz gesucht. Aber danach ging es los. Die Teppichrutsche, die Wasserrutsche und die Kletterhalle waren das Beste. Und es war so toll auf dem Klettervulkan. Zwischendurch haben wir uns alle immer wieder getroffen beim Picknickplatz und haben Fotos gemacht. Als alle Mamas und Papas müde waren, mussten wir wieder nach Hause. Y. wollte noch im Kindergarten spielen, aber das wollte Frau Weisheit nicht mehr.

Allen Kindern hat es gut gefallen. Das machen wir noch mal.

Danke für den Gutschein von der Landesgartenschau!

Das war von Alana, Leni, Paula, Anna Maria, Sarah, Marlon und Soufian

**Pflegedienst
Zülpich**

Lydia Albert

leitende Pflegefachkraft

**PFLEGEFACH-
BERATUNGS-
ZENTRUM**

Kölnstr. 22
53909 Zülpich
Telefon: 0 22 52 / 8 35 91 04
Fax: 0 22 52 / 8 35 91 05
Mobil: 01 78 / 8 00 00 42
e-mail: pflegedienst@zuelpich.net
www.pflegedienst-zuelpich.de

24 Stunden Rufbereitschaft!
Vermittlung von Haus-Notruf!

Kindergarten Springmäuse in Sinzenich

Groß was los

Am Samstag den 2. Juli feierte der Kindergarten Springmäuse in Sinzenich sein diesjähriges Sommerfest. Bei gutem Wetter trafen die Familien am Mittag im Kindergarten ein, wo die Leiterin Frau Irene Beuel die Gäste mit einigen Begrüßungsworten willkommen hieß.

Die Kindergartenkinder führten zum Auftakt des Festes ein Singspiel auf. Danach konnte das gemeinsame Mittagessen eingenommen werden. Die Eltern hatten ein Salatbuffet zusammengestellt und am Tag selbst wurde leckeres Schnippelfleisch gebraten. Hiernach kam der heiß ersehnte Traktor mit Planwagen angefahren. Jeder, der nun wollte, durfte an der etwa halbstündigen Fahrt rund um Sinzenich und durch die Felder teilnehmen. Für die im Kindergarten verbliebenen Gäste gab es Spiele



Salatbuffet zusammengestellt und am Tag selbst wurde leckeres Schnippelfleisch gebraten. Hiernach kam der heiß ersehnte Traktor mit Planwagen angefahren. Jeder, der nun wollte, durfte an der etwa halbstündigen Fahrt rund um Sinzenich und durch die Felder teilnehmen. Für die im Kindergarten verbliebenen Gäste gab es Spiele

Kanzlei für Erbrecht und Arbeitsrecht

Rechtsanwälte
Fachanwälte **Gärtner** & Kollegen
Schulze

Köln

Brühl

Zülpich

Moselstrasse 52
53909 Zülpich-
Ülpnich

Tel. 02252 835486
Fax 02252 835487



Heino Schulze
Rechtsanwalt

Zertifizierter
Testamentsvollstrecker
(AGT und DVEV)

Fachanwalt
für Arbeitsrecht

www.ra-erbrecht.net

www.ra-arbeitsrecht.net



Anti-Stress-Wochenende: Stress erkennen und entschleunigen



Zu viel Stress macht Körper und Seele krank – es drohen Depressionen, Herzinfarkt oder Burnout. Lernen Sie, **Stresssymptome frühzeitig zu erkennen** und mit **aktiven und passiven Methoden zur Stressbewältigung** gegenzusteuern.

Wann?	17. + 18. Sep. 2011 08. + 09. Okt. 2011 05. + 06. Nov. 2011	Wo?	Gastronomisches Ausbildungszentrum Nideggen	Trainerin?	Beatrix Michels-Grötzsch
Uhrzeit?	Sa 10 – 16:30 Uhr + So 10 – 14:30 Uhr	Kosten?	159,00 Euro p.P. inkl. Snacks + Getränke	Anmeldung und weitere Infos? www.parlare-seminare.de oder 02428/809175	

STRESS KANN KRANK MACHEN – MUSS ER ABER NICHT

Es gibt kein Leben ohne Stress

Was uns früher diente, in Gefahrensituationen schnell zu handeln um unser Leben zu retten ist heute im 21. Jahrhundert die häufigste Ursache von Krankheiten geworden – STRESS.

Stress beeinflusst ganz viele unserer Lebensbereiche. Er macht auch keinen Unterschied zwischen Frauen und Männern und auch das Alter und der Berufsstand sind unwichtig. Jeder Mensch erlebt Stress. Es gibt allerdings unterschiedliche Möglichkeiten mit Stress umzugehen. Stress kann anregend und positiv aufputschend sein, er kann aber auch krank machen. Mögliche Symptome sind z. B. Kopf- und Rückenschmerzen, Schlaflosigkeit,

Magenprobleme. Zuviel negativer Stress führt häufig zu Depressionen und zum „Burn out“. Lassen Sie es nicht soweit kommen. Steuern Sie frühzeitig dagegen. Warten Sie nicht länger! Nehmen Sie sich Auszeiten! Lernen Sie, wie Sie dem negativen Stress entgegen wirken, um wieder mehr Lebensqualität erreichen.

Handeln Sie, um wieder oder weiterhin gesund und leistungsfähig zu sein.

Beatrix Michels-Grötzsch
Stresscoach

PARLARE-SEMINARE

Beatrix Michels-Grötzsch
Friedensstr. 4, 52382 Niederzier
Tel. 0 24 28-80 91 75
bgm@parlare-seminare.de
www.parlare-seminare.de

und Kaffee und Kuchen. Insgesamt konnten die Kinder, Eltern Geschwister und Großeltern gemeinsam mit den Erzieherinnen einen schönen Tag erleben. Bei allen, die zum Gelingen des Festes beigetragen haben, möchte sich das Team des Kindergartens noch einmal recht herzlich bedanken.



Eine Woche später, am 8. Juli besuchte uns ein sechsbeiniges liebenswertes Team vom Deutschen Roten Kreuz. Bereits zum zweiten Mal kam der ehrenamtliche Besuchshundeführer Norbert Janster mit der siebenjährigen Hündin Lena. Auf spielerische Art und Weise demonstrierten sie, worauf es bei der engen Bindung zwischen Mensch und Hund als Team ankommt.

Darüber hinaus zeigte er, wie auf sein Kommando hin die Mischlingshündin zuvor verstecktes Spielzeug holte und Hundefutter erschnüffelte, welches die Kinder in ihren Händen verbargen. Des Weiteren vermittelte Herr Janster, wie man auf fremde Hunde richtig reagieren kann. Besonders viel Freude hatten die Kinder daran, Lena auf dem Außengelände an der Leine Gassi“ zu führen. Die Erzieherinnen und Kinder waren begeistert von der anschaulichen Wissensvermittlung und erlebten einen schönen Vormittag.

ist, und dann haben wir unsere Kirschtüten an die Eltern verkauft. Wir hatten sogar eine richtige Kasse. Das hat Spaß gemacht. Wir haben auch alle Kirschen verkauft.

Und dann kam unser Abschiedsfest. Der Kindergarten hatte alles toll organisiert. Mit dem Bus und 3 Bollerwagen ging es nach Bubenheim, was bis dahin ein Geheimnis war. Wir hatten zu Essen und zu Trinken dabei als würden wir übernacht bleiben. Bei einem Bowling Turnier konnten wir zeigen, was wir drauf haben. Als wir am frühen Abend zum Kindergarten kamen hatte der Elternbeirat ein Grillfest vorbereitet. Unsere Eltern hatten Salate, Brötchen etc. mitgebracht und wir haben gegrillt. Mit einigen Liedern haben wir uns dann vom Kindergarten verabschiedet.

Die Erzieherinnen werden uns bestimmt nicht so schnell vergessen. Zum Abschied haben wir dem Kindergarten einen toll dekorierten Bollerwagen, mit Nummernschild geschenkt.

Im Juli hatte dann der Elternbeirat eine tolle Idee. Wer wollte konnte mit seinem Papa im Kindergarten zelten. 14 Papas waren dann so mutig und haben mit ihren Kindern auf dem Kindergartengelände geschlafen. Es war super. Der Elternbeirat hatte sich so manches für den Abend einfallen lassen. Vielleicht machen sie das im nächsten Jahr noch einmal.

Es war eine schöne Kindergartenzeit. Vielen Dank dafür, wir werden euch vermissen. Die Ülpenicher Vorschulkinder

Unsere Kindergartenzeit geht zu Ende

Wir sind die 19 Vorschulkinder aus dem Städt. Kindergarten Ülpenich. Nach den Sommerferien gehen wir nach Ülpenich, Füssenich und Sinzenich in die Schule. Wir haben uns schon lange darauf gefreut, sind aber auch ein wenig traurig, dass wir nicht mehr in den Kindergarten gehen.

Im Kindergarten war besonders in den letzten Monaten viel los. Die Erzieherinnen haben für uns einiges organisiert. Wir waren z. B. in Bonn bei der Feuerwache I., da konnten wir sehen was ein Feuerwehrmann so alles tun muss. Die sind sogar für uns die Stange runtergerutscht. Da gibt es sogar Betten zum Schlafen, Feuerwehrautos für auf Schienen und sogar Boote. Vielleicht wird ja einer von uns mal bei der Feuerwehr arbeiten; oder aber auch im Krankenhaus. In Euskirchen konnten wir uns den Krankenhausbetrieb mal genauer ansehen. Da arbeiten sehr viele Menschen, damit man wieder ganz gesund wird. Wer ganz mutig war durfte einen Gipsverband bekommen.

Als die Kirschen auf dem Kindergartengelände reif waren haben wir an einem Tag Tüten geklebt und bemalt. Dann haben die Großen uns gezeigt wie viel ein Pfund

Aktion mein Sonnenschein



Am 19.07.2011 besuchten die Vorschulkinder des Familienzentrums Niederelvenich das Berufskolleg St. Nikolaus Stift in Füssenich. Die Schüler planteten in Zusammenarbeit mit der Aktion „Mein Sonnenschein“ einen Erlebnistag für die umliegenden Kindertagesstätten. Dort konnten unsere Kinder zum Beispiel den Flitzführerschein machen. Indem sie mit

Rollbrett und Kickroller verschiedene Stationen bestehen mussten. An einer anderen Station hatten die Kinder die Möglichkeit mit Lupengläsern verschiedene Insekten genauer zu betrachten. Nach 2 Stunden Spass und guter Vorbereitung der Schüler endete ein erlebnisreicher Morgen für unsere Kinder mit dem Auftritt der Kindersängerin Singa, bekannt durch den Fernsehsender Kika.

Ein „Schulkind“ aus dem „Wingert“ erzählt ...

Jetzt muss ich mich doch mal wieder melden, auch wenn ich kein „Vorschulkind“ mehr bin sondern ein richtiges Schulkind.

Von meiner Kindergartenzeit gibt es viel zu erzählen ... Bis jetzt hatte ich einfach keine Zeit mich zu melden. Tag für Tag Kindergarten und dann meine Freizeitaktivitäten ... puh, war das ein Stress, aber auch schön. Ein ganzes Jahr lang Vorschulmappe, da wurde ich mit Zahlen, Größen, Begriffen von groß-klein, dick-dünn ... noch mal so richtig fit gemacht.



Wir Vorschulkinder waren beim Zahnarzt und in der Bücherei, auf dem Wochenmarkt und in der Apotheke ...

und wo nicht noch überall! Man lernt ganz schön viel dazu, wie es in unserem Umfeld zugeht und wo man sonst nicht drüber nachdenkt.

Wie man sich bei einem Brand verhält, haben wir in einer Brandschutzübung mit der Zülpicher Feuerwehr gelernt.

Gott sei Dank gab es im Kindergarten ein autogenes Training, wobei ich und meine Freunde zur Ruhe kamen. Das hat gut getan und gleichzeitig kann ich einige Übungen für den harten Schultag zum Entspannen gebrauchen.

Toll war unsere Fahrt nach Nörvenich zum Fliegerhorst. Super so was zu sehen und toll war natürlich die Urkunde, die ich bekam, jetzt bin ich „Geheimnisträger“.



Zwischendurch hatten wir im Kindergarten noch eine „Fertighaus“ Aktion: Aus großen Kartons der Firma Troeschner konnten wir uns für Draußen und Drinnen unseren eigenen Bungalow gestalten. Meine Freunde und ich haben gemalert, was das Zeug hielt.

Ich habe bestimmt noch vieles vergessen zu erzählen – man wird ja älter.

Unsere Kindergartenzeit ging wie immer mit dem Ausflug der Vorschulkinder und dem Abschiedsfest langsam zu Ende. Ausflug – wohin? Ich sage nur, viele Tiere, viel Stroh und viel Regen, aber trotzdem gute Laune.



Bald hätte ich es vergessen- Nach unserer Bibelwoche haben wir das 1. Mal statt einer CD eine DVD aufgenommen. Ralf Dresen hat gedreht, Herr Weimbs gespielt, Frau Esser und Frau Simons hatten die Regie und wir haben gesungen, was die Stimmen hielten. Jetzt bin ich ein Fernsehstar. Das Musical die „Arche Noah“ haben wir dann auch live unseren Großeltern und unseren Eltern beim Abschiedsfest vorgeführt. Wir hatten eine Stadtführung, haben gegrillt, das Musical aufgeführt – ein wirklich tolles Fest.

Jetzt bin ich in der Schule, was Neue beginnt. Ich denke gerne an die Kindergartenzeit zurück.

Herzliche Grüße an alle Leser

Euer Schulkind aus dem „Wingert“

Mal gespannt, was mein Nachfolger Euch nächstes Jahr berichtet.

Die Stadt Zülpich gratuliert zum Geburtstag

1.8. bis 31.8.2011

Anrede	Titel	Vorname	Nachname	Alter
Ortsteil		Anschrift		Geburtsdatum
Frau		Sophia Anna	Schiller	83
Zülpich		Schmittgasse 5		04.08.1928
Frau		Ingrid	Blatzheim	70
Zülpich		Normannengasse 7		04.08.1941
Herrn		Peter	Kempa	88
Zülpich		Kettenweg 8		08.08.1923
Herrn		Peter Josef	Scheben	86
Zülpich		Bachsteinweg 24		10.08.1925
Herrn		Günter	Heinrich	82
Zülpich		Tacitusstraße 33		13.08.1929
Herrn		Gerhard Walter	Radmacher	81
Nemmenich		Schnorrenberger Allee 33		13.08.1930

Herrn	Horst Dunkel	77
Zülpich	Siebengebirgsstraße 14	18.08.1934
Herrn	Peter Schmitz	74
Zülpich	Neusser Straße 20	18.08.1937
Herrn	Peter Antonius Pieck	86
Zülpich	Von-Bodelschwingh-Straße	19.08.1925
Frau	Margarete Antonie Jäntgen	87
Rövenich	Aufm Hagedorn 16	23.08.1924
Frau	Christine Pick	83
Zülpich	Kettenweg 7	28.08.1928

GOLDENE HOCHZEIT

DER EHELEUTE PETER UND URSULA SCHMITZ IN ZÜLPICH

Am Mittwoch, 17. August 2011, feiern die Eheleute Peter und Ursula Schmitz, wohnhaft Neußer Straße 20, 53909 Zülpich, das Fest der Goldenen Hochzeit.

Zur Goldenen Hochzeit gratuliert die Stadt Zülpich mit den herzlichsten Glück- und Segenswünschen.

Landesgartenschau 2014 Zülpich



Landesgartenschau 2014 Zülpich

Auf geht's

Die ersten Schritte der Ortschaften in Richtung Landesgartenschau

Nachdem am 1.4 die Rosenaktion des Förderverein Landesgartenschau 2014 Zülpich e.V. offiziell gestartet und die ersten 200 Beetrosen an die Ortsvorsteher der Zülpicher Ortsteile übergeben wurden, heißt es jetzt – ab damit in den Boden! Die Standorte der Beetrosen wurden im Vorfeld in einer gemeinsamen Besichtigung von den jeweiligen Ortsvorstehern, einem Vertreter des Fördervereins und Herrn Schmitz von der Baumschule Schmitz in Zülpich-Ülpenich auf ihre Eignung hin begutachtet.

Die ersten Ortschaften nutzten das schöne Wetter am zweiten Aprilwochenende um die Beetrosen der Sorte „Garden of Roses“ einzupflanzen. Bernd Essenstam, Ortsvorsteher von Rövenich, trommelte interessierte Bürger zusammen, um die Rosen in einer Gemeinschaftsaktion in die Erde zu bringen. „Es macht nach der langen Winterpause richtig Spass wieder draussen in der Sonne zu arbeiten und nach den



vielen Vorplanungen endlich mit Taten die ersten Schritte in Richtung Landesgartenschau auch in den Ortschaften sichtbar zu machen“, erklärte Herr Essenstam. „Wir erhoffen uns durch weitere Aktionen die Attraktivität unseres Ortes bis zur Landesgartenschau in drei Jahren deutlich aufzuwerten“ so Essenstam weiter.

(Foto: Kusserow)

Die ersten Landesgartenschaurosen sind veredelt

Vor den Augen von rund 50 Mitgliedern des Fördervereins wurden am 14. Juli 2011 offiziell die ersten Rosen, die speziell für die Landesgartenschau gezüchtet wurden, veredelt.

Zu den Rosenbeeten der Baumschule Schmitz in Ülpenich führte Herr Gärtnermeister Schmitz den staunenden Mitgliedern des Fördervereins vor, wie durch die Verbindung der Knospen der neu gezüchteten Landesgartenschaurose mit

den Wurzeln von Wildrosen sozusagen die Geburt der neuen Rose eingeleitet wird. Durch einen fachmännischen T-Schnitt in die Wurzel wurde der Samen der Rose eingeleitet und dann fachmännisch wieder mit einer Art Pflaster versiegelt. Im nächsten Jahr wird daraus eine wunderschöne Kletterrose hervorgehen. Diese wird im nächsten Jahr dann auch offiziell getauft werden und somit einen eigenen auf die Zülpicher Landesgartenschau bezogenen Namen erhalten.

Im Herbst 2012 werden die neu gezüchteten Beetrosen sodann in den Ortsgemeinden von Zülpich auch als Symbol der Verbundenheit aller Ortsgemeinden mit der Landesgartenschau gepflanzt, so dass sie dann schon vor der Landesgartenschau 2014 ihre Blüten entfalten können.

Die der Einleitung des Fördervereins gefolgt Mitglieder und auch die Ortsvorsteher staunten reichlich, als ihnen die Technik der Veredelung demonstriert und durch Herrn Schmitz auch fachmännisch erläutert wurden.

Zuvor wurden die Anwesenden durch den 1. Vorsitzenden des Fördervereins begrüßt. Die bis zum heutigen Tage erfolgten Stationen der Rosenaktionen des Fördervereins wurden den Teilnehmern noch einmal erläutert.

Herr Dr. Kramp als Geschäftsführer der Zülpicher Papierfabrik Smurfit Kappa GmbH, durch deren wohlwollende Spende die Rosenaktion des Fördervereins überhaupt erst ermöglicht wurde, gab seine Freude zum Ausdruck, dass die von ihm initiierte Spendenaktion nun auch wunderbar sichtbar ist und die Zülpicher Ortsgemeinden nachhaltig erfreuen wird.

Bei einem Glas Roséwein wurden in gemütlicher Runde den Ortsvorstehern die ersten blühenden Kletterrosen übergeben. Sie versprachen, die neu veredelten Rosen im nächsten Jahr in ihren Ortsgemeinden so zu pflanzen, dass diese künftig allen Zülpichern eine Freude bereiten werden.

Im Sommer 2012 wird durch den Förderverein die offizielle Rosentaufe als Ereignis für alle Mitglieder veranstaltet werden, auf die wir uns schon heute alle freuen können.

Dr. Dieter Stöhr als 1. Vorsitzender

Reise zur Landesgartenschau 2011 in Norderstedt mit neuem Termin vom 7. Oktober bis 9. Oktober 2011

Der Förderverein möchte Sie ganz herzlich einladen, mit uns die Landesgartenschau 2011 in Norderstedt zu besuchen.

Es gibt viel zu sehen und zu erleben: Gartenfreunde können sich auf faszinierende Hallenschauen, kunstvoll angelegte Themengärten, bunte Blütenfelder und interessante Vorträge freuen. Wege um den kristallklaren 25 Hektar großen See, durch Wald und Heide und das Naturbad mit 4.000 m² Strand und einem beeindruckenden Ausblick auf die blühende Promenade begeistern Bewegungsfreudige und Sommerfrischler. Für Genießer bietet die Landesgartenschau Norderstedt auf dem 72 Hektar großen Gelände viele Plätze zum Entspannen und für Kulturbegeisterte ein abwechslungsreiches Rahmenprogramm.

www.landesgartenschau-norderstedt.de

Die Reise findet vom Freitag, 7. Oktober 2011 bis Sonntag, 9. Oktober 2011 statt. Sie wohnen im 4*-Hotel Schmöker-Hof (www.schmoekerhof.de); in direkter Nachbarschaft zur Landesgartenschau 2011 und vor den Toren der Hansestadt Hamburg. Ruhig und unmittelbar am Tangstedter Forst gelegen.

Die Fahrt erfolgt im modernen 4* Reisebus.
Reisepreis pro Person: 260,00 € im Doppelzimmer
Einzelzimmerzuschlag 32,00 €

Leistungen in der Reise:

- Fahrt im modernen 4* Reisebus
- 2 x Übernachtungen inklusive Frühstück
- 2 x Abendessen im Hotel
- 1 x kleine Stadtrundfahrt Hamburg
- 1 x Tageseintritt zur Landesgartenschau
- 1 x Aufenthalt in Münster /SO.

Die Anmeldungen sind aus versicherungsrechtlichen Gründen unmittelbar beim Busunternehmen Bank & Sohn unter Tel. 02252 / 1470 vorzunehmen. Um eine verbindliche Anmeldung wird gebeten.

Für das Gesamtprogramm ist bisher folgender Ablauf geplant:

Freitag, 7. Oktober 2011:

- ca. 08.00 Uhr: Abfahrt am Adenauerplatz in Zülpich
- ca. 16.00 Uhr: Besuch der Internationalen Gartenschau Hamburg
- ca. 19.00 Uhr: Ankunft im Hotel und Abendessen

Samstag, 8. Oktober 2011

Ganztägiger Besuch mit individueller Führung durch das Landesgartenschau-Gelände und Treffen mit Mitgliedern des Fördervereins. Am Abend Abendessen im Hotel. Zur weiteren Abendgestaltung besteht die Möglichkeit mit der Bahn nach Hamburg zu fahren.

Sonntag, 9. Oktober 2011

- ca. 09.30 Uhr: Abfahrt am Hotel
- ca. 10.00 Uhr: Stadtbesichtigung Hamburg (bis 11.30 Uhr)
- ca. 14.00 Uhr: Mittagessen in Bremen
- ca. 16.00 Uhr: Abfahrt Rückreise
- ca. 19.00 Uhr: Ankunft Zülpich

Dr. Dieter Stöhr, als erster Vorsitzender

Notdienst

NOTRUFNUMMERN!!!

Der ambulante ärztliche Notfalldienst ist unter **0 18 05 – 04 41 00** zu erreichen. In akuten, lebensbedrohlichen Notfällen – Rettungswagen, Notarzt, Feuerwehr erreichen Sie Hilfe unter der Telefon-Nr.: **112**.

Der Notdienst der Zahnärzte kann unter **0 18 05 – 98 67 00** abgefragt werden.

Die nächstgelegene notdienstbereite Apotheke erfragen Sie unter Telefon-Nr. **0 18 05 – 93 88 88** oder per Handy über **22 8 33** (69ct./min)

Notdienstplan der Apotheken

Freitag, den 05. August 2011: 8.30 Uhr – Sa. 8.30 Uhr:
Veybach-Apotheke, Euskirchen, Alleestr. 5, Tel. 02251-53911
Adler-Apotheke, Mechernich, Bahnstr. 31, Tel. 02443-901009

Samstag, den 06. August 2011: 8.30 Uhr – So. 8.30 Uhr:
Adler-Apotheke, Zülpich, Münsterstr. 7, Tel. 02252-2348
Adler-Apotheke, Euskirchen-Flammersheim, Pützgasse 4, Tel. 02255-1209
Bären-Apo., Weilerswist-Lommersum, Kaiser-Wilhelm-Pl. 2, Tel. 02251-74422

Sonntag, den 07. August 2011: 8.30 Uhr – Mo. 8.30 Uhr:
Annaturm-Apotheke, Euskirchen, Kirchstr. 11-13, Tel. 02251-4311
Apotheke Kömmern, Mechernich-Kömmern, Kölner Str. 26, Tel. 02443-5333

Montag, den 08. August 2011: 8.30 Uhr – Di. 8.30 Uhr:
Apotheke am Bahnhof, Euskirchen, Veybachstr. 18, Tel. 02251-2019
Bahnhof-Apotheke, Bad Münstereifel, Kölner Str. 7, Tel. 02253-8480
Markus-Apotheke, Düren, Zülpicher Str. 72, Tel. 02421-505231

Dienstag, den 09. August 2011: 8.30 Uhr – Mi. 8.30 Uhr:
Apotheke Am Winkelpfad, Euskirchen, Rüdeshheimer Ring 145, Tel. 02251-2696
Barbara-Apotheke, Mechernich, Bahnstr. 55, Tel. 02443-2485

Mittwoch, den 10. August 2011: 8.30 Uhr – Do. 8.30 Uhr:
Bollwerk-Apotheke, Euskirchen, Kalkstr. 22-24, Tel. 02251-51285
Burg-Apotheke im REWE-Markt, Mechernich-Kömmern, Kölner Str. 133, Tel. 02443-911919

Donnerstag, den 11. August 2011: 8.30 Uhr – Fr. 8.30 Uhr:
Chlodwig-Apotheke, Zülpich, Schumacher Str. 10-12, Tel. 02252-3642
Novum Apotheke, Euskirchen, Georgstr. 30, Tel. 02251-1482839

Freitag, den 12. August 2011: 8.30 Uhr – Sa. 8.30 Uhr:
Citrus-Apotheke, Euskirchen, Gerberstr. 43, Tel. 02251-79140
Glückauf-Apotheke, Mechernich, Rathergasse 6, Tel. 02443-48080

**ORTHOPÄDIE-
TECHNIK**
GÖHR
**REHA-
HILFEN**

Konstruktion und Herstellung



Ihr Partner für:

- Moderne Prothesensysteme
- Brustprothetik
- Kompressionsstrümpfe und Therapie
- Einlagen
- Mieder nach Maß
- Carbonfaserorthesen
- Bandagen



Ihr Partner für:

- Rollstühle/elektr. Rollstühle, Reparaturen und Sonderanfertigung
- Hilfsmittel für Kinder und Jugendliche
- Geh- und Mobilitätshilfen
- Bad- und Toilettenhilfen
- Dekubitusprophylaxe
- Pflegebetten und Lifter

Ihr Fachberater behindertengerechter Hilfsmittel

Bergheimer Straße 3a - 53909 Zülpich - Tel. 0 22 52/8 17 61
Fax 0 22 52/8 17 62 - E-Mail goehr.rehahilfen@t-online.de
Internet www.goehr-rehahilfen.de
Geöffnet: Mo. bis Fr. von 8.30 bis 18.00 Uhr - Sa. von 9.00 bis 13.00 Uhr

Arnd Kirschbaum
Hardware-Store
 Ihr Fachgeschäft für PC, Notebook und Computerzubehör
 • Über 14 Jahre in Kreuzau •

Hauptstraße 80
 52372 Kreuzau

Tel. Verkauf: 0 24 22 / 90 18 40
 Tel. Service: 0 24 22 / 50 22 33

Fax: 0 24 22 / 90 18 41
 Mail: ak@hw-store.net

Mo-Fr 9³⁰-13³⁰ und 14³⁰-18³⁰
 Sa 9³⁰-13³⁰

ZERTIFIZIERTER PARTNER
microtrend
 GEPRÜFTER SERVICE

terra IT city world

www.hw-store.net
Bestellen Sie 24/7 sicher & bequem von Zuhause
Sparen Sie Ärger und Zeit- mit Hard- und Softwareinstallationen vom Fachmann.

Einbau und Aufrüstung · Installation & Softwareoptimierung
 Erweiterung und Wartung

Wir führen kompetent, zuverlässig und schnell den Service für Ihren PC und Notebook durch. Auf Wunsch auch gerne bei Ihnen vor Ort im gesamten Kreis Düren und Zülpich.



Samstag, den 13. August 2011: 8.30 Uhr – So. 8.30 Uhr:
 Hubertus-Apotheke, Euskirchen, Alleestr. 23, Tel. 02251-52717
 Kolping-Apotheke, Mechernich, Kolpingstr. 3, Tel. 02443-2454

Sonntag, den 14. August 2011: 8.30 Uhr – Mo. 8.30 Uhr:
 Lambertus-Apotheke, Euskirchen-Kuchenheim, Kuchenheimer Str. 117, Tel. 02251-3286
 Linden-Apotheke, Mechernich, Zum Markt 1, Tel. 02443-4220

Montag, den 15. August 2011: 8.30 Uhr – Di. 8.30 Uhr:
 Martin-Apotheke, Zülpich, Kölnstr. 55, Tel. 02252-6662
 DocMorris-Apotheke, Euskirchen, Neustr. 34, Tel. 02251-52042

Dienstag, den 16. August 2011: 8.30 Uhr – Mi. 8.30 Uhr:
 Rathaus-Apotheke, Zülpich, Markt 1, Tel. 02252-2700
 Markt-Apotheke, Euskirchen, Neustr. 1, Tel. 02251-4046

Mittwoch, den 17. August 2011: 8.30 Uhr – Do. 8.30 Uhr:
 Martin-Apotheke, Euskirchen, Berliner Str. 46, Tel. 02251-3530
 Römer-Apotheke, Bad Münstereifel-Arloff, Bahnhofstr. 40, Tel. 02253-3252

Donnerstag, den 18. August 2011: 8.30 Uhr – Fr. 8.30 Uhr:
 Millennium-Apotheke, Euskirchen, Roitzheimer Str. 117, Tel. 02251-124950
 Schwanen-Apotheke, Bad Münstereifel, Am Bendenweg 13, Tel. 02253-2065
 Land-Apotheke, Erftstadt-Erp, Luxemburger Str. 27, Tel. 02235-956331

Freitag, den 19. August 2011: 8.30 Uhr – Sa. 8.30 Uhr:
 Adler-Apotheke, Zülpich, Münsterstr. 7, Tel. 02252-2348
 Mühlen-Apotheke, Euskirchen-Stotzheim, Stotzheimer Str. 75, Tel. 02251-63443

Samstag, den 20. August 2011: 8.30 Uhr – So. 8.30 Uhr:
 Post-Apotheke, Euskirchen, Oststr. 1-5, Tel. 02251-779660
 Apotheke am Kreiskrankenhaus, Mechernich, Stiftsweg 17, Tel. 02443-904904

Sonntag, den 21. August 2011: 8.30 Uhr – Mo. 8.30 Uhr:
 Südstadt Apotheke am Marienhospital, Euskirchen, Gottfried-Disse-Str.48, Tel. 02251-1293880
 Adler-Apotheke, Mechernich, Bahnstr. 31, Tel. 02443-901009

Montag, den 22. August 2011: 8.30 Uhr – Di. 8.30 Uhr:
 Adler-Apotheke, Zülpich, Münsterstr. 7, Tel. 02252-2348
 Veybach-Apotheke, Euskirchen, Alleestr. 5, Tel. 02251-53911

Dienstag, den 23. August 2011: 8.30 Uhr – Mi. 8.30 Uhr:
 Adler-Apotheke, Euskirchen-Flamersheim, Pützgasse 4, Tel. 02255-1209
 Apotheke Kommern, Mechernich-Kommern, Kölner Str. 26, Tel. 02443-5333
 Bären-Apotheke, Weilerswist-Lommersum, Kaiser-Wilhelm-Pl. 2, Tel. 02251-74422

Mittwoch, den 24. August 2011: 8.30 Uhr – Do. 8.30 Uhr:
 Annaturm-Apotheke, Euskirchen, Kirchstr. 11-13, Tel. 02251-4311
 Bahnhof-Apotheke, Bad Münstereifel, Kölner Str. 7, Tel. 02253-8480
 Burg-Apotheke, Erftst.-Friesheim, Talstr. 1a, Tel. 02235-71412

Donnerstag, den 25. August 2011: 8.30 Uhr – Fr. 8.30 Uhr:
 Apotheke am Bahnhof, Euskirchen, Veybachstr. 18, Tel. 02251-2019
 Barbara-Apotheke, Mechernich, Bahnstr. 55, Tel. 02443-2485

Freitag, den 26. August 2011: 8.30 Uhr – Sa. 8.30 Uhr:
 Apotheke Am Winkelpfad, Euskirchen, Rüdeshheimer Ring 145, Tel. 02251-2696
 Bürg-Apotheke im REWE-Markt, Mechernich-Kommern, Kölner Str. 133, Tel. 02443-911919

Samstag, den 27. August 2011: 8.30 Uhr – So. 8.30 Uhr:
 Chlodwig-Apotheke, Zülpich, Schumacher Str. 10-12, Tel. 02252-3642
 Bollwerk-Apotheke, Euskirchen, Kalkstr. 22-24, Tel. 02251-51285

Sonntag, den 28. August 2011: 8.30 Uhr – Mo. 8.30 Uhr:
 Novum Apotheke, Euskirchen, Georgstr. 30, Tel. 02251-1482839
 Glückauf-Apotheke, Mechernich, Rathergasse 6, Tel. 02443-48080

Montag, den 29. August 2011: 8.30 Uhr – Di. 8.30 Uhr:
 Citrus-Apotheke, Euskirchen, Gerberstr. 43, Tel. 02251-79140
 Kolping-Apotheke, Mechernich, Kolpingstr. 3, Tel. 02443-2454

Dienstag, den 30. August 2011: 8.30 Uhr – Mi. 8.30 Uhr:
 Hubertus-Apotheke, Euskirchen, Alleestr. 23, Tel. 02251-52717
 Linden-Apotheke, Mechernich, Zum Markt 1, Tel. 02443-4220

Mittwoch, den 31. August 2011: 8.30 Uhr – Di. 8.30 Uhr:
 Martin-Apotheke, Zülpich, Kölnstr. 55, Tel. 02252-6662
 Lambertus-Apotheke, Euskirchen-Kuchenheim, Kuchenheimer Str. 117, Tel. 02251-3286

Donnerstag, den 01. September 2011: 8.30 Uhr – Fr. 8.30 Uhr:
 Rathaus-Apotheke, Zülpich, Markt 1, Tel. 02252-2700
 DocMorris-Apotheke, Euskirchen, Neustr. 34, Tel. 02251-52042

Freitag, den 02. September 2011: 8.30 Uhr – Sa. 8.30 Uhr:
 Markt-Apotheke, Euskirchen, Neustr. 1, Tel. 02251-4046
 Römer-Apotheke, Bad Münstereifel-Arloff, Bahnhofstr. 40, Tel. 02253-3252
 Land-Apotheke, Erftstadt-Erp, Luxemburger Str. 27, Tel. 02235-956331

Samstag, den 03. September 2011: 8.30 Uhr – So. 8.30 Uhr:
 Hubertus-Apotheke, Euskirchen, Berliner Str. 46, Tel. 02251-3530
 Schwanen-Apotheke, Bad Münstereifel, Am Bendenweg 13, Tel. 02253-2065

Sonntag, den 04. September 2011: 8.30 Uhr – Mo. 8.30 Uhr:
 Millennium-Apotheke, Euskirchen, Roitzheimer Str. 117, Tel. 02251-124950
 Apotheke Kommern, Mechernich-Kommern, Kölner Str. 26, Tel. 02443-5333

Montag, den 05. September 2011: 8.30 Uhr – Di. 8.30 Uhr:
 Mühlen-Apotheke, Euskirchen-Stotzheim, Stotzheimer Str. 75, Tel. 02251-63443
 Apotheke am Kreiskrankenhaus, Mechernich, Stiftsweg 17, Tel. 02443-904904

Dienstag, den 06. September 2011: 8.30 Uhr – Mi. 8.30 Uhr:
 Post-Apotheke, Euskirchen, Oststr. 1-5, Tel. 02251-779660
 Adler-Apotheke, Mechernich, Bahnstr. 31, Tel. 02443-901009

Mittwoch, den 07. September 2011: 8.30 Uhr – Do. 8.30 Uhr:
 Adler-Apotheke, Zülpich, Münsterstr. 7, Tel. 02252-2348
 Südstadt Apotheke am Marienhospital, Euskirchen, Gottfried-Disse-Str.48, Tel. 02251-1293880

Donnerstag, den 08. September 2011: 8.30 Uhr – Fr. 8.30 Uhr:
 Veybach-Apotheke, Euskirchen, Alleestr. 5, Tel. 02251-53911
 Apotheke Kommern, Mechernich-Kommern, Kölner Str. 26, Tel. 02443-5333

Freitag, den 09. September 2011: 8.30 Uhr – Sa. 8.30 Uhr:
 Adler-Apotheke, Euskirchen-Flamersheim, Pützgasse 4, Tel. 02255-1209
 Bahnhof-Apotheke, Bad Münstereifel, Kölner Str. 7, Tel. 02253-8480
 Bären-Apotheke, Weilerswist-Lommersum, Kaiser-Wilhelm-Pl. 2, Tel. 02251-74422

Unfallschaden?

Kfz-Sachverständigenbüro

Hollstein

Zülpich, Bonner Straße 3, Tel.: 0 22 52 / 44 14

Samstag, den 10. September 2011: 8.30 Uhr – So. 8.30 Uhr:
Annaturm-Apotheke, Euskirchen, Kirchstr. 11-13, Tel. 02251-4311
Apotheke am Kreiskrankenhaus, Mechernich, Stiftsweg 17, Tel. 02443-904904

Sonntag, den 11. September 2011: 8.30 Uhr – Mo. 8.30 Uhr:
Apotheke am Bahnhof, Euskirchen, Veybachstr. 18, Tel. 02251-2019
Burg-Apotheke im REWE-Markt, Mechernich-Kommern, Kölner Str. 133, Tel. 02443-911919

Montag, den 12. September 2011: 8.30 Uhr – Di. 8.30 Uhr:
Chlodwig-Apotheke, Zülpich, Schumacher Str. 10-12, Tel. 02252-3642
Apotheke Am Winkelpfad, Euskirchen, Rüdeseheimer Ring 145, Tel. 02251-2696

Dienstag, den 13. September 2011: 8.30 Uhr – Mi. 8.30 Uhr:
Bollwerk-Apotheke, Euskirchen, Kalkstr. 22-24, Tel. 02251-51285
Glückauf-Apotheke, Mechernich, Rathergasse 6, Tel. 02443-48080

Mittwoch, den 14. September 2011: 8.30 Uhr – Do. 8.30 Uhr:
Novum Apotheke, Euskirchen, Georgstr. 30, Tel. 02251-1482839
Glückauf-Apotheke, Mechernich, Rathergasse 6, Tel. 02443-48080

Donnerstag, den 15. September 2011: 8.30 Uhr – Fr. 8.30 Uhr:
Citrus-Apotheke, Euskirchen, Gerberstr. 43, Tel. 02251-79140
Linden-Apotheke, Mechernich, Zum Markt 1, Tel. 02443-4220

Freitag, den 16. September 2011: 8.30 Uhr – Sa. 8.30 Uhr:
Martin-Apotheke, Zülpich, Kölnstr. 55, Tel. 02252-6662
Hubertus-Apotheke, Euskirchen, Alleestr. 23, Tel. 02251-52717

Samstag, den 17. September 2011: 8.30 Uhr – So. 8.30 Uhr:
Rathaus-Apotheke, Zülpich, Markt 1, Tel. 02252-2700
Lambertus-Apotheke, Euskirchen-Kuchenheim, Kuchenheimer Str. 117, Tel. 02251-3286

Sonntag, den 18. September 2011: 8.30 Uhr – Mo. 8.30 Uhr:
DocMorris-Apotheke, Euskirchen, Neustr. 34, Tel. 02251-52042
Römer-Apotheke, Bad Münstereifel-Arloff, Bahnhofstr. 40, Tel. 02253-3252

Montag, den 19. September 2011: 8.30 Uhr – Di. 8.30 Uhr:
Markt-Apotheke, Euskirchen, Neustr. 1, Tel. 02251-4046
Schwanen-Apotheke, Bad Münstereifel, Am Bendenweg 13, Tel. 02253-2065
Flora-Apotheke, Düren, Kölnstr. 48, Tel. 02421-16405

Dienstag, den 20. September 2011: 8.30 Uhr – Mi. 8.30 Uhr:
Martin-Apotheke, Euskirchen, Berliner Str. 46, Tel. 02251-3530
Bahnhof-Apotheke, Bad Münstereifel, Kölner Str. 7, Tel. 02253-8480

Mittwoch, den 21. September 2011: 8.30 Uhr – Do. 8.30 Uhr:
Millennium-Apotheke, Euskirchen, Roitzheimer Str. 117, Tel. 02251-124950
Apotheke am Kreiskrankenhaus, Mechernich, Stiftsweg 17, Tel. 02443-904904

Donnerstag, den 22. September 2011: 8.30 Uhr – Fr. 8.30 Uhr:
Mühlen-Apotheke, Euskirchen-Stotzheim, Stotzheimer Str. 75, Tel. 02251-63443
Adler-Apotheke, Mechernich, Bahnstr. 31, Tel. 02443-901009

Freitag, den 23. September 2011: 8.30 Uhr – Sa. 8.30 Uhr:
Adler-Apotheke, Zülpich, Münsterstr. 7, Tel. 02252-2348
Post-Apotheke, Euskirchen, Oststr. 1-5, Tel. 02251-779660

Samstag, den 24. September 2011: 8.30 Uhr – So. 8.30 Uhr:
Südstadt Apotheke am Marienhospital, Euskirchen, Gottfried-Disse-Str.48, Tel. 02251-1293880
Apotheke Kommern, Mechernich-Kommern, Kölner Str. 26, Tel. 02443-5333

Sonntag, den 25. September 2011: 8.30 Uhr – Mo. 8.30 Uhr:
Veybach-Apotheke, Euskirchen, Alleestr. 5, Tel. 02251-53911
Bahnhof-Apotheke, Bad Münstereifel, Kölner Str. 7, Tel. 02253-8480
Victoria-Apotheke, Kreuzau, Bahnhofstr. 8, Tel. 02422-94080

Kurzfristige Änderungen des Notdienstes sind möglich! Erfragen Sie den aktuellen Apothekennotdienst: Tel.-Nr. 01805 - 93 88 88 vom Handy: 22 8 33. Besuchen Sie uns auch im Internet: www.Martin-Apo.com. Arztrufzentrale für den ärztlichen Notdienst/Bereitschaftsdienst: Tel. 01805 - 04 41 00. In akuten, lebensbedrohlichen Fällen = Rettungswagen, Notarzt, Feuerwehr erreichen Sie Hilfe unter der Tel.-Nr. 112 oder 02251 - 5036. Notdienst der Zahnärzte: Tel.-Nr. 01805 - 98 67 00

IMPRESSUM

Herausgeber und verantwortlich für den amtlichen Teil des Amtsblattes:
Der Bürgermeister der Stadt Zülpich, Postfach 13 54, 53905 Zülpich,
Telefon (0 22 52) 52 - 251 oder 52 - 0, email: bwop@stadt-zuelpich.de,
Internet: www.stadt-zuelpich.de

Für den übrigen Inhalt und für den Anzeigenteil verantwortlich:
Porschen & Bergsch Mediendienstleistungen, 52399 Merzenich,
Am Roßpfad 8, Telefon (0 24 21) 7 39 12, Telefax (0 24 21) 7 30 11,
www.porschen-bergsch.de. E-Mail: info@porschen-bergsch.de

Das Amtsblatt erscheint monatlich und wird kostenlos an die Haushalte im Stadtgebiet verteilt. Unverlangt eingesandtes Text- und Bildmaterial wird nicht zurückgesandt. Der Umwelt zuliebe auf 100% chlorfrei gebleichtem Papier gedruckt. Auflage: 9.100 Exemplare

In unserem Hause gestaltete Anzeigen unterliegen dem Urheberrecht.

Kirchliche Nachrichten

Hl. Messen im Pfarrverband Zülpich

samstags

17.00 Uhr Zülpich
17.00 Uhr im Wechsel Lövenich / Enzen
17.00 Uhr im Wechsel Füssenich / Bessenich
18.30 Uhr im Wechsel Schwerfen / Bürvenich
18.30 Uhr im Wechsel Juntersdorf / Muldenau
18.30 Uhr im Wechsel Rövenich / Oberelvenich

sonntags

08.00 Uhr Hoven
09.30 Uhr im Wechsel Langendorf / Merzenich
09.30 Uhr im Wechsel Ülpenich / Dürscheven
09.30 Uhr im Wechsel Wollersheim / Embken
11.00 Uhr im Wechsel Wichterich / Sinzenich
11.00 Uhr Zülpich
11.00 Uhr Niederelvenich - jeden 1. Sonntag im Monat Kinder-Familienmesse
18.30 Uhr Nemmenich

montags

09.00 Uhr im Wechsel Oberelvenich / Bürvenich
18.30 Uhr im Wechsel Enzen / Rövenich

dienstags

09.00 Uhr im Wechsel Embken / Ülpenich
17.00 Uhr 1. Dienstag im Monat Hl. Messe im GZZ - ansonsten Wortgottesdienst
18.30 Uhr im Wechsel Dürscheven / Nemmenich

mittwochs

09.00 Uhr im Wechsel Bessenich / Merzenich
18.30 Uhr im Wechsel Hoven / Schwerfen

donnerstags

09.00 Uhr Zülpich
09.00 Uhr im Wechsel Füssenich / Wichterich*
(* 1 x im Monat Niederelvenich /
Wenn Schulmesse in Wichterich: Messe in Niederelvenich)
18.30 Uhr im Wechsel Muldenau / Sinzenich

Das erste Jahrgedächtnis



Schlicht und einfach war Dein Leben.
Treu und fleißig Deine Hand.
Möge Gott Dir Ruhe geben
dort im ew'gen Heimatland.

Peter Metz

Das Jahrgedächtnis feiern wir in der Marienmesse
am 4. September 2011 um 10.00 Uhr in
der Pfarrkirche St. Martin in Vettweiß-Froitzheim.

Für die Familie
Theo.-Josef Salentin-Metz

**BESTATTUNGSHAUS
SIEVERNICH**

ERD-, FEUER-, SEE-, ANONYM- UND WALDBESTATTUNGEN
BESTATTUNGSVORSORGE - FACHGEPRÜFTER BESTATTER

WIR GEBEN IHRER TRAUER ZEIT UND RAUM

**BERATEN UND BETREUEN -
HILFEN UND BEGLEITEN**

WIR STEHEN IHNEN JEDERZEIT HILFREICH ZUR SEITE.

BESTATTUNGSHAUS SIEVERNICH · PFARRER-ALEF-STRASSE 14A
52391 VETTWEISS-SIEVERNICH · TEL. 0 22 52 - 8 36 79 60



Bestattungen Bayard

- Beratung in Trauerfällen
- Erledigung aller Formalitäten
- Trauerdruck
- Exklusive Aufbahrung
- Kostengünstige Bestattungen

Tel. 02251 / 57842

53909 Zülpich
Bahnhofstr.27

freitags

09.00 Uhr im Wechsel Lövenich / Geich

16.00 Uhr 1. Freitag im Montag Hl. Messe im Haus St. Elisabeth Hoven,
ansonsten Wortgottesdienst

18.30 Uhr Zülpich

Wenn wochentags keine Hl. Messe gefeiert wird, wird ein Wortgottesdienst bzw.
eine Andacht gefeiert.

Bitte beachten Sie unsere Pfarrmitteilungen kreuzfidel und www.st-peter-zuel-pich.de sowie aktuelle Änderungen aufgrund der Urlaubs- und Ferienzeiten.

Freundliche Einladung zur

429. MONATSWALLFAHRT FÜR DIE KIRCHE

in Zülpich – Bessenich

Samstag, den

13. August

2011



17.00 Uhr Beichtgelegenheit

17.00 Uhr Rosenkranz

17.30 Uhr Heilige Messe

Geistlicher Leiter: Provinzial Pater Edmund Jäckel SMM, Bonn

Wir beten bei der 429. Monatswallfahrt für die Hauptanliegen:

Um Festigung im Glauben
Um geistliche Berufe
Um Erneuerung der Kirche
Um Frieden in der Welt
Um ein christliches Europa

*Es laden herzlich ein: Die Gruppen der Legion Mariens und
die Pfarrgemeinde St. Christophorus, Zülpich-Bessenich*

Ev. Christus-Kirchengemeinde Zülpich

07.08. Gottesdienst mit Abendmahl und Taufen, 10 Uhr

11.08. Ferienspaß im Pfarrgarten mit der Handpuppe Conny, 15-17.30 Uhr

14.08. Gottesdienst, 10 Uhr

21.08. Gottesdienst, 10 Uhr

28.08. Gottesdienst, 10 Uhr

04.09. Gottesdienst mit Abendmahl, 10 Uhr

11.09. Gottesdienst mit Taufen und Einführung von Herrn Kisselmann, 10 Uhr,
anschl. Empfang

18.09. Gottesdienst mit Taufe, 10 Uhr

Ev. Öffentl. Bücherei, Frankengraben 41, Tel.: 02252/4099

Di 14.30-16.30 Uhr u. Do 16-18 Uhr, sonntags nach dem Gottesdienst (ca. 11.00 Uhr)

In den Ferien nur donnerstags und sonntags!

Seniorenkreis: Montags 14.30-16.30 Uhr



Maria-Hilf-Fest und Pfarrfest

Herzliche Einladung



**Sonntag, 28.08.2011
in Bessenich**

**14:00 Uhr Andacht,
anschließend
Prozession.**

**Schluss-Segen in der
Kirche**

Nach der Prozession Pfarrfest in der
alten Schule. Für das leibliche Wohl
ist wie immer bestens gesorgt.

Vereinsmitteilungen

Weltladen und Cafe von FairZülpich

Im Weltladen und Cafe von FairZülpich in der Münsterstraße hat sie schon Tradition – die Faire Woche. Jährlich im September laden viele Weltläden und Organisationen in der ganzen Bundesrepublik zu spannenden Aktionen ein, um in dieser Zeit ganz besonders auf den Fairen Handel aufmerksam zu machen. FairZülpich beteiligt sich schon seit ein paar Jahren an der Fairen Woche und hat wieder einige interessante und unterhaltsame Veranstaltungen für die Besucher vorbereitet. Los geht es am **Montag, 19. September**, mit einem **Vortrag zum Thema Kakao um 19 Uhr im Evangelischen Gemeindezentrum der Christusgemeinde, Frankengraben 41**. Der Referent des Abends kommt vom Siegburger Institut Südwind und kann einiges über die Produzenten und deren Schwierigkeiten auf dem Kakao-Weltmarkt erzählen. Das Institut setzt sich für gerechte Handelsbeziehungen ein, deckt ungerechte Strukturen auf und macht diese öffentlich. Namhafte Wissenschaftler haben für Südwind schon gearbeitet und Publikationen veröffentlicht.

Wenn besonders intensiver Kaffeeduft durch das FairCafe strömt, ist es Zeit für die **äthiopische Kaffezeremonie**. Tirsit Trimborn ist vielen Gästen sicherlich von einem Cafebesuch bekannt. An zwei Tagen lädt sie ein, die traditionelle Zeremonie aus ihrem Heimatland mitzuerleben und den Duft von frisch gerösteten Kaffeebohnen einzusatmen und den leckeren Kaffee natürlich auch zu probieren. Am **Dienstag, 20. September**, zieht der intensive Kaffeeduft **ab 11 Uhr** durch das Cafe und am **Dienstag, 27. September, ab 15.30 Uhr**.

Am **Samstag, 24. September, steht in der Martinskirche ab 18 Uhr das jährliche Benefizkonzert** auf dem Programm. Wie im vergangenen Jahr wird es mit einer **Ausstellung** beginnen. Schüler vom Frankengymnasium der Klassenstufen zehn und elf der Kunstlehrerin Ingrid Warrach haben sich intensiv und kritisch mit dem Thema „Lebensmittel – Mittel zum Leben“ beschäftigt und Collagen erstellt. Nach der Ausstellungseröffnung wird es musikalisch. „**Das Bläserquartett**“ aus Zülpich und der Chor „**Intermezzo**“ aus Wesseling werden

mit fetziger und mitreißender Musik unterhalten. Die vier Bläser begeistern mit ihrem Repertoire von Dixieland über Blues Brothers bis hin zu den Beatles und Queen. Die Sängerinnen und Sänger von Intermezzo haben Songs aus verschiedenen Kontinenten im Gepäck und werden ebenfalls für gute Laune in der Martinskirche sorgen. Bei einem Glas fair gehandelten Wein oder auch alkoholfreien Getränken können die Besucher sich in aller Ruhe die Bilder anschauen oder einfach die Musik genießen. Der Eintritt ist frei, aber der Verein freut sich über Spenden für einen guten Zweck. Über das Projekt können sich die Besucher an diesem Abend ebenfalls informieren.

Am Sonntag, 25. September findet ab 9 Uhr ein faires Frühstück im Evangelischen Gemeindezentrum der Christuskirche, Frankengraben 41, statt. Der anschließende Gottesdienst steht unter dem Thema „Klimawandel“. Interessierte können sich danach noch bei dem Kurzfilm „tea for two“ über den Anbau von fairem Bio-Tee informieren und bei einer Tasse Tee ins Gespräch kommen.



Collage von den Schülern Phillip Rüger und Marvin Biller zum Thema „Lebensmittel – Mittel zum Leben“

Sommerfest

KG Heimat Dürscheven 1919 e.V.
12. bis 14. August 2011
Ecke Kelderberg / Alte Heide



Freitag 19⁰⁰Uhr:
Eröffnung des Sommerfests
mit Reibekuchen & Grillspezialitäten

Samstag 19⁰⁰Uhr:
Kölsche Owend in Schönneg
mit de 6 Richtige
Deutschlands beliebteste Kölsch-Coverband
...vielen kölschen Spezialitäten
und DJ Fuchs

Sonntag:
10³⁰Uhr Fröhshoppen
14³⁰Uhr: Kaffee & Kuchen

Für das igebliche Wohl ist an allen Tagen bestens gesorgt!

Blutspender

Lebensretter
im Kreis Euskirchen

DANKE !



Blutspende

Di. 16. August

15:30 - 20:00 Uhr

Zülpich

Realschule, Blayer Str. 5

Machen Sie mit! Termine und Infos:
Telefon (gebührenfrei) 0800 1194911
www.blutspendedienst-west.de



SOMMERFEST

KG Füssenicher Grielächer

13. - 14. August 2011

Samstag ab 18.00Uhr
Live-Musik ab 19.30Uhr
„Evergreen“ Danceband
Mr. Feinripp 21.30Uhr



Sonntag ab 10.00Uhr
Frühstücksbuffet
ab 13.00Uhr Musik
befreundeter Vereine
Verlosung 18.00Uhr

An beiden Tagen ist bestens für Euer
Leibliches Wohl durch unser Team gesorgt

40 Jahre Fanfarencorps

Sommerfest in Langendorf

13.08. und 14.08. 2011

Bürgerhaus Langendorf



Langendorf

Samstag 13.08. ab 18:00 Uhr
Unterhaltung
für Jedermann
Sektbar
Pizza Schnibbelfleisch

Sonntag 14.08.

09:30 Uhr Hl. Messe im Bürgerhaus mit Cyriakus
Prozession.

Anschl. Frührschoppen
Skatturnier
Hüpfburg
Frische Reibekuchen

Die Messdiener bieten einige
Attraktionen an um einen
gemeinsamen Ausflug
finanzieren zu können.

Am Nachmittag
Kaffee und Kuchen.

Bier vom Fass und
Fleisch vom Grill.

„Sommerkirmes“ in Bürvenich

Als vor mittlerweile drei Jahren die Ortsgemeinschaft Bürvenich/Eppenich als Organisator der Dorfkirmes und das Haus Lebenshilfe HPZ als Veranstalter des Sommerfestes aus Platz- und Termingründen daran gingen, beide Feste zusammenzulegen, ahnte noch niemand, welcher Stein da ins Rollen gebracht werden sollte.

In kurzer Zeit entstand nicht nur ein Riesenfest für jung und alt, sondern gleich die – nach dem beliebten Schützenfest – größte Veranstaltung im Doppelort. Und so freuen wir uns, Ihnen mitteilen zu können, dass es bald wieder soweit ist: die sogenannte „Sommerkirmes“ findet vom 26.-29.08.2011 am Sportplatz in Bürvenich statt!

Freitag, 26.08.2011:

Gleich der Freitag hat es in sich, denn dann startet um 20.00 Uhr die Open-Air-Fete mit Kult-Charakter: die **37-Grad-Party!**

Unter dem Motto „3 Theken, 2 DJ's, 1 Party“ halten wir neben super Musik wieder eine grandiose Lichttechnik für Euch bereit.

Als besonderes Highlight konnten wir in diesem Jahr die bekannten „**Remmi-Dezmi-Boys**“ verpflichten, die ansonsten mit Stars wie Willi Herren oder Micky Krause den Ballermann rocken. Mallorca-Feeling garantiert!

Und natürlich ist auch wieder ein Festzelt vorhanden, falls witterungsbedingt die „37 Grad“ nicht ganz erreicht werden sollten.

Samstag, 27.08.2011:

Das Samstags-Programm beginnt um 14.00 Uhr auf dem Sportplatz mit – wie sollte es anders sein – Fußballspielen. Neben dem Duell der Mannschaften des Hauses Lebenshilfe und der Nordeifelwerkstätten treten auch wieder die Karnevalisten aus Bürvenich und Eppenich gegen die aus der Kernstadt Zülpich an. Doch auch im Festzelt wird etwas geboten: mit dem HPZ wurde erstmals ein Seniorennachmittag mit buntem Programm auf die Beine gestellt. Bei Kaffee und Kuchen und jeder Menge guter Laune steht hier die Gemütlichkeit im Vordergrund.

Doch gemütlich wird es sicher auch am Abend, denn nach dem Festzug durch die beiden Ortschaften steht ab 20.00 Uhr der **Hahnenkönigsball** auf dem Programm. Zu Ehren des Hahnenkönigs paares Sascha und Marion Hitz greift dann, bei **freiem Eintritt**, wieder unser Musiker Andreas Strick kräftig in die Tasten. Aber auch darüber hinaus darf sich wieder auf die ein oder andere (musikalische) Überraschung gefreut werden.

Sonntag, 28.08.2011:

Der Sonntag steht dann ganz im Zeichen der Familie: Nach der Heiligen Messe um 9.30 Uhr in der Pfarrkirche wird am Sportplatz für jung und alt etwas geboten. Neben den bekannten Glücks- und Losbuden, dem Karussell und der Hüpfburg steht, wie auch am Samstag, der Imbiss den ganzen Tag für Euch offen. Die Schützenbruderschaft wird wieder ihre herzliche Erbsensuppe anbieten, bevor gegen 14.00 Uhr die große Cafeteria im Sportheim ihre Pforten öffnet. So wird sich, bei durchgehender musikalischer Unterhaltung, das **bunte Kirmes-treiben** bis in die frühen Abendstunden fortsetzen, bevor es um 18.00 Uhr dann doch noch einmal ernst wird:

Nach dem **Preishahnenköppen** wird nämlich im Festzelt der neue Hahnenkönig bzw. die neue (und dann erste) Hahnenkönigin ermittelt.

Sobald die Majestät dann vom Ortsvorsteher proklamiert wurde, wird sich der Festzug in Richtung Dorfgaststätte „Bürvenicher Stübchen“ in Bewegung setzen, wo der Tag dann in gemütlicher Runde ausklingen wird.

Montag, 29.08.2011:

Ebenfalls im „Bürvenicher Stübchen“ wird auch der Kirmesmontag ab 10.00 Uhr begangen. Nach diversen Schock-, Darts- oder Skatrunden halten wir am Abend wieder einen Kegelwettkampf für Jedermann ab. Bevor dann die „Sommerkirmes“ in der Nacht ihr Ende finden wird, wird selbstverständlich noch dem Kirmesmann 2011 ein gebührendes Begräbnis zuteil werden.

Aber bis dahin ist ja noch weit und viele unterhaltsame und gemütliche Stunden voller Stimmung und Spaß liegen vor uns allen. Insofern wünschen wir Euch eine schöne „Sommerkirmes“ in Bürvenich und Eppenich!

Auf Euer Kommen freuen sich

die Ortsgemeinschaft
Bürvenich / Eppenich

das Haus Lebenshilfe
HPZ Bürvenich

37 GRAD
Die Sommerparty

LIVE on stage & ONE FLOOR TWO DJ'S

REMMI DEZMI BOYS

Freitag,
26.08.11
Bürvenich
Sportplatz

MIT FREUNDLICHER
UNTERSTÜTZUNG DER
ORTSANSÄSSIGEN FIRMEN

ab 20:00 Uhr
Eintritt: 4,- Euro

Mobil Sounds
Professionelle Ton- & Lichttechnik
www.mobil-sounds.de

Eine Veranstaltung der Lebenshilfe HPZ &
Ortsgemeinschaft Bürvenich im Rahmen
des Sommerfestes und der Kirmes 2011

Gewinnen Sie eine Mitfahrt im Oldtimerbus von 1959

**Sonntag 28.8.2011,
Burg Langendorf**

Die Oldtimerfreunde Zülpich laden ein zu ihrer 22. Internationalen Rallye mit Teilnehmern aus nah und fern. Der Sonntag beginnt mit dem Eintreffen der Fahrzeuge ab 8:00 Uhr. Erstmals wurde uns von der Manfred-Vetter-



Stiftung genehmigt, das Gelände um Burg Langendorf in Zülpich-Langendorf zu benutzen.

Beim Start ab 10:00 Uhr werden die einzelnen Fahrzeuge sachkundig dem Publikum vorgestellt und auf die Reise geschickt. Die Rückkehr der Teilnehmer beginnt ab circa 14:30 Uhr, danach sind die Fahrzeuge inklusive einem Setra-Bus von 1959, sowie einem Mercedes-LKW von 1954, auf dem Gelände der Burg Langendorf zu besichtigen. Gäste mit und ohne Oldtimern sind natürlich herzlich willkommen. Die Oldtimerfreunde Zülpich sorgen für das leibliche Wohl aller Besucher. Teilnehmern wie auch den Besuchern ist der Zugang in die Remise mit den darin ausgestellten Kutschen den ganzen Tag über möglich! Mit der Siegerehrung durch den Schirmherrn Albert Bergmann, Bürgermeister der Stadt Zülpich, wird die Veranstaltung zu Ende gehen.

Wir bieten zwei Lesern eine kostenlose Mitfahrt im Setra-Bus an, dazu ist folgende Frage zu beantworten:

Aus welchem Baujahr stammt der Setra-Bus? Ihre Antwort bitte telefonisch an: 0170-2006071. Die beiden ersten Anrufer mit der richtigen Antwort gewinnen eine kostenlose Mitfahrt im Setra-Bus. Jede weitere Person kann für 40 € mitfahren, incl. Frühstück und Mittagessen.

Erste Sinzenicher Music Night

veranstaltet
vom SV Sinzenich 1920 e.V.
im Rahmen der jährlichen Kirmes

Der SV Sinzenich richtet vom 02.-05.09.2011 die traditionelle Kirmes in Zülpich-Sinzenich auf der Spielplatzanlage in der St. Florianstraße aus.

Der Freitag 02.09. steht im Mittelpunkt der Kinder, wenn sich um 18.00 Uhr die Pforten für die Kinderdisco öffnen. Anschließend lädt das Duo „La Strada“ zu einem musikalischen Rückblick im Rahmen der 80er Jahre Party ein.

Die Kirmes wird am Samstag 03.09. um 14.00 Uhr am Kirmesplatz offiziell eröffnet und mit einem gemeinsamen Zug durch Sinzenich gestartet. Wir freuen uns über eine möglichst große Beteiligung der Sinzenicher.

Der Sonntag steht im Zeichen des Sinzenicher Musikvereins, der mit seinen Konzerten die Ohren der Gäste musikalisch bei Kaffee und Kuchen/Waffeln verwöhnt. Am Nachmittag findet die Sinzenicher Kappenwurfmeisterschaft statt zu der wir alle sportlich/geschicklich Motivierten einladen teilzunehmen.

Traditionsgemäß wird am Montag den 05.09.2011 der/die neue Hahnenkönig/Hahnenkönigin in einem spielerischen Hahnenköpftwettstreit mit einem Stoffhahn ermittelt.



peugeot.de

ZINSLOS!

GLÜCKLICH!

DIE BESTEN VON PEUGEOT



TOP-PLATZIERUNGEN
IN SACHEN ZUVERLÄSSIGKEIT

Quelle: ADAC, Heft 5, Mai 2011. Abb. enthalten Sonderausstattung.

0, NIX¹
LEASING

0 ZINSEN.
0 ANZAHLUNG.
0 WARTEZEIT.

KFZ-
Versicherungsflat
für nur
€ 29,- mtl.¹

¹ 0,- € Zinsen, 0,- € Anzahlung, Laufzeit bis 36 Monate. Die Summe aus Leasingraten und Restwert entspricht max. der MfW zzgl. Überführungskosten. Ein Leasingangebot der PEUGEOT BANK bei einem privaten Vertragsabschluss für alle sofort verfügbaren 107, 206+, 207 und 308, gültig bis 31.08.2011. ¹ Versicherungsleistungen gemäß den üblichen Bedingungen der Allianz Versicherungs-AG. Haftpflichtversicherung, Vollkaskoversicherung mit € 500,- SB, Teilkaskoversicherung mit € 150,- SB für Privatkunden mit Mindestalter von 24 Jahren bei gleichzeitigem Abschluss eines 0,Nix-Leasing-Vertrags mit einer Fahrleistung bis zu 22.000 km pro Jahr.
Kraftstoffverbrauch kombiniert: 7,8 – 3,8 l/100 km. CO₂-Emission: 180 – 98 g/km.
Gem. RL80/1268/EWG.

PEUGEOT 107, 206+, 207, 308



KARLSOHN AUTOMOBILE GMBH & CO. KG

53909 ZÜLPICH • BERGHEIMER STR. 1 • TEL.: 02252/94440 • WWW.PEUGEOT.KARLSOHN.DE

Den absoluten Höhepunkt der diesjährigen Kirmes und der Veranstaltungen des SV Sinzenich im Jahr 2011 bildet die "Sinzenicher Music Night" am Samstagabend, 03.09.2011, mit der hochkarätig besetzten Kölner Cover Band "Groove Garden". Musik vom Feinsten aus 4 Jahrzehnten mit vielen verschiedenen Musikrichtungen von Rock, Pop, R&B über Soul, Rap und vielen mehr sorgen für ein unvergessliches Festival in Sinzenich.

Der Kartenvorverkauf (8,- €, Abendkasse 10,- €) läuft seit dem 01.07.2011. Vorverkaufsstellen sind: Bäckerei Hallmanns Kommerner Str. 30, Christel's Blumenstübchen, Auf dem Sand 4, die Rothbachklause Kommerner Str. 46 sowie bei Johannes Schmitz, auf dem Sand 18, Tel. 02252 835110, in Zülpich-Sinzenich.

Kirmes Programm 2011:

- Freitag: 02.09.: 18.00 - 20.00 Uhr Kinderdisco
20.00 - open end 80er Jahr Party mit Party Duo "La Strada"
- Samstag: 03.09. 14.00 Uhr Eröffnung des Kirmesplatzes
19.00 Uhr Herausholen der Kirmes mit Umzug durchs Dorf
20.00 Uhr Erste Sinzenicher Music Night mit „Groove Garden“ und Cocktailbar
- Sonntag, 04.09.: 09.00 Uhr Messe mit Kranzniederlegung
11.00 Uhr Frühschoppen mit Musikverein Sinzenich
14.00 Uhr Kaffee und Kuchen/Waffeln mit Konzert des Jugendmusikorchesters Sinzenich
16.00 Uhr Sinzenicher Kappenwurfmeisterschaft
20.00 Uhr Hahnenkönigball

Montag, 05.09.: 11.00 Uhr Fröhlichschoppen und 2. Sinzenicher Schockenturnier
 12.00 Uhr Traditionelles Erbsensuppenessen
 17.00 Uhr Hahne Köppen
 21.00 Uhr Verbrennen Zacheies

Wir laden Sie alle herzlich ein, unsere Kirmes und insbesondere die "Sinzenicher Music Night" gemeinsam mit uns zu feiern.

Der Vorstand des SV Sinzenich

Kirmes 2011 in Rövenich

Es ist Tradition, dass am zweiten September-Wochenende die Rövenicher Kirmes stattfindet.

Damit wir feiern können, brauchen wir einen Zacheies. Dieser wird am Samstag, den 03. September ab 19:00 Uhr in der Schützenhalle Rövenich zur Welt kommen. Hierzu sind alle Mitglieder und Dorfbewohner herzlich eingeladen, es gibt Gegrilltes und Salate. Den Kirmesablauf entnehmen Sie bitte dem folgenden Programm.

Freitag, 09. September Hawaii Party

ab 20:30 Uhr Hawaii Party, Jugend Disco ab 16 Jahren
 Mit DJ Just4Fun, Eintritt 4,00 €
 Das erste Getränk ist frei (Cola, Limo, Wasser, Bier).

Kirmesamstag, 10. September

19:15 Uhr Umzug durchs Dorf mit Abholen des Hahnenkönigs sowie Gefallenehrung und Gräbersegnung
 20:00 Uhr Hahnenkönigsball
 Es spielen für Sie die "Pescaleros"
 Eintritt 6,00 €

Kirmesonntag, 12. September

9:30 Uhr Messe mit musikalischer Begleitung des Musikvereins Sinzenich anschließend musikalischer Fröhlichschoppen in der Schützenhalle
 ab 11:45 Uhr Familien-Mittag vom Imbiss
 ab 14:00 Uhr - Kickerturnier für Groß und Klein
 - Kuchenbuffet
 ab 17:30 Uhr - Große Tombola, Gewinnziehung und -ausgabe
 Das Glücksrad dreht sich den ganzen Tag.

Kirmesmontag, 13. September

10:00 Uhr Fröhlichschoppen
 12:00 Uhr Gemeinsames Erbsensuppenessen anschließend Kaffee und Kuchen vom Buffet
 17:00 Uhr Hahnenköppen
 ca. 20:00 Uhr Beerdigung des Zacheies
 danach allgemeiner Ausklang der Kirmes 2011
 Das Glücksrad dreht sich den ganzen Tag.

Wenn Sie mitmachen und /oder genießen wollen: einfach vorbei kommen und dabei sein. Wir sind sicher, das Sie auf unserer Kirmes ein paar schöne gemeinsame Stunden erleben werden.

Es lädt ein der Vorstand der Dorfgemeinschaft Rövenich gegr. 1975.

Alle Veranstaltungen finden in bzw. an der Rövenicher Schützenhalle statt.

Der TuS Chlodwig 1896 Zülpich e. V. informiert

Rückwirkend ab dem 1. Januar 2011 erhalten Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene neben ihrem monatlichen Regelbedarf auch sogenannte Leistungen für **Bildung und Teilhabe** am sozialen und kulturellen Leben in der Gemeinschaft. Hierzu zählen unter anderem Aktivitäten von Kindern und Jugendlichen im sportlichen Bereich.

Wir haben uns exklusiv für Sie über den berechtigten Personenkreis und das Verfahren erkundigt. Nachfolgend zusammengefasst erhalten Sie die Informationen des Kreises Euskirchen und des Sozialamtes der Stadt Zülpich:

Antragstellung

- Empfänger/innen von Arbeitslosengeld II oder Sozialgeld können ihre Anträge im zuständigen Standort des **Jobcenters** EU-aktiv in **Mechernich** abgeben.
- Für Kinder und Jugendliche, die Wohngeld, Kinderzuschlag oder Sozialhilfe beziehen ist die **Kreisverwaltung Euskirchen, Abteilung 50, Soziales**, zuständig. Anträge können jedoch beim Sozialamt in Zülpich abgeholt und abgegeben werden. Von dort werden sie an die Kreisverwaltung weitergeleitet.

Wer bekommt diese Leistung?

- Kinder und Jugendliche, die noch nicht volljährig (unter 18 Jahre) sind.

Was bedeutet „Leistung für soziale und kulturelle Teilhabe“?

- Mit dieser Leistung soll es Kindern und Jugendlichen ermöglicht werden, sich in Vereins- und Gemeinschaftsstrukturen zu integrieren und insbesondere Kontakt zu Gleichaltrigen aufzubauen. Um dies zu ermöglichen, werden zusätzliche Leistungen im Wert von 10 Euro monatlich erbracht.

Die Leistung kann individuell eingesetzt werden für:

- Mitgliedsbeiträge aus den Bereichen Sport, Spiel, Kultur und Geselligkeit (z. B. Fußballverein),
- Unterricht in künstlerischen Fächern (z. B. Musikunterricht),
- Angeleitete Aktivitäten der kulturellen Bildung (z. B. Museumsbesuche),
- die Teilnahme an Freizeiten (z. B. Pfadfinder, Theaterfreizeit).

Wie funktioniert das?

- Die Leistung für soziale und kulturelle Teilhabe müssen Sie für jedes Kind gesondert beim Jobcenter/der Kreisverwaltung beantragen.
- Bitte stellen Sie den Antrag rechtzeitig – am besten gleich zu Beginn des Bewilligungszeitraumes – damit die Leistung Ihrem Kind vollumfänglich zu Gute kommt.

Wie wird die Leistung erbracht?

- Die Leistungen werden nicht als Geldleistung erbracht, sondern in der Regel durch Direktzahlung an den Anbieter (Veranstalter, Essensanbieter, Verein).

Sollten Sie sich nicht sicher sein, zum oben genannten Personenkreis zu gehören, sind wir bei Rückfragen in der Geschäftsstelle Mo., Die. und Donnerstags von 8.30-12.30 Uhr unter der Tel.Nr. 0 22 52 – 833 005 für Sie da. Wir helfen Ihnen gerne weiter.

Gute Vorbereitung erwirkt gute Prüfung

Gleich zwei Mal Grund zur Freude gab es vor Kurzem bei der Taekwondo-Abteilung des TuS Chlodwig Zülpich, denn bei zwei aufeinander folgenden Prüfungen waren die Sportler und Sportlerinnen besonders erfolgreich. Besonders erfreulich waren die Leistungen von Christian Pohl, der nun den ersten schwarzen Gürtel (1. Dan) tragen darf. Für diese Prüfung war er eigens nach Wuppertal gefahren. Im heimischen Zülpich präsentierten dafür 17 Nachwuchsathleten ihr Können und wurden mit dem nächsten Gürtelgrad belohnt. Weitere Infos zu Taekwondo unter www.taekwondo-zuelpich.de oder Telefon 0 22 52 - 81 74 6 (Herr Welzel).

Der T.B.-S.V. Füssenich-Geich und der SV Rhenania Bessenich informieren

Liebe Sportkameraden, liebe Freunde des Fußballs,

seit nunmehr einem Jahr arbeiten der T.B.-S.V. Füssenich-Geich und der SV Rhenania Bessenich im Jugendbereich eng zusammen. Resultierend daraus wurde in der letzten Saison eine F-Jugend als Spielgemeinschaft gemeldet, die am Ende der Spielzeit einen hervorragenden 3. Platz belegte.

In der kommenden Saison werden wir gemeinsam eine E-Jugend und eine B-Jugend ins Rennen schicken.

Des Weiteren werden folgende Mannschaften beider Vereine am Spielbetrieb 2011/2012 teilnehmen:

- Bambini/F-Jugend	T.B.-S.V. Füssenich-Geich
- E-Jugend	SG Füssenich-Geich – Bessenich
- D-11er –Jugend	T.B.-S.V. Füssenich-Geich
- C-11er – Jugend	SV Rhenania Bessenich
- B-Jugend	SG Rhenania Bessenich – Füssenich-Geich

Unser gemeinsames Ziel ist es, dass all unsere Kinder altersgerecht in der entsprechenden Mannschaft spielen können. Momentan fehlt uns nur noch eine A-Jugend und wir arbeiten daran, dass wir auch diese 2012 melden können.

Habt Ihr Lust, unsere Mannschaften zu verstärken? Dann ruft uns doch an. Wir freuen uns über jeden Anruf!

T.B.-S.V. Füssenich-Geich 1895 e.V.
 Dieter Davepon
 Tel. 02252/1557

SV Rhenania Bessenich
 Albert Groß
 Tel. 0174/9773386

Öllege auf Wanderschaft

Zum aktiven Vereinsleben der K.G. Zölleche Öllege gehört, neben den zahlreichen anderen veranstalteten Aktivitäten, auch der alljährlich stattfindende, sehr beliebte Wandertag. Unter der Leitung des vereinseigenen Wanderführers Gerd Günther fand am 17.04.2011 die diesjährige Frühlingswanderung der Öllege statt. Zunächst ging die Fahrt nach Effelsberg, wo das Radioteleskop besichtigt wurde. Die Wanderung startete im Anschluss vom Ortsteil Wald aus. Der Weg

führte zur Kapelle „Seeligen“ und weiter zur Mittagsrast an die Martinshütte (siehe Bild). Nach einer Stärkung ging es weiter nach Kirchsahr mit Besuch der kleinen Pfarrkirche. Entlang des Sahrbachs ging es weiter nach Binzenbach zur Schlusseinkehr ins Hotel-Restaurant „Eifelstube“.



Hundefreunde Nordeifel e. V.

Hundeführerschein 2011 bestanden – Welpenausbildung bildet Grundlage

Der Verein Hundefreunde Nordeifel e. V. hat für seine Mitglieder auch 2011 wieder die vereinsinterne Prüfung zum Hundeführerschein durchgeführt.

Nach intensiver Vorbereitung und bestandener theoretischer Prüfung fand in der Innenstadt von Euskirchen die Wesensprüfung und einen Tag später auf dem Hundepplatz in Lessenich die Unterordnungsprüfung statt.

Die theoretische Prüfung soll feststellen, ob die Hundehalter über das Wissen verfügen, das man für das Führen eines Vierbeiners in jeder Situation benötigt (Sachkundenachweis).

Zu der Wesensprüfung gehört die Konfrontation der Hunde mit verschiedensten Ablenkungen. Daher wurden in der Innenstadt von Euskirchen sowohl der Bahnhof als auch die Fußgängerzone und die Galleria besucht. Gang durch ein Kaufhaus und Fahrstuhl fahren gehörten ebenfalls zum Programm. Dabei mussten die Hunde nicht nur folgsam sondern auch friedlich und ruhig bleiben.

Dann folgte noch auf dem Vereinsgelände die Unterordnungsprüfung, die aufzeigen sollte, ob der Hund den Kommandos des Hundeführers sicher Folge leistet. Dabei waren lediglich Sicht- und Hörzeichen zugelassen.

Von den 10 angemeldeten Probanden schafften 9 Teams die Aufgaben und werden den Hundeführerschein der Hundefreunde Nordeifel erhalten. Damit wird auch die Arbeit in den Gruppenstunden des Vereins belohnt. Die Teams haben jetzt die Voraussetzung für die Teilnahme an den „Work & Fun“-Kursen erlangt. Es wurde aber auch deutlich, wie wichtig die Teilnahme an den Welpengruppen und somit eine Ausbildung bereits für Welpen ist. Die Hundefreunde Nordeifel bieten dazu ständig Ausbildung für Welpen aller Rassen an. Auskünfte dazu erteilt die Welpentrainerin, Frau Annika Witt unter 02255-949325. Weitere Informationen zum Verein gibt es auch unter www.hundefreunde-nordeifel.de.



Ferienstpaß mit der Handpuppe „Conny“

Auch in diesem Jahr findet wieder in den Ferien eine besondere Aktion für die Kinder im Vorschul- und Grundschulalter mit „Conny“ statt.

Conny lädt nicht nur zur Vorlesegeschichte ein, sondern es werden auch tolle Sommerspiele gemacht, die viel Spaß und gute Laune bringen. Zum Abschluss gibt es dann noch eine „kühle“ Überraschung.

Unsere Erfahrung gibt's gratis,
auch wenn Ihre Kamera noch so günstig ist.

Unser Fotofachgeschäft verbindet das persönliche Einkaufserlebnis mit den Vorteilen und Top-Angeboten von RINGFOTO - Europas größtem Fotoverbund

Wir beraten Sie individuell und ganz persönlich!

Ihr
P. Gießen
Kam...
Foto Gülden Team

Foto Gülden
Schumacherstr. 16
53909 Zülpich
Tel. 02252 - 7502

www.fotoguelden.de

RINGFOTO

Die Aktion findet bei gutem Wetter im Pfarrgarten und bei schlechtem Wetter im Gemeindezentrum statt.

Bringt viel Freude mit, denn alles andere ist kostenlos.

Wann: Donnerstag 11.08.2011 von 15.00-17.30 Uhr

Wo: Bücherei der Ev. Gemeinde, Frankengraben 41 in Zülpich (Eingang im Hof)



Aus den Fraktionen

Für den Abdruck und den Inhalt der vorgelegten Berichte sind die Fraktionen selbst verantwortlich

CDU ZÜLPICH

Das Franken-Gymnasium ist und bleibt eine gute Wahl!

Mit den laufenden umfangreichen Baumaßnahmen (derzeit werden rund 500.000,- € investiert!) wird der bauliche Status des Franken-Gymnasiums wesentlich verbessert.

Zum Beispiel ist durch die neue Fensterfront am Eingangsbereich das Foyer nun viel heller und freundlicher als zuvor. Mit großem finanziellem Aufwand wird derzeit ein Fachraum Chemie komplett neu eingerichtet. Auch der Schulhof wird einladender werden und an Aufenthaltsqualität gewinnen. Hierfür sorgen Anpflanzungen von Bäumen und Sträuchern. Zu guter letzt wird der in Kürze fertig gestellte Neubau der Mensa mit integrierter Mehrzweckhalle zu einer weiteren Attraktivitätssteigerung führen und den Schulstandort Zülpich in der Region noch weiter stärken. Mit nachstehenden schulischen Schwerpunkten kann sich das Franken-Gymnasium in jeder Hinsicht einem Vergleich mit benachbarten Gymnasien stellen“.

In dem bilingualen Zweig haben die Schülerinnen und Schüler in den Klassen 5 und 6 zusätzlichen Englischunterricht, der sie auf den Fachunterricht in englischer Sprache vorbereitet; d.h. ab Klasse 7 werden die Sachfächer wie Biologie, Erdkunde oder Geschichte in englischer Sprache unterrichtet.

Zusätzliche Unterrichtsveranstaltungen

Das Gymnasium bietet neben dem Pflicht- bzw. Wahlpflichtunterricht Arbeitsgemeinschaften an, die die Schüler freiwillig wählen können. So gestalten die AGs Chor/Orchester/Instrumentalkreis die regelmäßig stattfindenden „Künstler-treffs“ mit, die von Fachlehrern für Kunst, Musik und Sport organisiert werden. Aber auch ansonsten praktiziert das Gymnasium ein sehr aktives „Musikleben“. Verschiedene Theatergruppen (Literaturkurs-Gruppen) planen immer wieder Aufführungen.

Je nach Bedarf und Möglichkeiten bietet das Gymnasium einen **speziellen Förderunterricht** in Deutsch, Englisch, Französisch und Mathematik für die Schülerinnen und Schüler an, die neu an der Schule sind.

Außerdem wurde ein Konzept entwickelt, nach dem Schülerinnen und Schüler individuell gefördert werden. Im zweiten Halbjahr 2010/2011 wurde versetzungsgefährdeten Schülerinnen und Schülern die Gelegenheit geboten, besondere Förderkurse in den Kernfächern zu besuchen. Zudem verfügt die Schule über ein gut ausgerüstetes **Selbstlernzentrum**.

Eine zusätzliche Förderung erfolgt durch die Vorbereitung auf die **Cambridge Sprachprüfungen (FCE und CAE)**, die zusätzliche Qualifikationen in englischer Sprache nachweisen. Diese international geschätzten Prüfungen werden in Zusammenarbeit mit dem Englischen Institut Köln durchgeführt. Seit diesem Schuljahr ist das Franken-Gymnasium zudem **Certi-Lingua-Schule**.

In der **Sekundarstufe II** kommen die Fächer Philosophie, Erziehungswissenschaft und Sozialwissenschaften hinzu. Ein Neubeginn ist außerdem im Fach **Spanisch** möglich. Hierdurch können auch Schüler von Haupt- und Realschule die fremdsprachlichen Abiturvoraussetzungen erfüllen.

Außer dem **Abitur** kann unter bestimmten Bedingungen am Gymnasium auch die **Fachhochschulreife** erlangt werden. Hier sei erwähnt, dass die Schülerinnen und Schüler mit den erzielten Leistungen in den Zentralen Abiturprüfungen **immer über dem Landesdurchschnitt der Gymnasien** lagen! So auch in diesem Jahr, in dem zum ersten Mal in der Geschichte der Schule, 13 Schüler mit einem **Leistungskurs Physik mit Topleistungen** glänzen konnten.

Darüber hinaus wurde der Unterricht in den fünften Klassen durch ein besonderes musikalisches Angebot erweitert. Im vorigen Schuljahr wurde ein **Streicher-Kurs** eingerichtet. D.h., die Kinder können im Rahmen des Musikunterrichts oder einer Musik-AG am Vormittag ein Streichinstrument (Violine, Viola oder Violoncello) erlernen. Der Unterricht wird von Fachkräften der **Musikschule Schleiden** geleitet und durch einen geringen Elternbeitrag mitfinanziert.

Schüleraustausch Blaye

Seit 1970 organisiert das Franken-Gymnasium Zülpich jährlich im Rahmen der Schul- und Städtepartnerschaft zwischen Blaye und Zülpich Austauschbegegnungen mit französischen Schülern.

USA-Austausch

Alle zwei Jahre besteht für Schülerinnen und Schüler der Jahrgangsstufen 10 und 11 die Möglichkeit, an einem Schüleraustausch mit der amerikanischen Partnerschule in Buffalo (New York State) teilzunehmen.

Weitere Austauschaktivitäten

Neben dem regelmäßigen **Schüleraustausch mit Frankreich** fördert die Schule auch den mehrmonatigen Austausch mit Schulen aus anderen Ländern (z.B. Australien, Neuseeland, Kanada, Irland, Finnland). Außerdem ist das Gymnasium Mitglied im **European School Network** und hat über diese Institution Kontakte zu neun anderen Ländern, welche individuelle Schüler- und Lehreraustausche ermöglichen.

Berufsorientierung

Das Franken-Gymnasium vermittelt eine breit gefächerte Allgemeinbildung, deren Ziel es ist, junge Menschen zum Studium an einer Fachhochschule oder Universität zu befähigen. Da aber ein Teil der Schüler sich gegen Ende der Sekundarstufe I oder auch nach dem Abitur mehr praxisorientierten Berufen zuwendet, ist es aus Sicht der Schulleitung ebenfalls wichtig, die Schüler theoretisch und praktisch mit der Berufswelt bekannt zu machen und ihnen bei der **Berufswahl Orientierungshilfen** anzubieten.

Förderverein

Zudem wird das Gymnasium von einem sehr aktiven Förderverein unterstützt. Der Besuch des Franken-Gymnasiums in Zülpich ist und bleibt somit immer eine sehr gute Entscheidung.

Mit freundlichen Grüßen

Ihre CDU-Fraktion im Rat der Stadt Zülpich

Ralf Engels - CDU-Fraktionsvorsitzender -

Leo Wolter - Stellvertreter



Tu' NICHTS und rede weiter darüber – Die FDP und die Sportvereine!

Nicht selten gewinnt man als Bürger den Eindruck, dass Parteien vor Wahlen etwas fordern oder versprechen, was sie nach den Wahlen nicht mehr interessiert.

Besonders dreist ist es aber, wenn man auch noch stolz darauf zu sein scheint, wie unsere Kollegen von der FDP Zülpich:

Auf deren Homepage ist (Stand 26.7.2011) nach wie vor ein Video zur Kommunalwahl 2009 auf der Startseite eingestellt. Hierbei echauffert sich unter anderem der heutige Fraktionsvorsitzende Karl Teichmann über die Nutzungsentgelte für Sportvereine. Zitat: „Sportvereine leisten einen wichtigen Beitrag für die

Jugendarbeit. Wie dankt es die Stadt Zülpich diesen Vereinen? Sie erhebt Nutzungsentgelte für die Sportstätten. Zülpich kann mehr für seine Vereine tun, nämlich die Nutzungsentgelte wieder abschaffen.“

Während eine Oppositionspartei in der Regel vieles aus ihrem Programm nicht umsetzen kann, sollte eine Koalitionspartei wie die FDP, die zusammen mit der CDU die Mehrheit im Rat stellt, ihre Versprechen zumindest versuchen umzusetzen.

Stattdessen hat der Ausschuss für Soziales und Sport vor einigen Monaten gnädigerweise beschlossen, die Nutzungsentgelte für Sportvereine nicht auch noch zu erhöhen.

Die Aussage unseres Ausschussmitglieds, nach dem dieser Beschluss nur der „kleinste gemeinsame Nenner“ sein könnte, wurde seitens der schwarz-gelben Koalition wahlweise mit Schmunzeln oder Schweigen quittiert.

Auch unsere liberalen Freunde konnten sich an ihr „aktuelles Podcast“ in diesem Moment offensichtlich nicht erinnern.

Die Feststellung bleibt richtig: Sportvereine leisten außerhalb von Betreuungseinrichtungen einen sehr wichtigen Beitrag für die Jugendarbeit in Zülpich. Das Thema ist zu wichtig, um es Schaumschlägern zu überlassen.

Noch mehr Infos erhalten Sie auf www.jungealternative.de

Ihr Timm Fischer, Fraktionsvorsitzender JA



Laga als Planierraupe?

Wer schön sein will muss leiden! Stimmt! Momentan leiden allerdings besonders die Zülpicher Autofahrer in der Innenstadt. Am Kölntor ist das Ende allerdings schon absehbar.

Andere Gruppen, z.B. die am See ansässigen Vereine haben größere Sorgen. So befürchtet der Verein "Segeln für Behinderte" seinen langjährigen Standort am Zülpicher See im Zusammenhang mit der Laga zu verlieren. Der Hintergrund sind die fehlenden Mittel, für die Verlagerung des Standortes. Schade, dass das noch nicht geklärt ist, denn dazu schrieben wir schon Mitte Mai 2009 auf unserer UWV-Homepage unter dem Titel "Das fängt ja gut an!" ([uwv-zulpich/blog](http://uwv-zulpich.blog)) einen passenden Kommentar.



Bild: Homepage SFBEH.de

Wer geglaubt hat, dass sich die Laga-Verantwortlichen in den vergangenen zwei Jahren um eine Lösung bemüht hätten, sieht sich wieder einmal getäuscht.



Bild: Wikipedia.de

Auch hat sich in den vergangenen zwei Jahren noch nichts wirklich Neues hinsichtlich des Zuganges zum Gelände des Freibades getan. Denn das Freibad soll während der Gartenschau für normale Badegäste nicht zugänglich sein. Sondern nur mit der Laga-Eintrittskarte (Preis vorauss. min. ca. 15 €) zu benutzen sein (s. Niederschrift der Sitzung im Ratsinformationssystem). Außerdem soll das Freibad wegen der Bauarbeiten am See jetzt auch 2012 und 2013 völlig gesperrt werden. Bürgernahe Laga-Planung?

Seltsam, dass sich bis jetzt außer der UWV niemand ernsthaft dagegen gewehrt hat? Trotzdem sind wir aber guten Mutes, dass jetzt endlich Bewegung in diese Angelegenheit kommt. Die UWV wird wie immer auch hier für Sie am Ball bleiben!

Ihre UWV-Fraktion im Rat der Stadt Zülpich

gez.
Dipl.-Kfm. Gerd Müller
(Fraktionsvorsitzender)

www.UWV-zuelpich.de

0163 1370 863

Schülerbeförderung im Schuljahr 2011/2012

Sehr geehrte Eltern,
liebe Schülerinnen und Schüler,
auch im kommenden Schuljahr bleibt es in Zülpich bei der im Jahr 2000 eingeführten Regelung:

Schülerspezialverkehr für die:

1. Schüler der Kath. Grundschule Füssenich, neu: Chlodwig-Schule, Standort Füssenich
2. Schüler der Kath. Grundschule Sinzenich
3. Schüler der Kath. Grundschule Ülpenich
4. Schüler der Förderschule in Bürvenich

Die Schüler dieser vier Schulen benötigen **keine Tickets**; sie werden mit Bussen der ortsansässigen Firmen Bank & Sohn und Thelen kostenlos befördert. Die Fahrpläne werden aus den Vorjahren übernommen. Sollte sich die Notwendigkeit von Fahrplanänderungen ergeben, so erfahren Sie dies über die für Sie zuständigen Schulleiter.

Die Schüler der **Gemeinschaftsgrundschule Wichterich** werden, wie auch schon in den vergangenen Jahren, im öffentlichen Personennahverkehr (**ÖPNV**) mit Bussen der Linie 811 RVK/Schneider & Bank befördert. Die Abfahrzeiten sind unverändert.

Morgens:

Weiler	7.08 Uhr
Rövenich	7.15 Uhr
Oberelvenich, Ort	7.20 Uhr
Oberelvenich, Hauptstraße	7.22 Uhr
Niederelvenich	7.25 Uhr
Ankunft Schule	7.30 Uhr

Die Rückfahrten sind:

Nach der 4. Stunde	11.22 Uhr
nach der 5. Stunde	12.22 Uhr
nach der 6. Stunde	13.08 Uhr
u. nach der Betreuung	16.25 Uhr

Die Schüler erhalten zu Beginn des Schuljahres ein s.g. „Prima-Ticket“ der RVK. Falls dieses Ticket verloren geht oder beschädigt wird, müssen die Eltern die Kosten für ein Ersatzticket übernehmen. Sollte ein Kind während des Schuljahres die Schule wechseln, ist das Ticket unverzüglich im Schulsekretariat abzugeben. Das „Prima-Ticket“ ersetzt das bisherige Schülerjahresticket; es ist ein **ausschließlich für Grundschüler schulwegbezogenes Ticket** für Fahrten zwischen Wohnort und Schule. Die Eltern der freifahrberechtigten Schüler werden nicht an den Kosten beteiligt.

Die Schüler an den **weiterführenden Schulen** werden - wie in den Vorjahren auch - mit Bussen des ÖPNVs befördert.

Zum neuen Schuljahr wird das neue s.g. „**Schülerticket**“ – das Ticket für Schule und Freizeit – eingeführt. Hierüber wurden alle Eltern in den vergangenen Wochen bzw. Monaten ausführlich informiert.

Falls Sie das Ticket rechtzeitig beantragt haben, müssten Sie schon seit 01.08.2011 im Besitz des neuen Tickets sein. Sollte dies nicht der Fall sein, empfehle ich Ihnen, so schnell wie möglich einen Antrag über die für Sie zuständige Schule zu stellen. In der Regel sind die Schulsekretariate in der letzten Ferienwoche wieder besetzt.

Noch einige Hinweise zum Schülerticket:

- Wer ein Schülerticket besitzt, kann mit allen Bussen und Bahnen an 365 Tagen im Jahr kreuz und quer und rund um die Uhr im gesamten VRS-Netz fahren.
- Das Schülerticket ist personenbezogen und nicht übertragbar. Es gilt ausschließlich in Verbindung mit einem gültigen Schülerausweis mit aktuellem Lichtbild.
- Alle Änderungen, wie z.B. Umzug, Wegzug oder Abmeldung von der Schule sind unverzüglich der jeweiligen Schule (Schulsekretärin) zu melden. Wenn der Anspruch auf Fahrkostenerstattung entfällt, z.B. bei Umzug von einem Ortsteil in die Kernstadt, muss das Schülerticket zurückgegeben werden oder kann als „Selbstzahler“ neu beantragt werden. Sollte dies nicht geschehen, werden Regressansprüche geltend gemacht. Der Schulträger zahlt für jedes Ticket 40,60 € im Monat an die RVK.

Sollten Sie noch Fragen zum Schülerticket haben, wenden Sie sich bitte an die RVK, Service-Nr. 0180 4131313.

Infos erhalten Sie auch unter www.rvk.de. Unter „Tickets und Tarife für Job und Schule“ kann im Text „Antrag“ angeklickt werden, heruntergeladen, ausgefüllt und ausgedruckt werden.



Sehberatung
von Ihrem
Augenoptikermeister

Brillen - Mode
Optik Blumenthal
Contactlinsen

Geschäftszeiten:
Montag - Freitag 9.00 Uhr - 18.30 Uhr
Samstag 9.00 Uhr - 13.00 Uhr

Kälmerstraße 51 · 53909 Zülpich · Tel. 0 22 52 - 14 34
Bonner Str. 19 · 50374 Erftl.-Lechenich · Tel. 0 22 35 - 76 969

Beim Schulverwaltungsamt der Stadt Zülpich sind Ihre Ansprechpartner:
Frau Steinhausen, Telefon: 02252/52-276 (von 9.00-13.00 Uhr, außer mittwochs) und

Herr Gottelt, Telefon: 02252/52-275.

(Urlaubsbedingt auch Herr Preuß, Telefon: 02252/52-217).

Ganz besonders für die Eltern der Schulneulinge der weiterführenden Schulen sind auf den Seiten 11 und 12 dieses Amtsblatts die Tabellen mit den Hin- und Rückfahrten sowie die Skizzen über die Haltestellen auf dem Adenauerplatz veröffentlicht.

Ich wünsche Ihnen und Ihren Kindern noch erholsame Restferien.

Mit freundlichen Grüßen

I.V.

Hürtgen
Beigeordneter



PORSCHEN & BERGSCH
Mediendienstleistungen
www.porschen-bergsch.de

Der frühe Vogel fängt den Wurm!

Leinwanddruck
von Ihrem Wunschmotiv auf
weiße Leinwand, aufgezogen auf
Hohlrahmen ab 15,- Euro

Internetdienste
Online-Abrechnungssystem
Werbekampagnen, Bildbearbeitung,
Kampagnen-Online-Marketing,
Kunden-Werbung,
Reisungen, Pflege

Medienprodukte
Presseanfragen, Zeitungs-
Anzeigen, Monatsblätter
für Ihren Markt

Ihr Mediendienstleister in der Region

DESIGN • VERLAG • DRUCK • INTERNET • LETTERSHOP | SO FINDEN SIE UNS:

Am Roßpfad 8 · 52399 Merzenich (Girbelsrath)
Telefon (0 24 21) 7 39 12 · Telefax (0 24 21) 97 24 01 · 7 30 11
info@porschen-bergsch.de · www.porschen-bergsch.de

Vertriebsbüro in der Provinz · Telefon: 022 33 33 33 · Web: www.porschen-bergsch.de

Unsere Öffnungszeiten:

Mo., Di., Do., Fr. 9.00 – 12.30 Uhr
14.30 – 18.30 Uhr
Mi. 9.00 – 12.30 Uhr
Sa. 9.00 – 13.00 Uhr



rupp und hubrach brillenglas
Gleitsichtgläser mit
Verträglichkeitsgarantie!

GROSSE GLEITSICHT- UND

ARBEITSGLAS-AKTION VON

SELECTIVE^xfree

SelectiveXfree 1,6 € ~~698,-~~

€ 598,-

SelectiveOffice 1,6 € ~~468,-~~

€ 398,-



- Markenglas 
- höherbrechendes Kunststoff
- neueste Beschichtungstechnologie die Nanotechnologie

- incl. Verträglichkeitsgarantie
- 50 % bei Bruch oder Verlust im ersten Jahr

gültig bis 30.09.2011

SeLoG
SERVICE + LOGISTIK

GMBH

Ihr Service-Partner rund um's Auto

KFZ-Meisterbetrieb
Schadenmanagement
PKW & LKW Service
Fahrzeuglogistik
Reifen-Center

ASC
AUTO SERVICE CONCEPT
FLEET SOLUTION

MSL
MANAGEMENT
SERVICE + LOGISTIK

„Ladies Day“ bei SeLoG!

Öl, Kühlwasser und dann Prosecco

Erster Technik-Kurs für Frauen bei der Firma Selog
in Zülpich am **18.08.2011, 10-16 Uhr**



Machen Sie mit!

- ✓ Öl-Check
- ✓ Reifen-Check
- ✓ Kühlwasser
- ✓ Starthilfe

Gewusst wie!

**Anmeldung und
weitere Info bei**

SeLoG
SERVICE + LOGISTIK

GMBH
KFZ-Meisterwerkstatt
Am Meilenstein 3
Industriegebiet
Zülpich

**Teilnahme
kostenlos!**

SeLoG GmbH · Am Meilenstein 3 · 53909 Zülpich · Tel.: 0 22 52 - 835 28-0
info@ohrem-gruppe.de · www.ohrem-gruppe.de

